

獣牙と牙獣

21



三浦建太郎 **KENTARO MIURA**



ベルセルク

BERSERK 21

BY

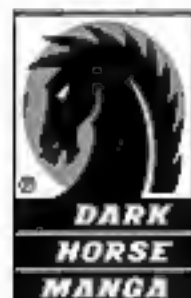
**KENTARO
MIURA**
三浦建太郎

TRANSLATION

DUANE JOHNSON

LETTERING AND RETOUCH

REPLIBOOKS



PRESIDENT AND PUBLISHER
MIKE RICHARDSON

US EDITORS
CHRIS WARNER
FRED LUI

COLLECTION DESIGNER
DAVID NESTELLE

English-language version produced by
DARK HORSE COMICS and DIGITAL MANGA PUBLISHING.

BERSERK vol. 21 by KENTARO MIURA

© 2000 by Kentaro Miura. All rights reserved. First published in Japan in 2001 by HAKUSENSHA, INC., Tokyo. English-language translation rights in the United States of America and Canada arranged with HAKUSENSHA, INC., Tokyo, through TOHAN CORPORATION, Tokyo. English-language translation © 2008 by Dark Horse Comics, Inc. All other material © 2008 by Dark Horse Comics, Inc. Dark Horse Manga™ is a trademark of Dark Horse Comics, Inc. All rights reserved. No portion of this publication may be reproduced or transmitted, in any form or by any means, without the express written permission of the copyright holders. Names, characters, places, and incidents featured in this publication either are the product of the author's imagination or are used fictitiously. Any resemblance to actual persons (living or dead), events, institutions, or locales, without satiric intent, is coincidental. All rights reserved.

Dark Horse Manga
A division of Dark Horse Comics, Inc.
10956 SE Main Street
Milwaukie OR 97222

DarkHorse.com

To find a comics shop in your area, call the Comic
Shop Locator Service toll-free at 1-888-266-4226

First edition: January 2008

ISBN 978-1-59307-746-4

10 9 8 7
Printed in the United States of America

NEIL HANKERSON EXECUTIVE VICE PRESIDENT • TOM WEDDLE CHIEF FINANCIAL OFFICER • RANDY STRADLEY VICE PRESIDENT OF PUBLISHING • MICHAEL MARTENS VICE PRESIDENT OF BOOK TRADE SALES • MATT PARKINSON VICE PRESIDENT OF MARKETING • DAVID SCROGGY VICE PRESIDENT OF PRODUCT DEVELOPMENT • DALE LAFOUNTAIN VICE PRESIDENT OF INFORMATION TECHNOLOGY • CARA NIECE VICE PRESIDENT OF PRODUCTION AND SCHEDULING • NICK McWHORTER VICE PRESIDENT OF MEDIA LICENSING • KEN LIZZI GENERAL COUNSEL • DAVE MARSHALL EDITOR IN CHIEF • DAVEY ESTRADA EDITORIAL DIRECTOR • SCOTT ALLIE EXECUTIVE SENIOR EDITOR • CHRIS WARNER SENIOR BOOKS EDITOR • CARY GRAZZINI DIRECTOR OF SPECIALTY PROJECTS • LIA RIBACCHI ART DIRECTOR • VANESSA TODD DIRECTOR OF PRINT PURCHASING • MATT DRYER DIRECTOR OF DIGITAL ART AND PREPRESS • MARK BERNARDI DIRECTOR OF DIGITAL PUBLISHING • SARAH ROBERTSON DIRECTOR OF PRODUCT SALES • MICHAEL GOMBOS DIRECTOR OF INTERNATIONAL PUBLISHING AND LICENSING

BERSERK

ベルセルク②①



三浦建太郎

CONTENTS

CONVICTION ARC

BIRTH CEREMONY CHAPTER

LEAPING FISH5

BESTIAL PRIEST, PART 126

BESTIAL PRIEST, PART 247

THOSE WHO CLING, THOSE WHO STRUGGLE.....69

TIDAL WAVE OF DARKNESS, PART 191

TIDAL WAVE OF DARKNESS, PART 2.....111

RESONANCE133

THE SKY FALLS.....153

DAYBREAK171

THE ARRIVAL193

DETERMINATION AND DEPARTURE215

断罪篇
生誕祭の章 跳魚

CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
LEAPING FISH

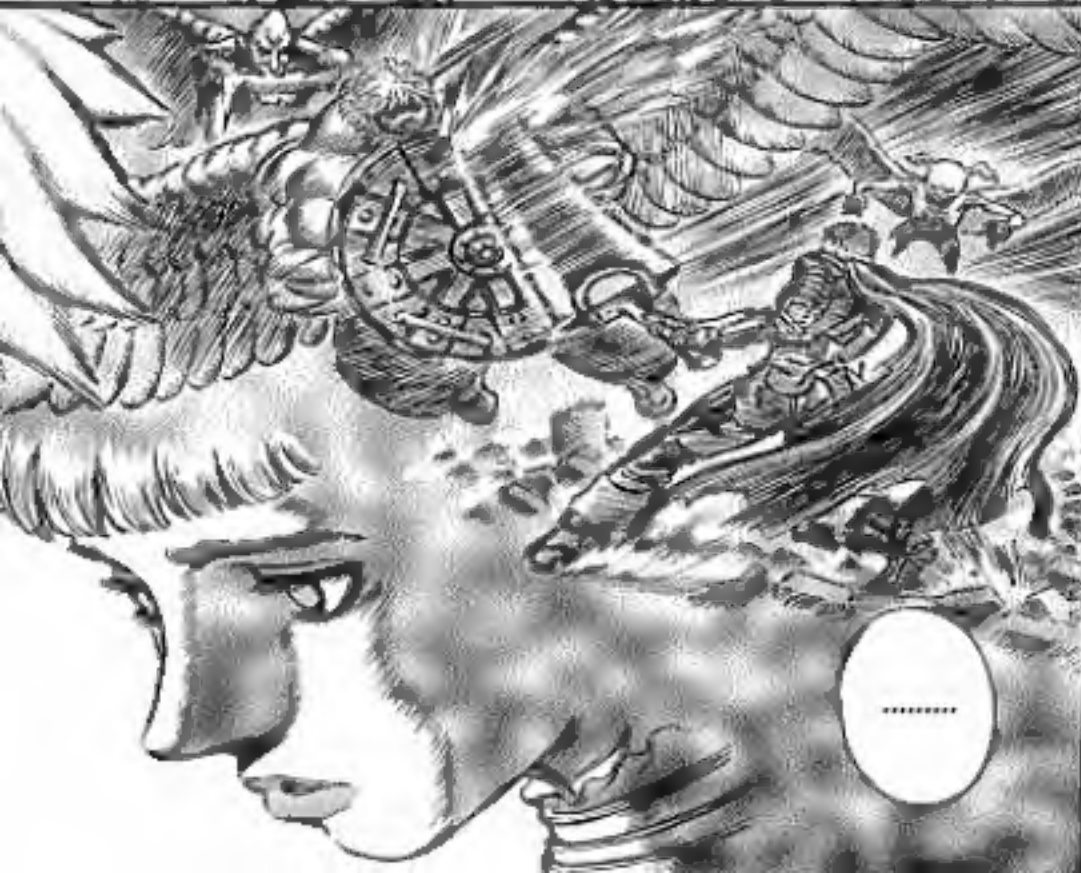




*FX: GLANCE

*FX: GLANCE







HEY,
BUDDY!!

MAN,
HAVE
YOU GOT
GOOD
TIMING!!



I NEVER
THOUGHT
I'D END UP
TOGETHER
WITH
THEM.

I DON'T THINK
THEY'VE
FORGIVEN ME
OUT YET
I'VE GOTTA
SMOOTH THIS
OVER
SOMEHOW
AND GET AWAY
FROM THEM.



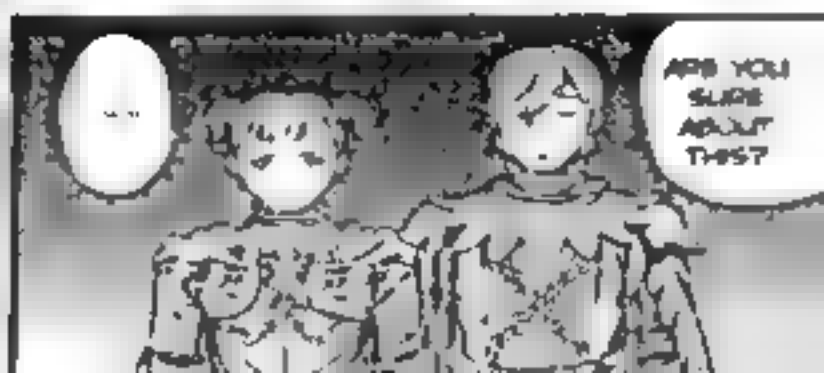
HUHHH?
I CAN'T
HEAR YOU!!
ANYWAY, GET
OVER HERE
AND GIVE ME
A HAND!!

HUHHH?
I CAN'T
HEAR YOU!!
ANYWAY, GET
OVER HERE
AND GIVE ME
A HAND!!



HUHHH?
I CAN'T
HEAR YOU!!
ANYWAY, GET
OVER HERE
AND GIVE ME
A HAND!!

HUHHH?
I CAN'T
HEAR YOU!!
ANYWAY, GET
OVER HERE
AND GIVE ME
A HAND!!



HUHHH?
I CAN'T
HEAR YOU!!
ANYWAY, GET
OVER HERE
AND GIVE ME
A HAND!!



**BURN
HER!!**

**ROAST
HER!!**

**HURRY
!!**

**LIGHT
HER
UP!!**





AHH...

AH...

OO...



THE
FLAME!

LET THE
FIRE
BURN!!!

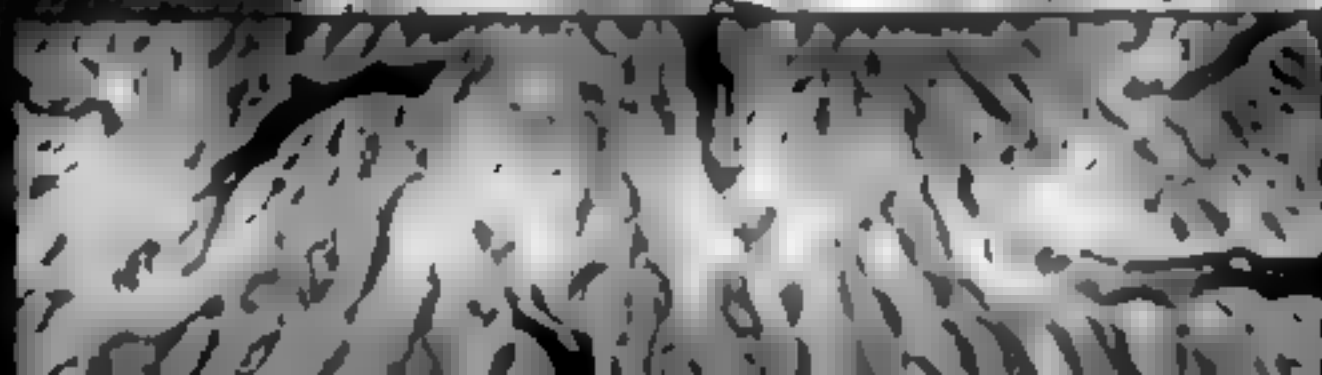
NOW,
MAKE
HASTE!



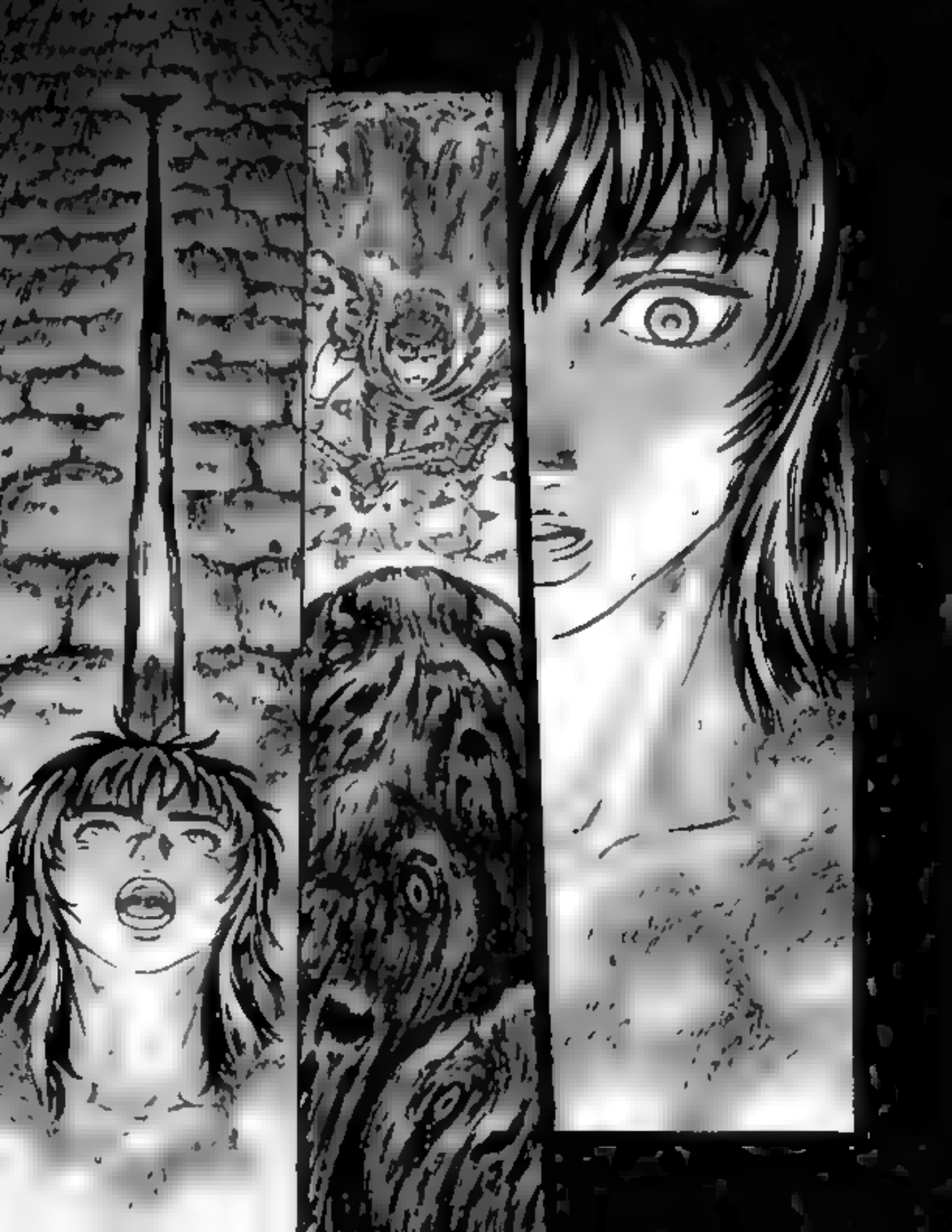
FATHER
MOTOWA

!









**IT
DOESN'T
MEAN...**

**DON'T
LOOK!**

**IT'S
N-N-N-NOT
S-SUCH A
BIG DROP!**

**HEY, YOU
SERIOUS
??**

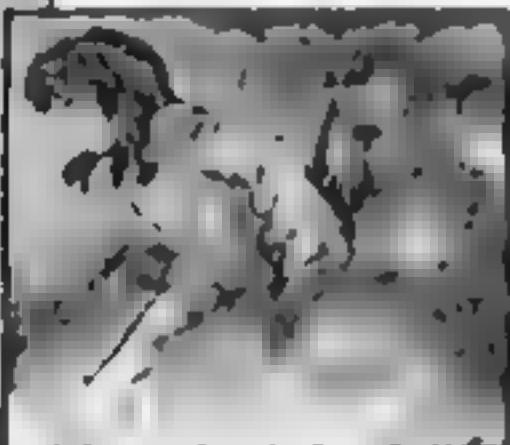
**I'M GETTIN'
KINDA USED
TO THIS!!**

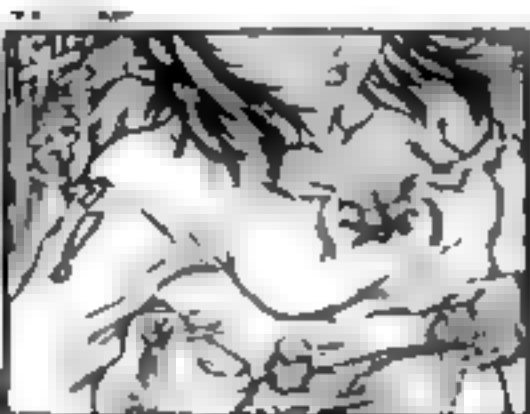
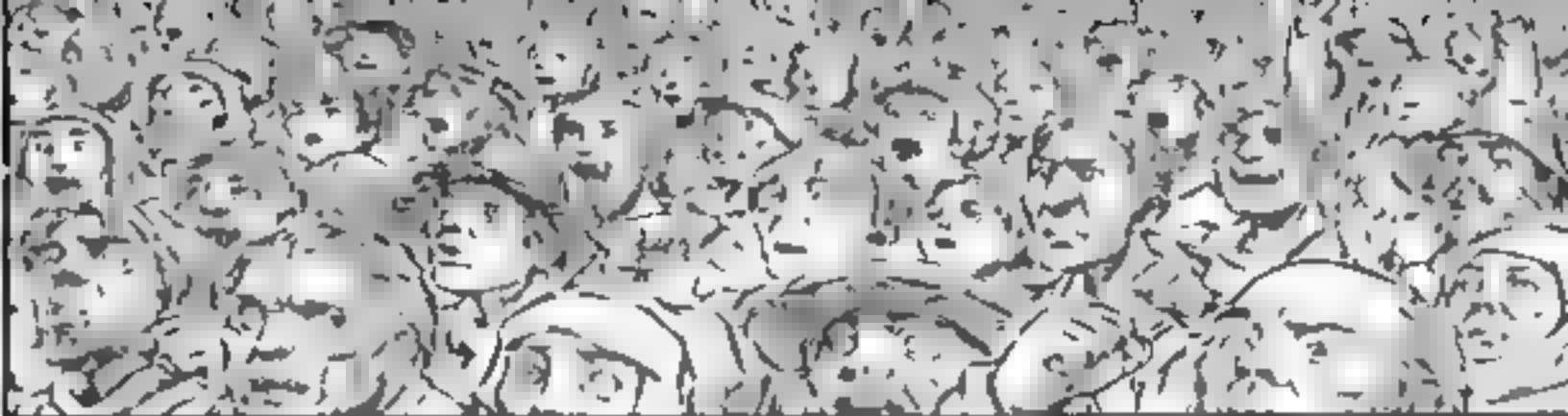
HA HA

HA HA
HA HA



IT WILL
BE





NOW,
GIRL!



EXACTLY
THE
SAME



THOU
SHALT
NOOOOT
!!



THOU
SHALT
NOOOOT
!!











...YOU
AREN'T
...

MAYBE
...



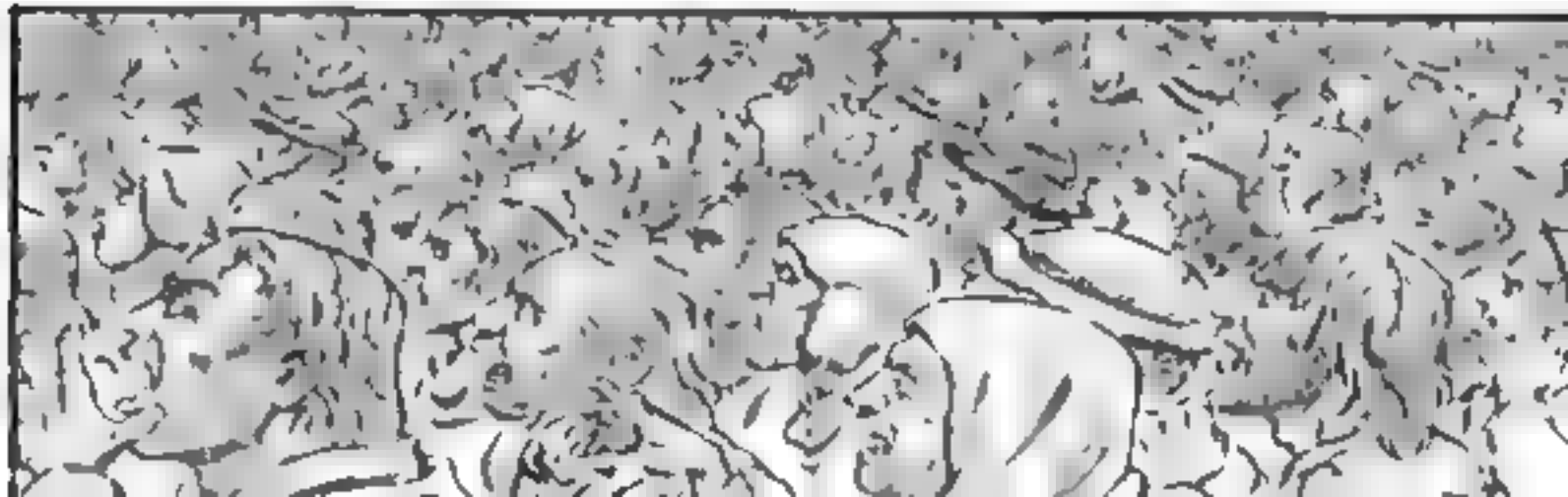
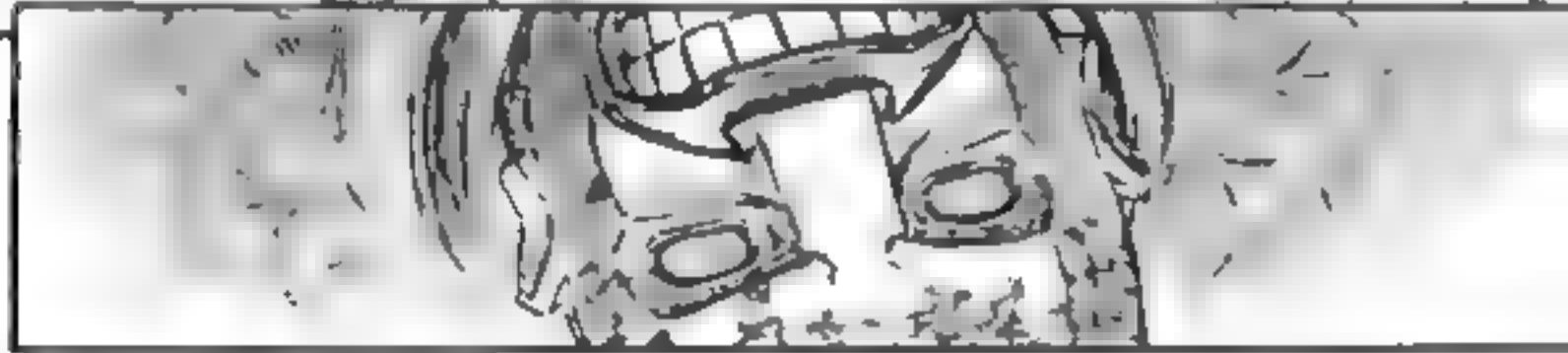
...A
SHADOW
ON THE
WATER...

LEADING FIGHT END

CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
BESTIAL PRIEST, PART 1

...BUT
INSTEAD,
A FISH THAT
BREACHES
THE
WATER'S
SURFACE.





A BLACK
DEMON
DEFEATED
THE
ANGEL...!!

IT'S A
DEMON...

THE
ANGEL

FATHER
MORGAN'S
!!

FATHER
MORGAN'S
WAS...!!

THE ANGEL
WAS
STRUCK
DOWN!!





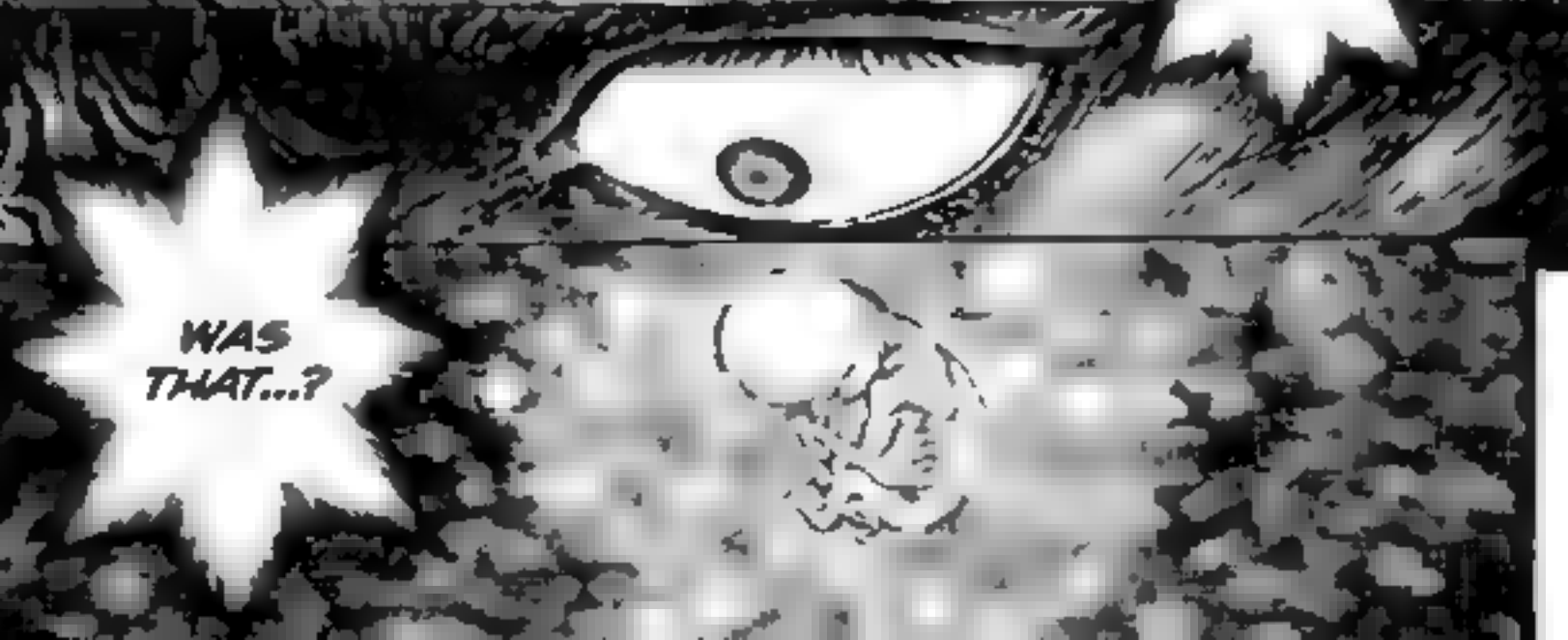
**WHAT
WAS...?**

**I
CAUGHT A
GLIMPSE.**

**FOR AN
INSTANT**

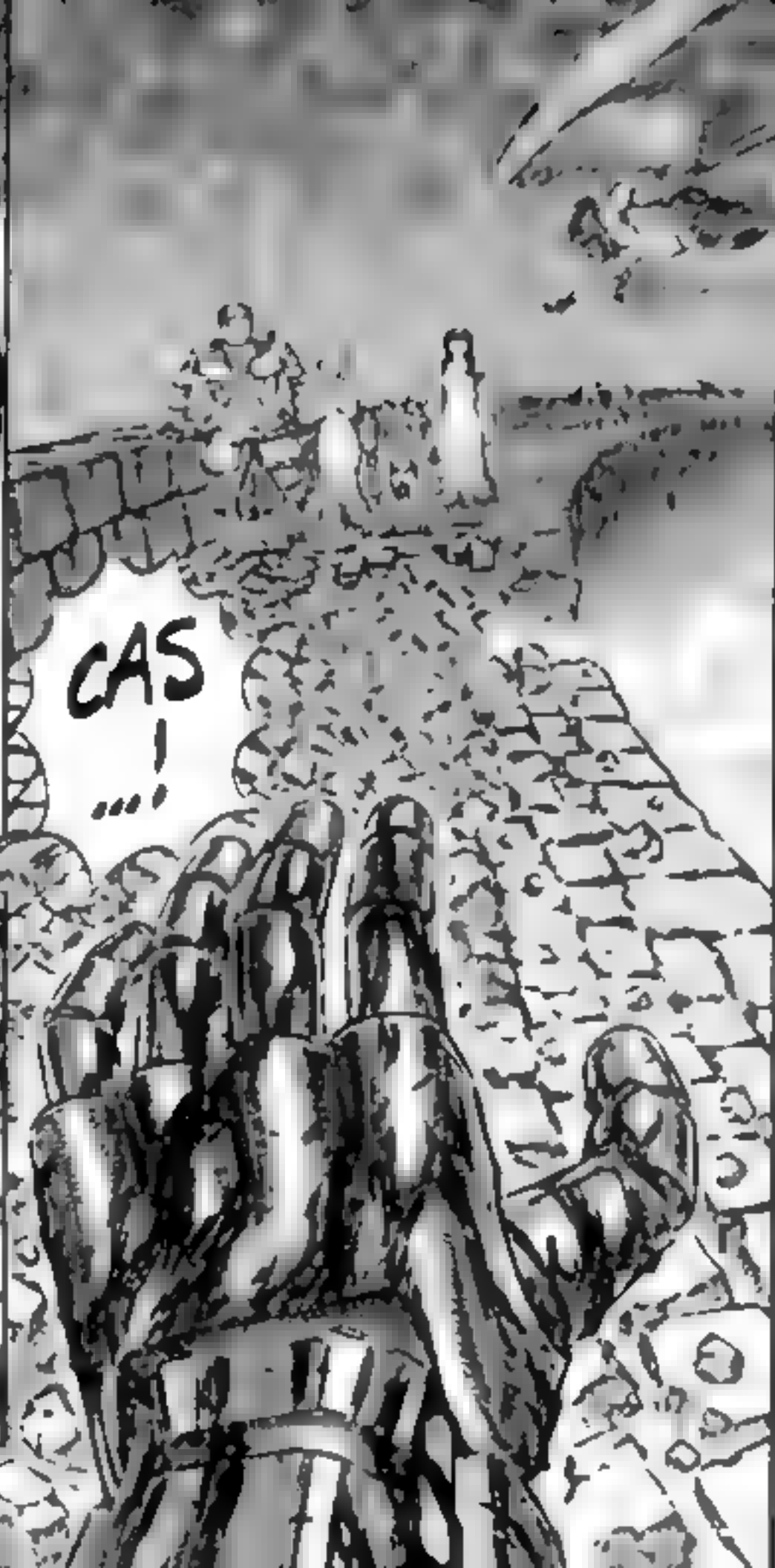


**WAS
THAT...?**



**WAS
THAT...?**









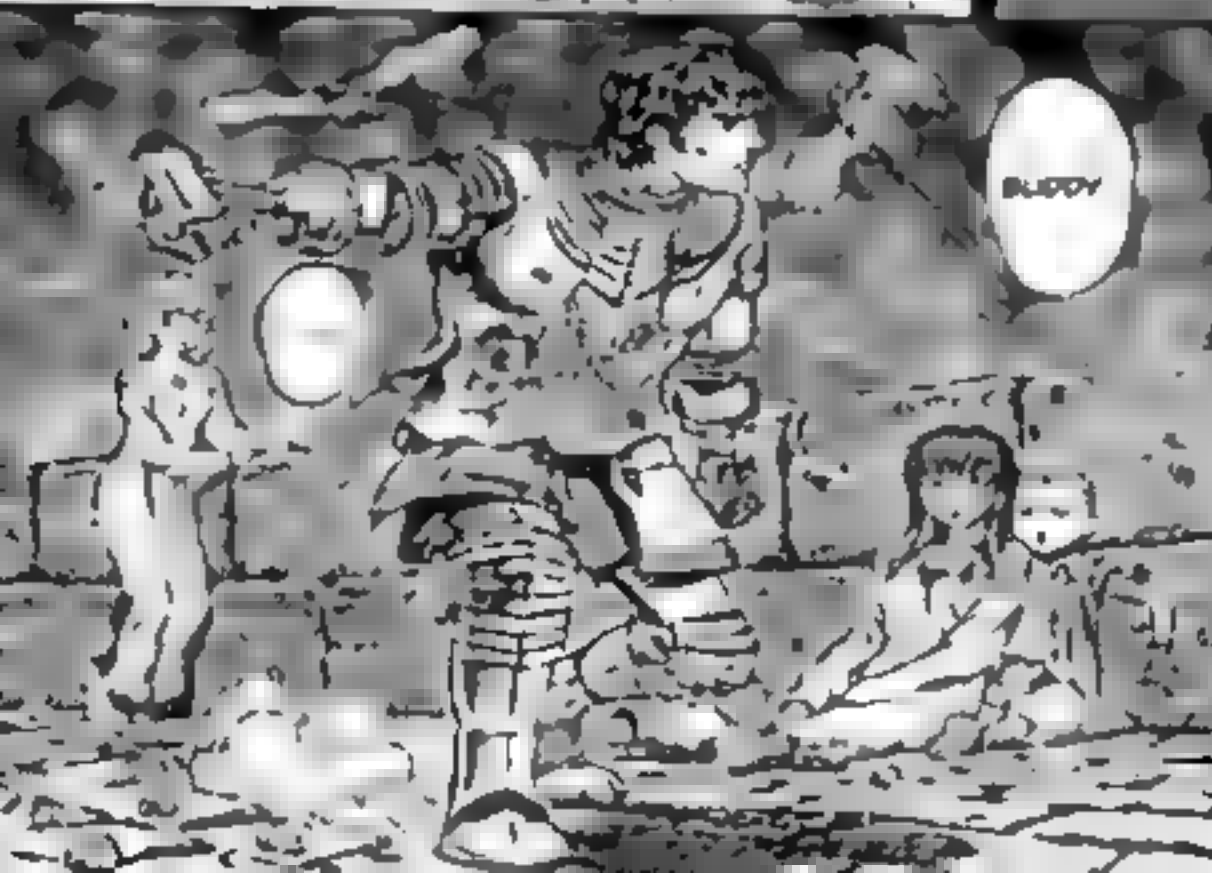
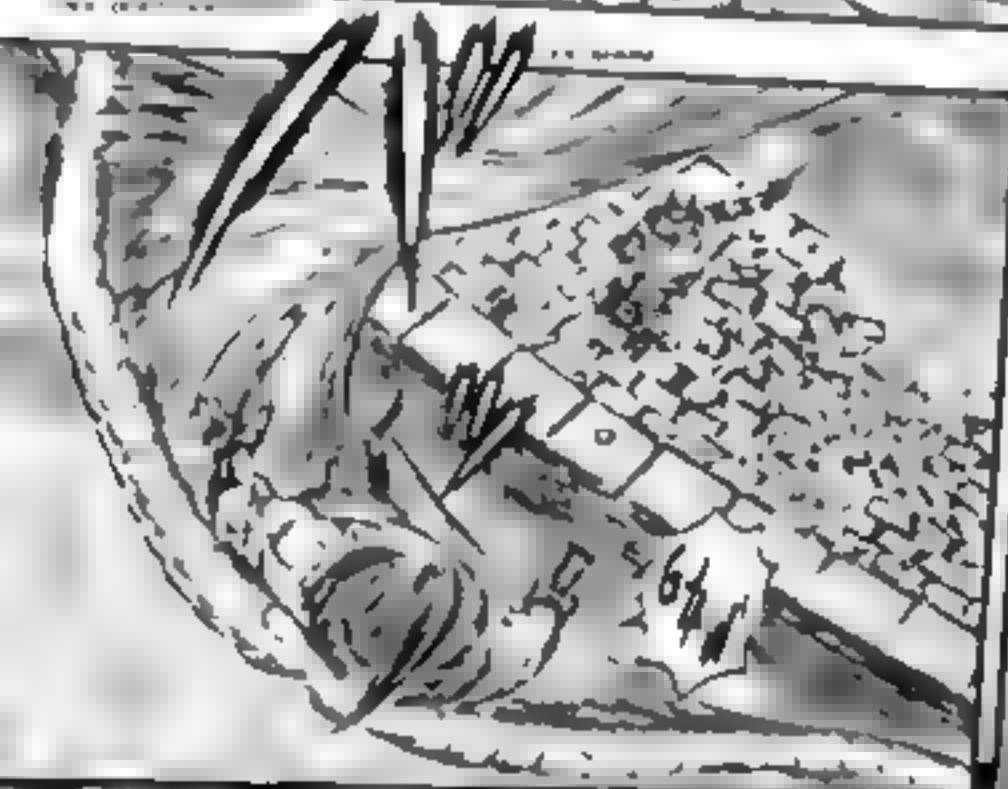


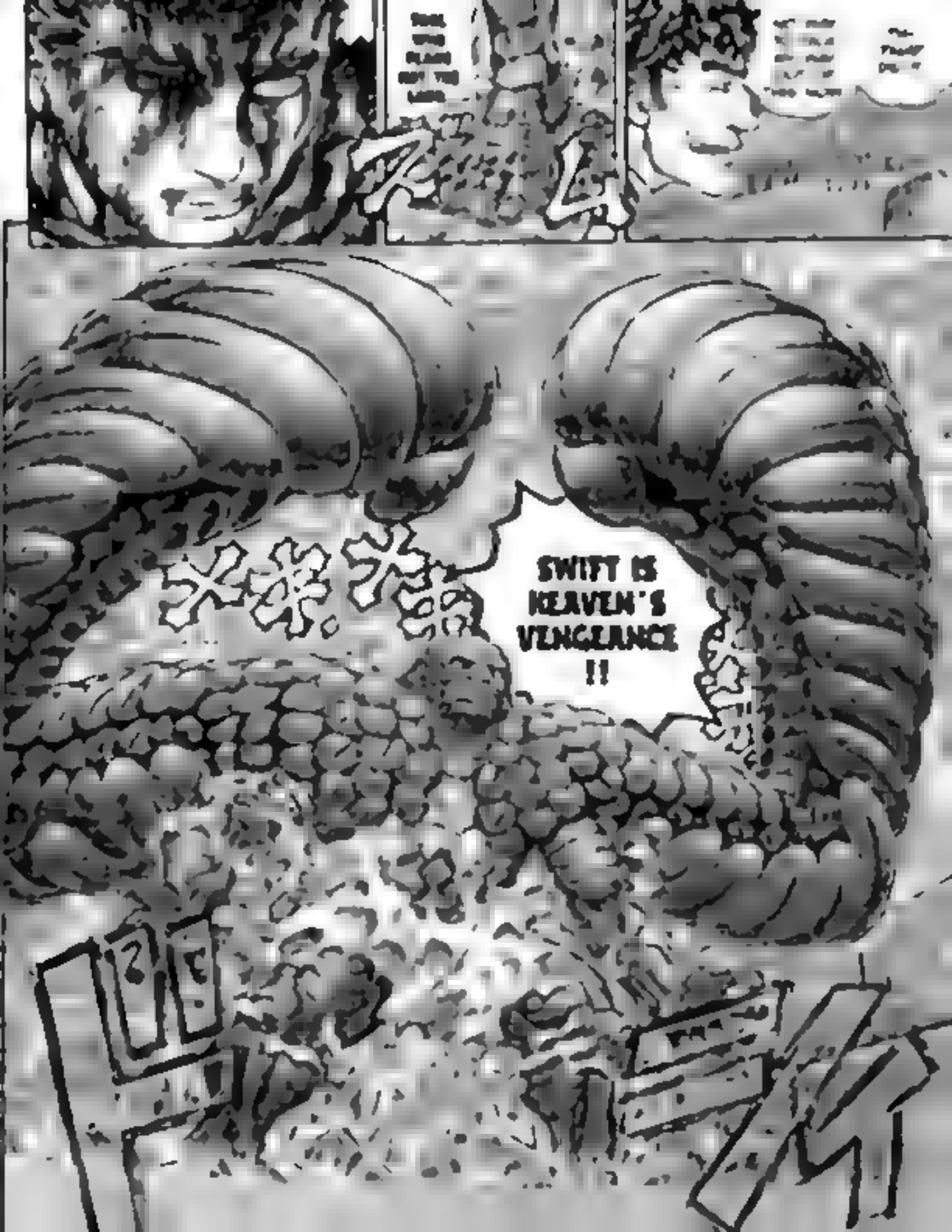
WHAT
TWO. 7



6/4







SWIFT IS
HEAVEN'S
VENGEANCE
!!



...I SHALL
DELIVER
PUNISHMENT
UNTO
THEE!!!

IN THE
NAME OF
HEAVEN...

"PLEASE
SAVE US
LORD
ANGEL!!"

HE MEANS
TO PLAY
THAT DEATH
FOR US!

HE
WANTS
US AND
PETS!

FATHER
ANGEL
HAS
RECOVERED!!

HE
APPEARS
ANCE

LOOK

12 HOURS AGO - 12 HOURS

ANGEL!!
LORD
ANGEL!!

FATHER
ANGEL
HAS
RECOVERED!!

DEADLY!!

NO MATTER
HOW MUCH
OF THAT
WICKED
POWER YOU
WIELD, IT IS
USELESS!!

SO LONG AS I TAKE
THESE SCRIPTURES
TO MYSELF YOU
SHALL NOT SUCCEED
IN WRAPPING MY
BODY WITH YOUR
DETESTABLE
POWER!!

THIS IS THE
SOURCE OF
MY PAIN!!

THESE
SCRIPTURES
SHOULD ME
FROM YOUR
SWORN BY
DEATH!!

THAT'S
JUST BASTE AND BASTE
THAT WITCH! THOSE
OTHER RELIGIOUS SAGAS
ONE OF THE SAINTS
WOULD YOU'RE AT IT!


ALL THE
PEOPLE REALLY
DID WAS GET
STUCK IN

HE'S
FLIPPED
HIS ID

... MUST MEAN
THAT MY FOUR
DISCIPLES HAVE
BEEN CALLED
TO HEAVEN.

THE FACT
THAT YOU
ARE ALIVE IN
THIS PLACE...

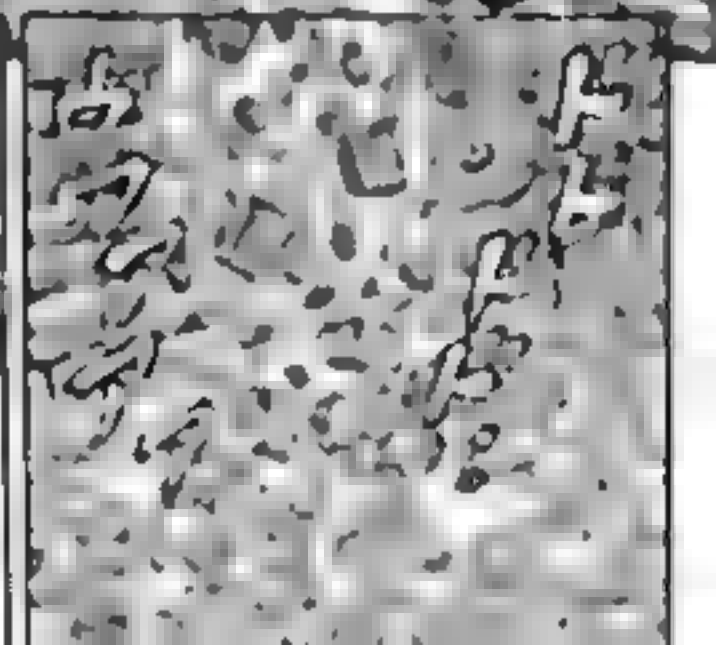




**I SHALL
TEAR
YOU TO
PIECES...**

**...AS
TRIBUTE
TO THEIR
MEMORY!!**





COME
HITHER,
SUPER
POWER!!!

COME
HITHER,
GREAT
STRENGTH
!!!

うはははは

OH CRAP
HERE THEY
COME
AGAIN!!

ウ

YES, YES,
LOOE
AWAY...

KH!!



BESTIAL PRIEST (1) END.


**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

**BESTIAL PRIEST,
PART 2**

断罪篇


生誕祭の章 怪僧②

BERSERK



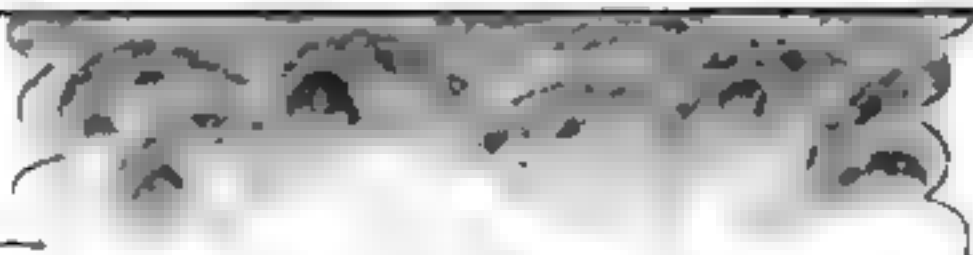
IT IS NO USE,
VIR-
COMMANDER-
WE CANNOT
HOLD OUT ANY
LONGER!"

THIS BATTLE ITSELF
EXEMPLIFIES A
KNIGHT'S TRUEST
AMBITION! WHAT DO
WE DO IF NOT
UPHOLD JUSTICE AT
THIS MOMENT?"



STAND FIRM
BEYOND!
WE KNIGHTS
DEAR THE
SACRED FOR
THOSE WHO
CANNOT!"

AT THIS
RATE. "



OH, NOW
THE FLAMES
HOLDING BACK
THE MONSTERS
ARE DYING
OUT!"

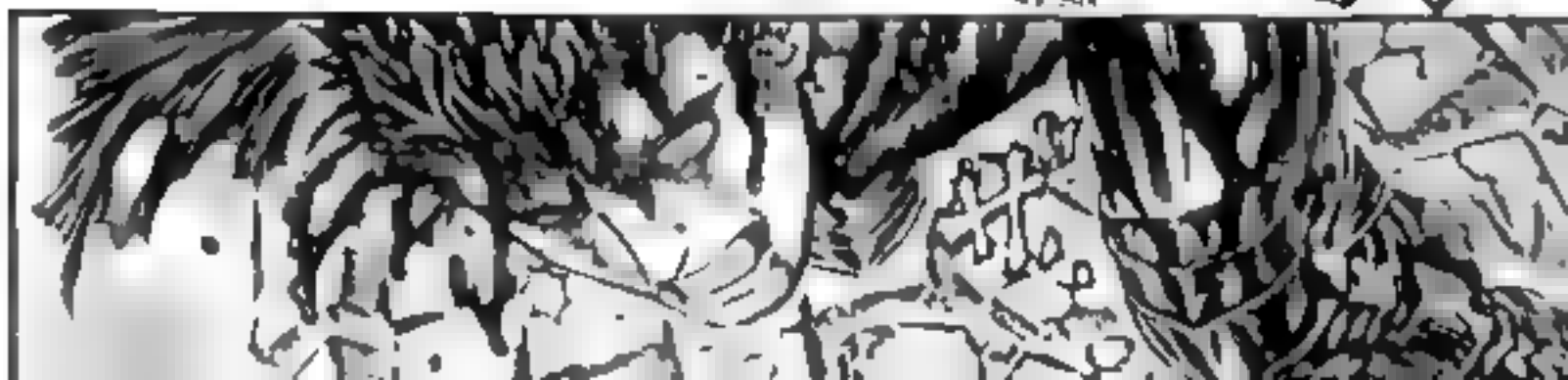


DEAR
GOD...!!

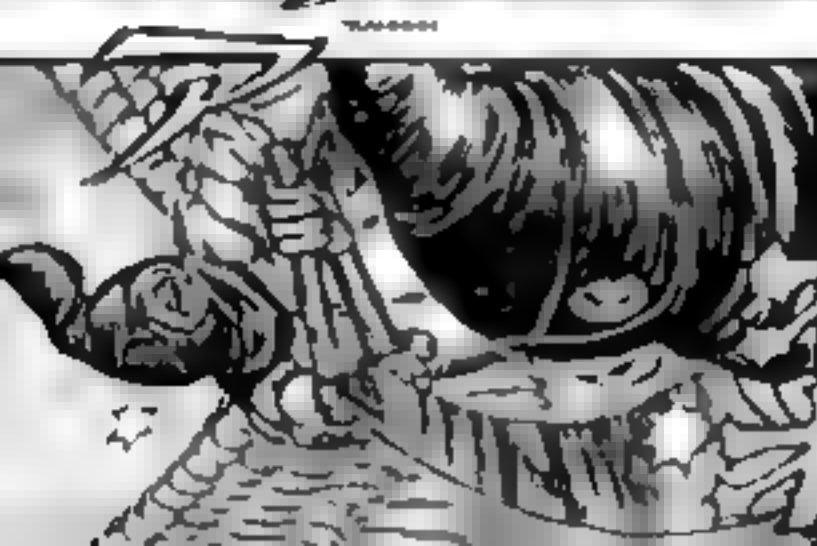
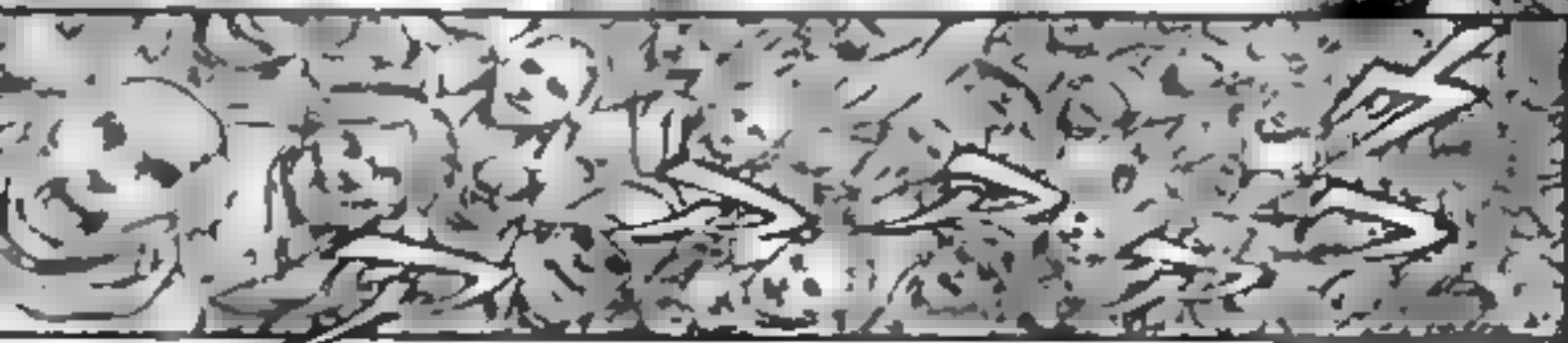


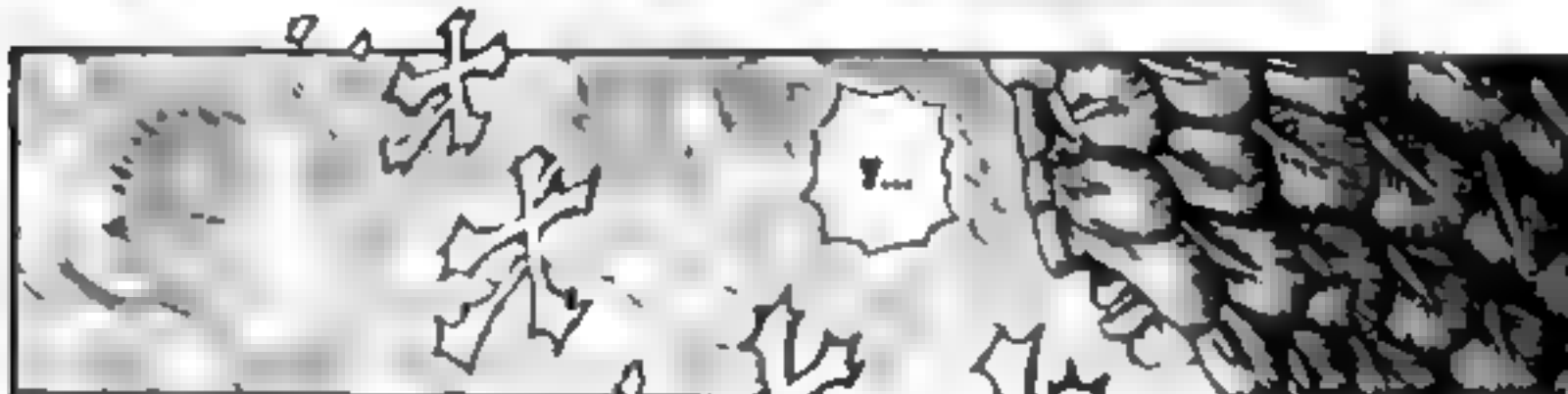
**GOD
THOUSAND-FIST
CANNON!!!**





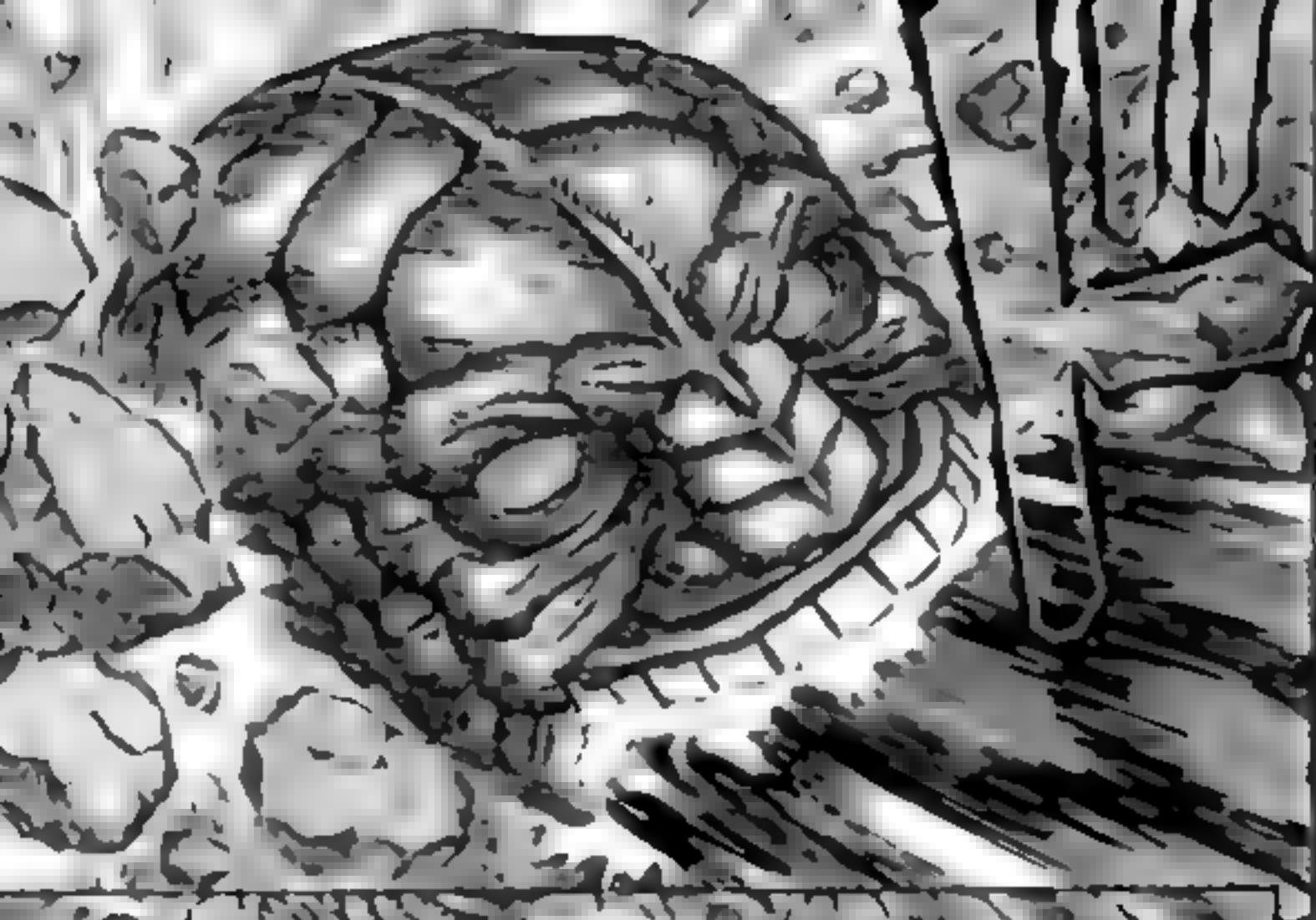
**...GOD
BREATH
!!**













A'ISH
DATE...

YOU'LL NEVER
BE ABLE TO
SMASH 'ISH
ARMOR GOD
BLESS
ME WITH.



ALL
HAVE IS
CHANCE...

HOW TO
DREAM
IN SHOD
ON ON
PARKER.





THEY DON'T
EVEN HAVE
TIME TO
NOTICE US.

QUIT BE TAKEN
CARE OF THAT
LIZARD PRIEST,
SO WE CAN
DEAL WITH
THE OTHER
TWO!

QUIT COM-
PLAININ'!

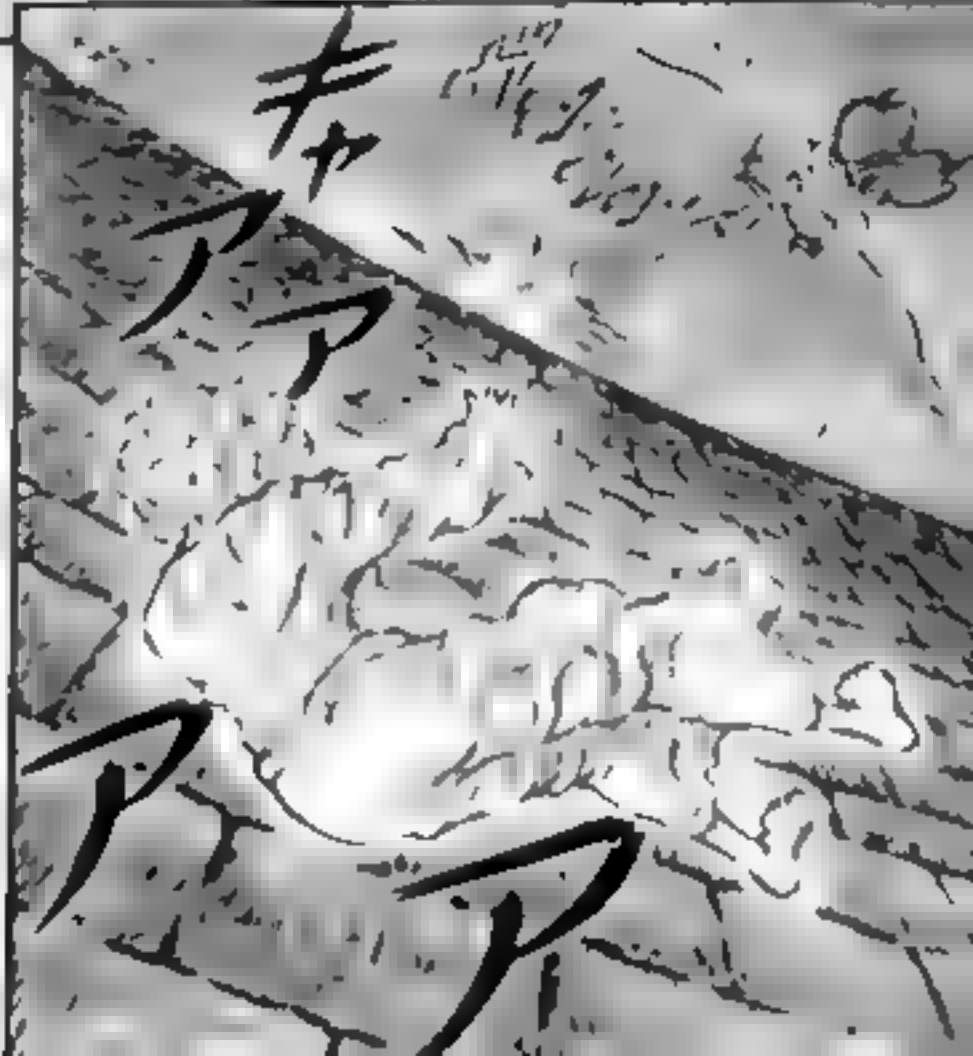
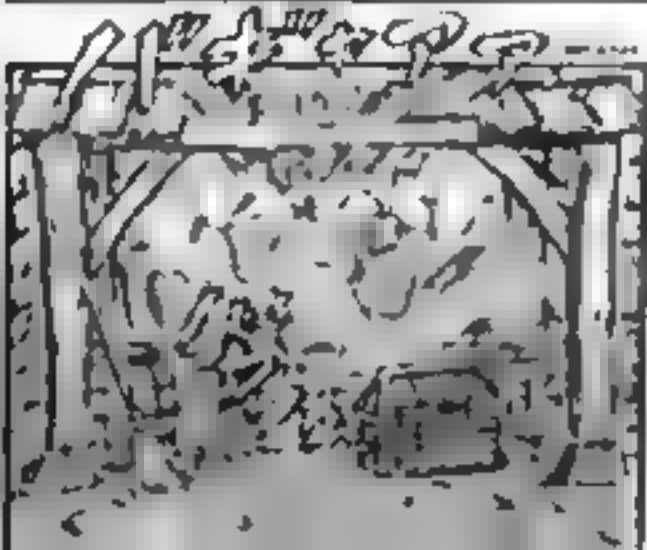
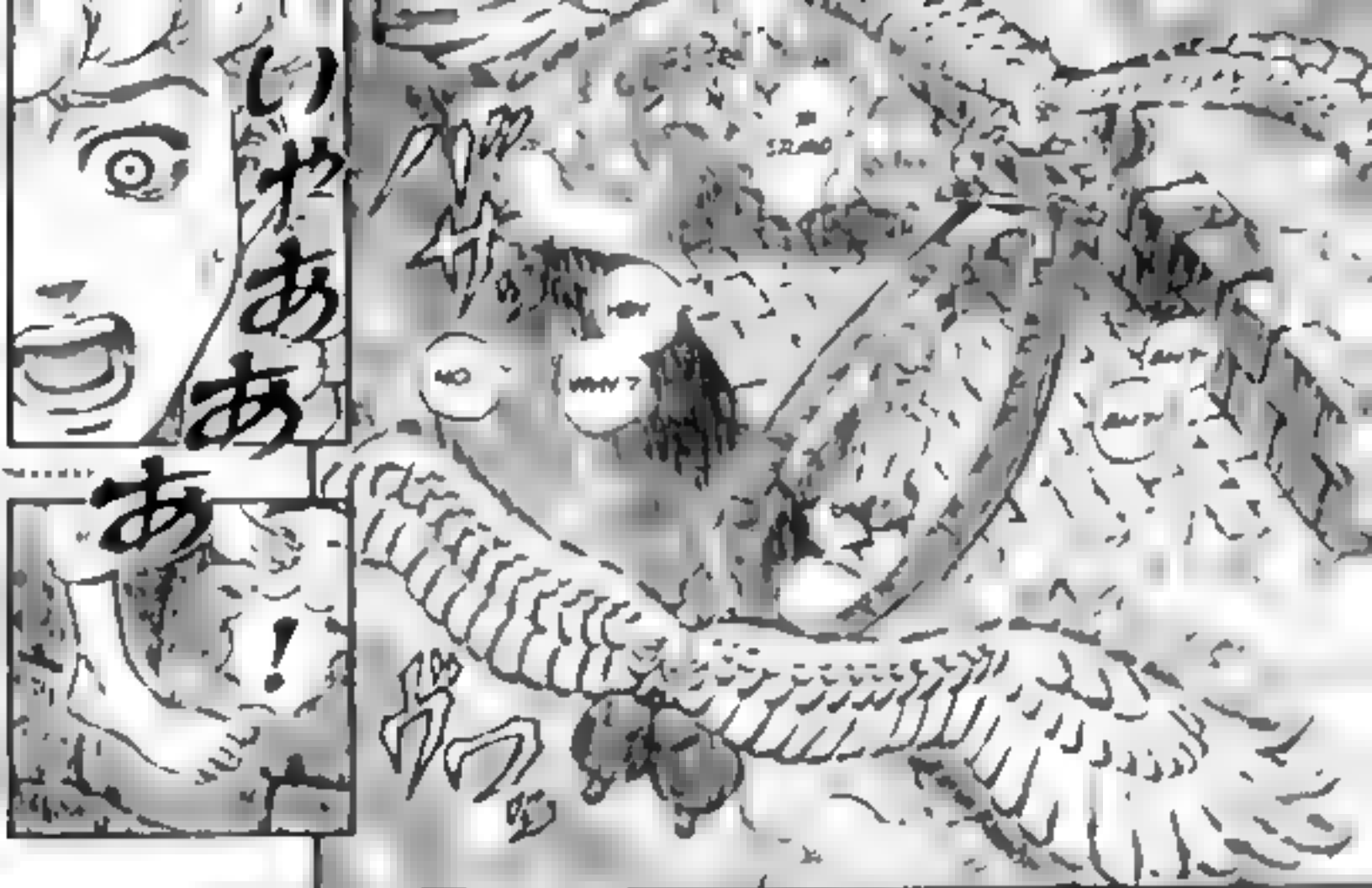
I'M NOT
NEEDED HERE
I CAN'T DO
ANYTHING.
I'LL JUST BE
IN THE WAY
EVEN IF
I'M DONE

THAT'S
RIGHT

IF I'M
WITH THESE
PEOPLE,
I'LL BE
KILLED.

NO...
IF I STAY
HERE ANY
LONGER





YOU CAN...

SERIOUSLY!!

...LEAVE
THAT TO
ME.

SHE'S
ALIVE. I
SENSE HER
PRESENCE

SHE
OKAY?
?

CAN'T TELL
FROM THIS
HEIGHT
ALL WE CAN
DO NOW
IS PRAY

IF ONLY THEY'D
STOP MOVIN' JUST
FOR A SECOND.

DAMN
THEM
FLAPPING
AROUND!

OUT
THAT
OUT

FX FIST

FX SHOCK



HE
REALLY
WENT?

JUST YOU
WATCH,
LITTLE
MONKEY!!

AT THIS
POINT
I'D EVEN
TAKE
HELP
FROM A
CAT!

WAIT!

FX HIN

I'M
NOT
DOIN'
IT
NOW
!!

FX GRAB

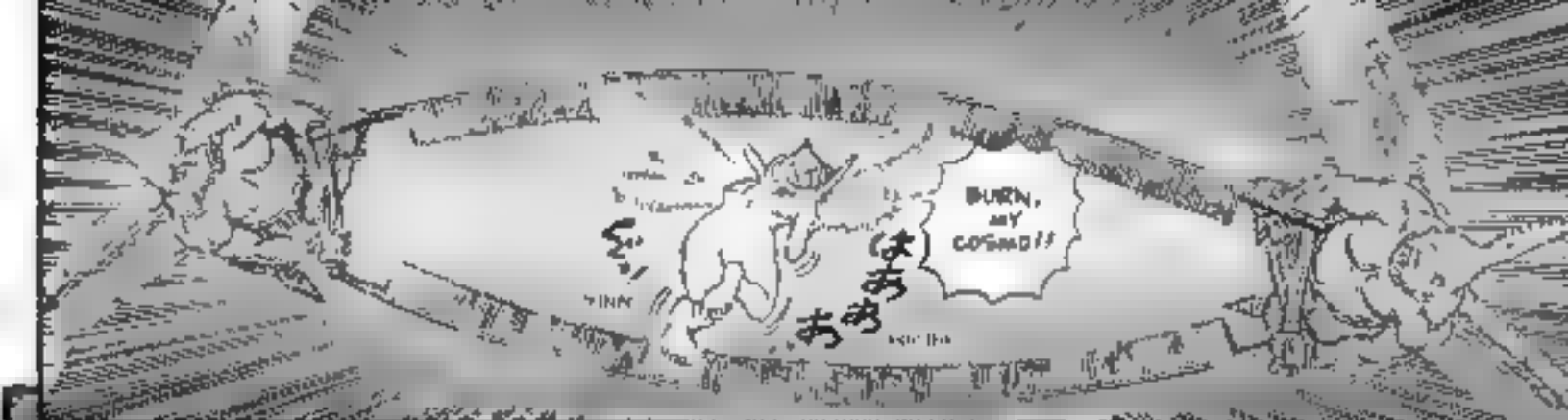
FX BLIZZ

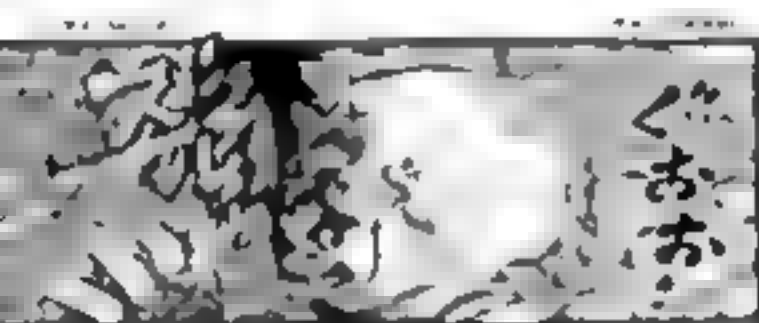
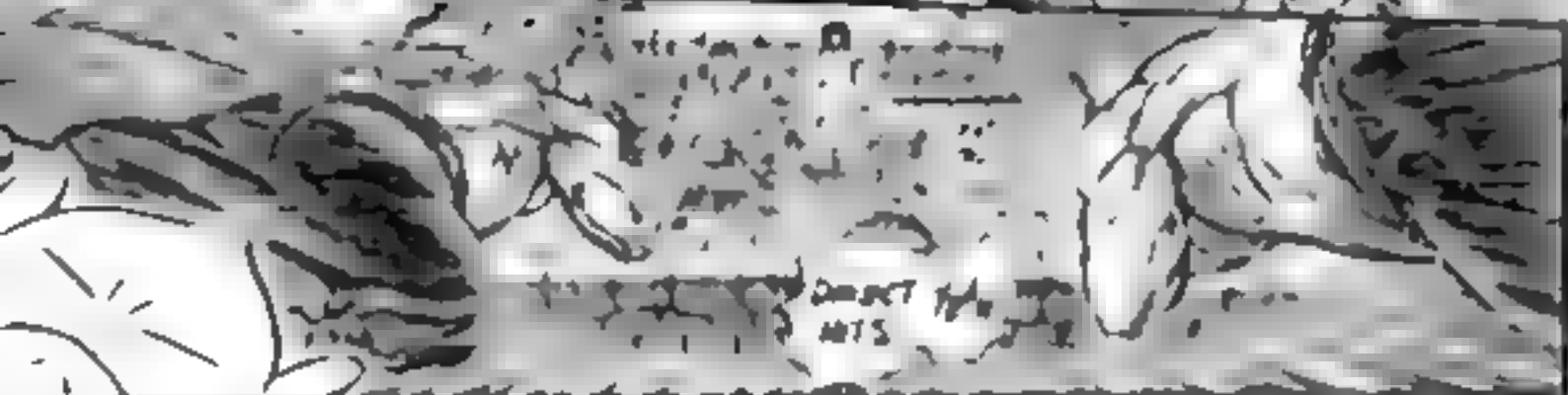
I'LL SHOW
YOU WHO
THE TRUE
CHAMPION
OF THE
SKY IS!!

LOOK
HERE THEY
COME!
WHAT'RE
YOU
GONNA
DO?

ARGH,
I'M
SORRY!

AT
THIS
POINT?







**WHAT
HAVE YOU
DONNE
PI**

**YOU MEAN
TO OPPOSE
MY HOLY
DUTIES TO
THE BUTTER
AND PI**

**THE
TWIN
...!!**

**DO YOU
ADMONISH
PEOPLE
NOT FEAR
GOD PI**



**WHY
DO YOU
OPPOSE
MY HOLY
DUTIES TO
THE BUTTER
AND PI**

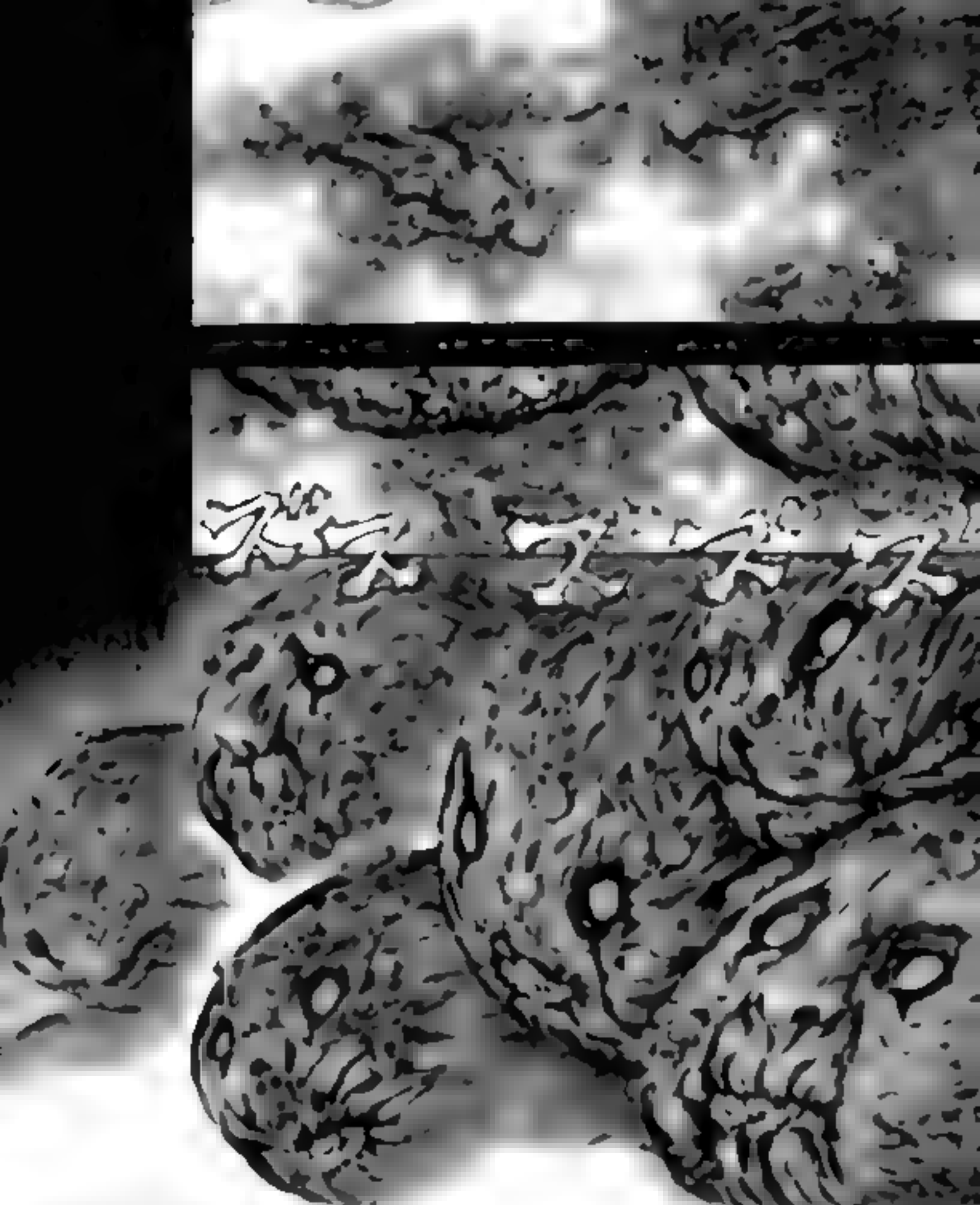
**DO YOU
ADMONISH
PEOPLE
NOT FEAR
GOD PI**



**...THAT
WOMAN
EVER
AGAIN!**

**I
WON'T
LET YOU
TOUCH
...**





CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
PASTAL POST (2) END



**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

**THOSE WHO CLING,
THOSE WHO STRUGGLE**

断罪篇

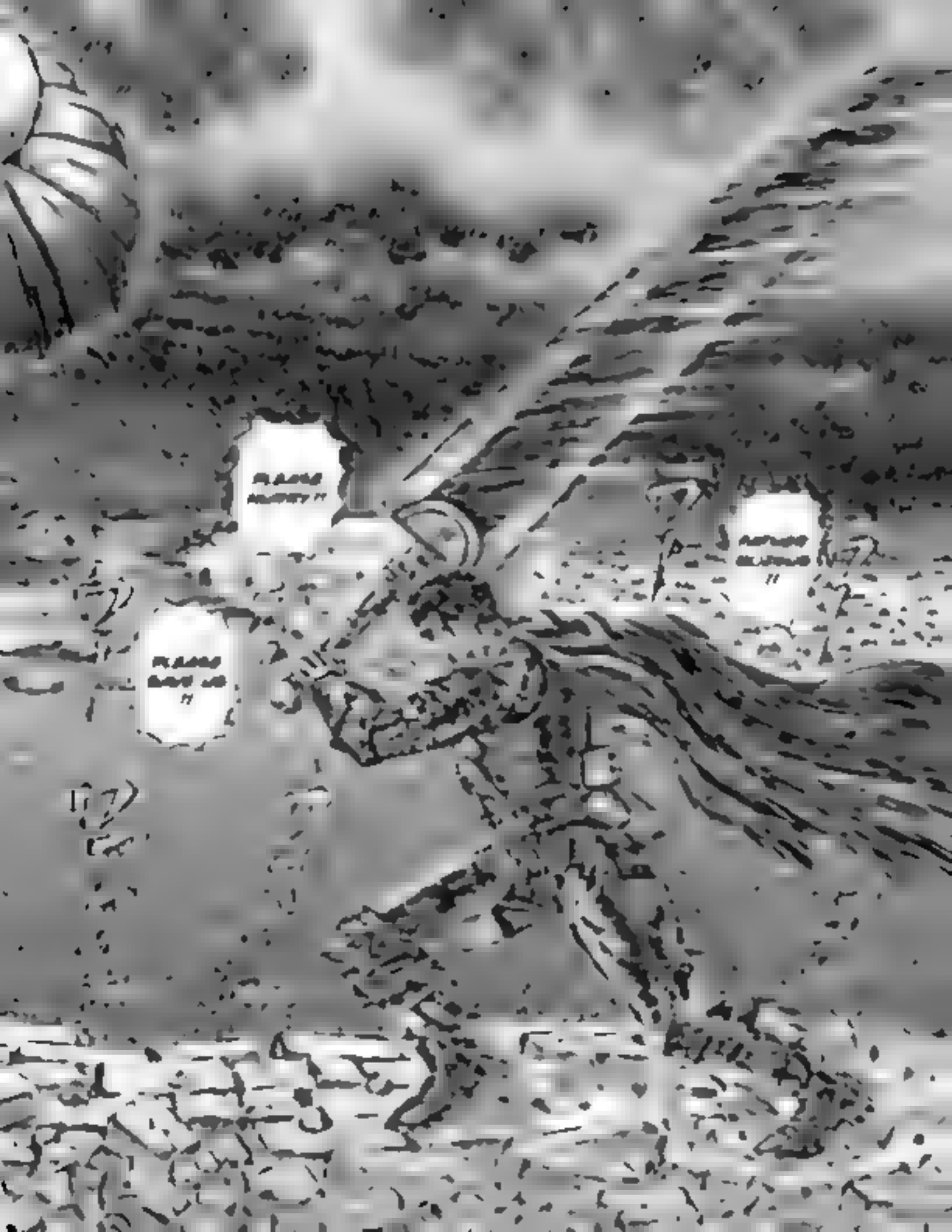
生誕祭の章

継る者 踰く者

BERSERK











THEY
WANT
TO
KNOW
WHAT
YOU
CAN
DO
WITH
IT

IT'S
A
MOUNTAIN
OF
ROCK
AND
IT'S
A
MOUNTAIN
OF
ROCK



THEY
WANT
TO
KNOW
WHAT
YOU
CAN
DO
WITH
IT

IT'S
A
MOUNTAIN
OF
ROCK
AND
IT'S
A
MOUNTAIN
OF
ROCK



600
THOUSAND-
PIST
CANNON IT



WHAT'S
HIS WEAK
SPOT?



THESE
VISIONS OF
SUPPLANTING
71

CAN YOU
NOT HEAR
THEM?



THEY ARE
EAGERLY
AWAITING
THE TIME OF
GOD'S
VICTORY.

EVERY
PERSON
CONGREGATED
IN THIS
PLACE...

.. NOW
DESIRES,
AS ONE
HEART,
SALVATION

...OF BELIEVERS
SHALL LOSE
THEIR LIVES
IN EXCHANGE
FOR ONE
EVIL WITCH?

DO YOU
MEAN
YOU CARE
NOT THAT
TENS OF
THOU-
SANDS...



THERE'S
DEFINITELY MORE
MALICE SWIRLIN'
AROUND THIS
TOWER THAN IS
EVER NORMAL.
BUT IT'S
UNBELIEVABLE
FOR IT TO
MATERIALIZE
IN SUCH A
SHAPE AND
SCALE IN
THIS WORLD.

IF THE
ONES WITH
THE BRAND
ARE GONE,
THOSE
MONSTERS'LL
VANISH TOO?!

SO
THEN.

BURN
HER!

HURRY

SAVING
THE
ONE THAT
GAVE US THIS
N. SPIN!!
PRAY THEY
DO!

LET
HER
GO!



TE 200001



ALL
THESE
PEOPLE

ALL
THESE
PEOPLE

EVERY
LAST
ONE
OF
THESE

WHEN
THEY
ARE
LACKING
THEY
ARE
GONE

TENS OF
THOUSANDS
OF PEOPLE...

...TO JUST
ONE
WOMAN!

THEY
SHOULDN'T
CLING...

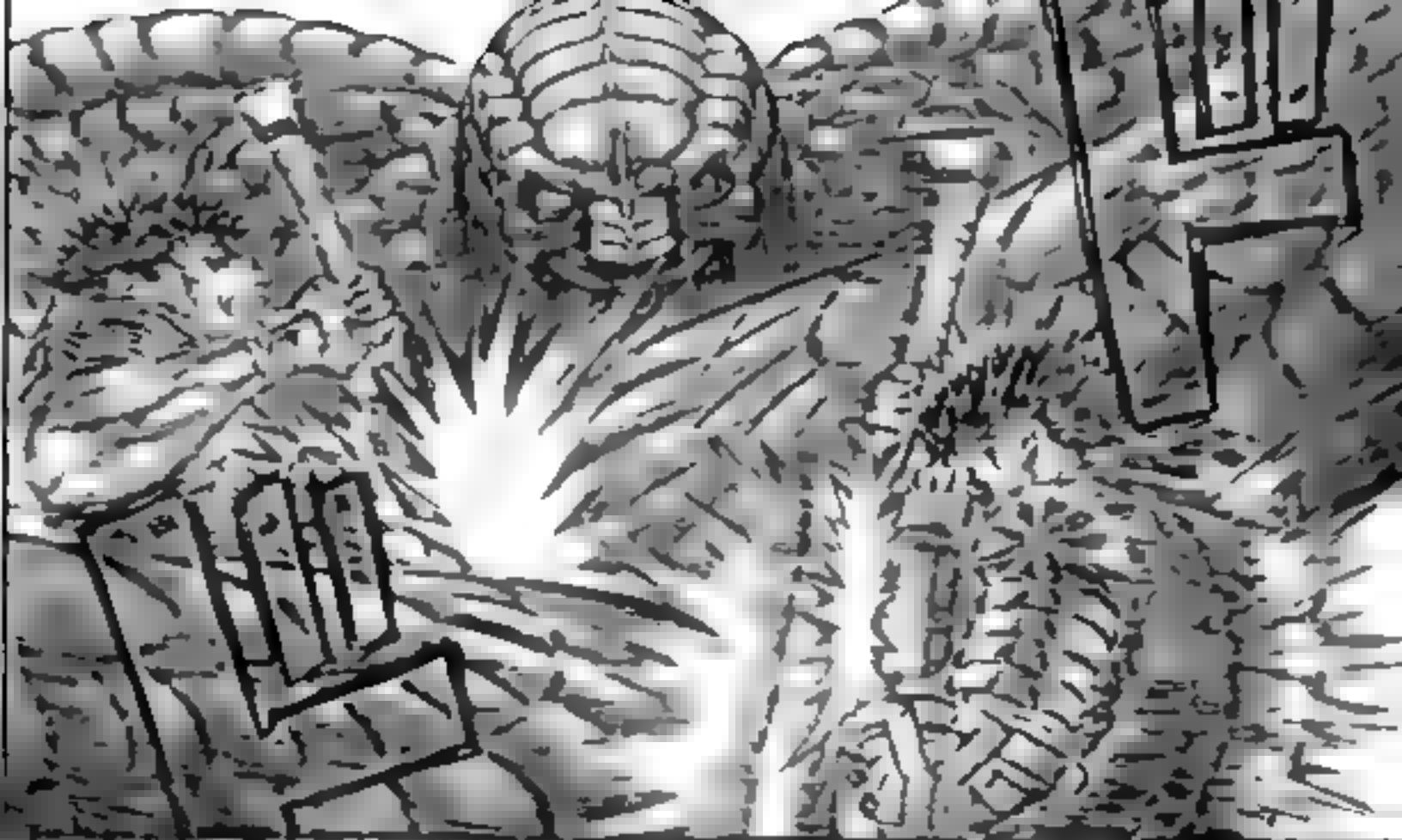
**PRAYER,
AND DEVOTION
OF ALL TO GOD.
THAT IS
THE ESSENCE
OF FAITH!!**

**PRAYER
IS FAITH
IN AND OF
ITSELF!!**

**REPENT
!!**

**ARROGANT
MAN WHO
KNOWETH NOT
PRAYER!!**







**SEARCH
YOUR SOUL AS
YOUR BODY
BURNS IN THE
FLAME OF
PURIFICATION**

II

INSTEAD
OF RATTEN
ON SOME
SUNNY
MORNING

IT
LOOKS
LIKE

YOU
SHOULD
BE TRYING
ABOUT
YOUR OWN
BUT

STOP
EVERY
SLAM

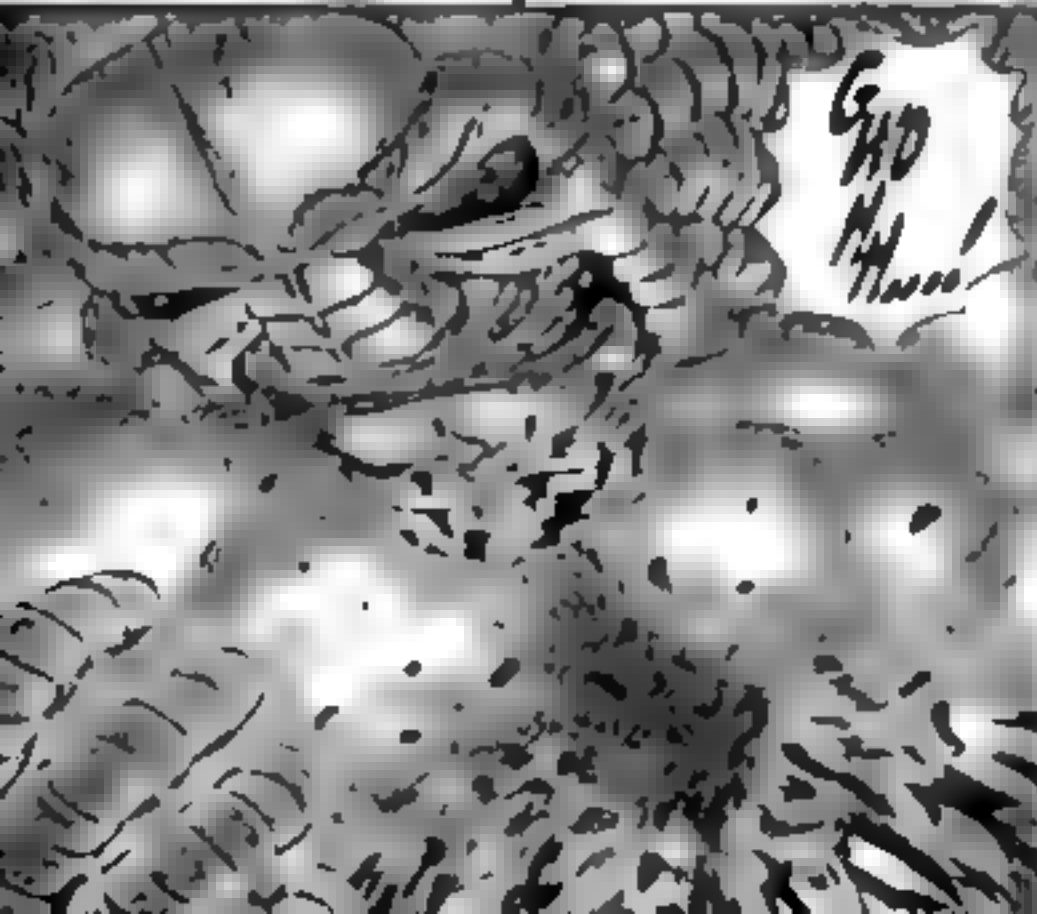
THE
FORM OF
KAM'S
COUNTRY

**A MIRACLE
SHALL NEVER
VISIT AN
UNBELIEVER
LIKE YOU IT**

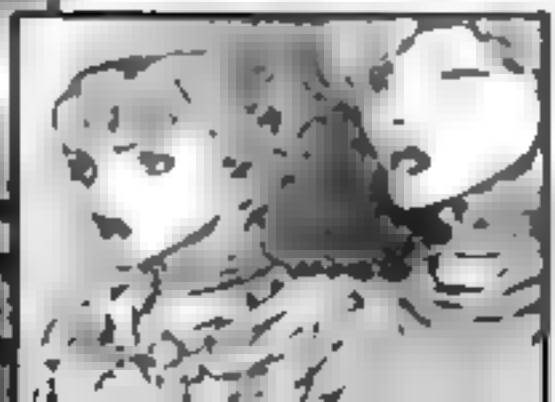
IT'S WHERE
YOU'RE MOST
VULNERABLE

YOUR
FIGHT MIGHT
BE YOUR
ADVANTAGE

BUT
ON THE
OTHER
HAND



GO
H
Hawoo!







アッ! エウ! ムムムムム



NGAH!!



IT'S
WORKING
!!







**LEAVE
ME THE
HELL
ALONE
!!!**

**IF YOU
SEE GOD,
YOU
TELL HIM
THIS...**





THEY WHO CLAD
THEY WHO STAYED IN

**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

**TIDAL WAVE OF
DARKNESS, PART 1**

断罪篇

生誕祭の章 闇の津波①

BERSERK



LORD
GOD...

ONE...

... INTO
YOUR...

...
COME
NOW... I...

...
PRE-
SENCE.



BUT AT
LEAST...

...I DRYING
YOUR
SWEAT
WITH ME.



...SHALL
EVEN BE
CONSUMED IT

WITH THE
LAST OF
MY LIFE'S
FLAME...



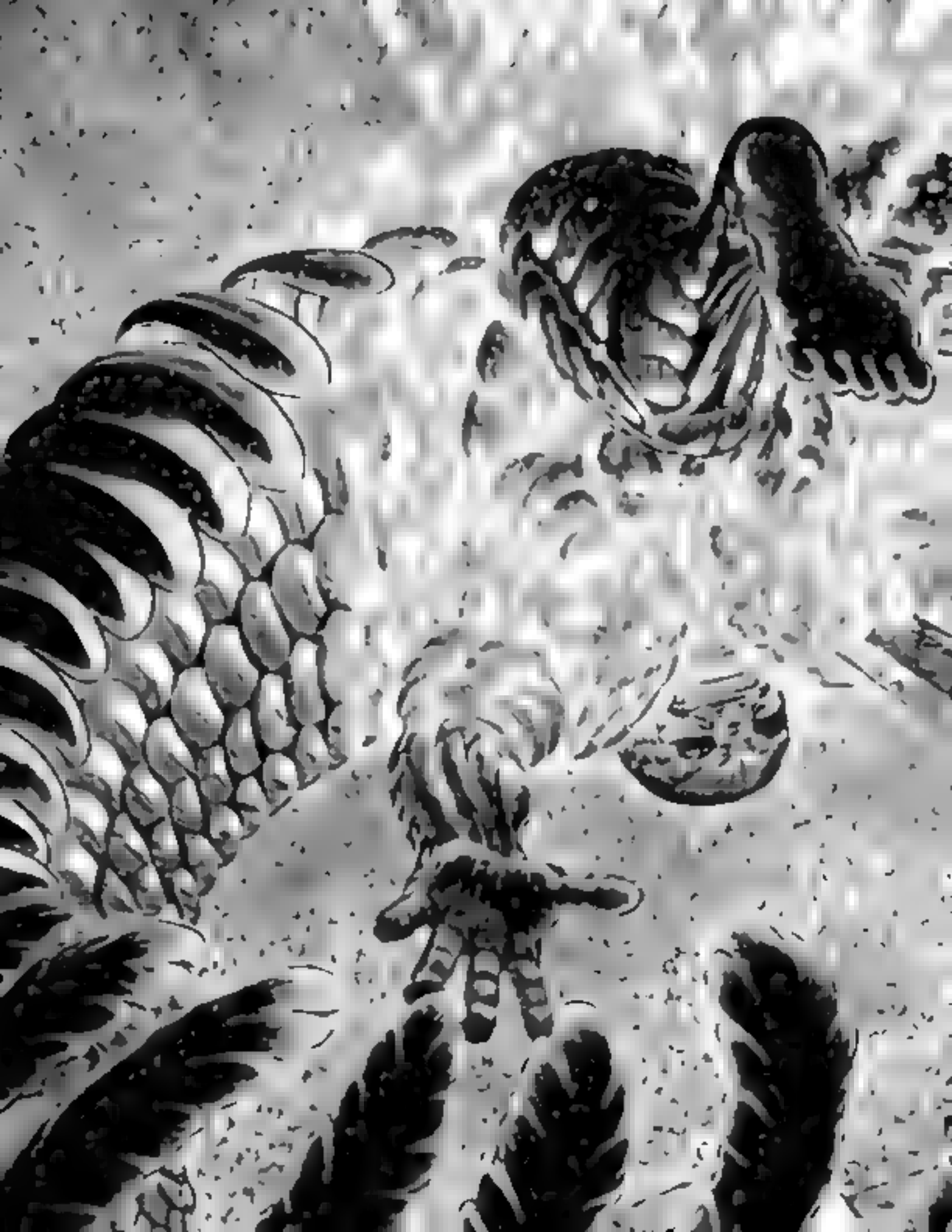
OUT IT
WENT !!

IT ABOUT
BE YOUR
TIME TO
MEET THE
OLD YOU
LIVE TO
STAY

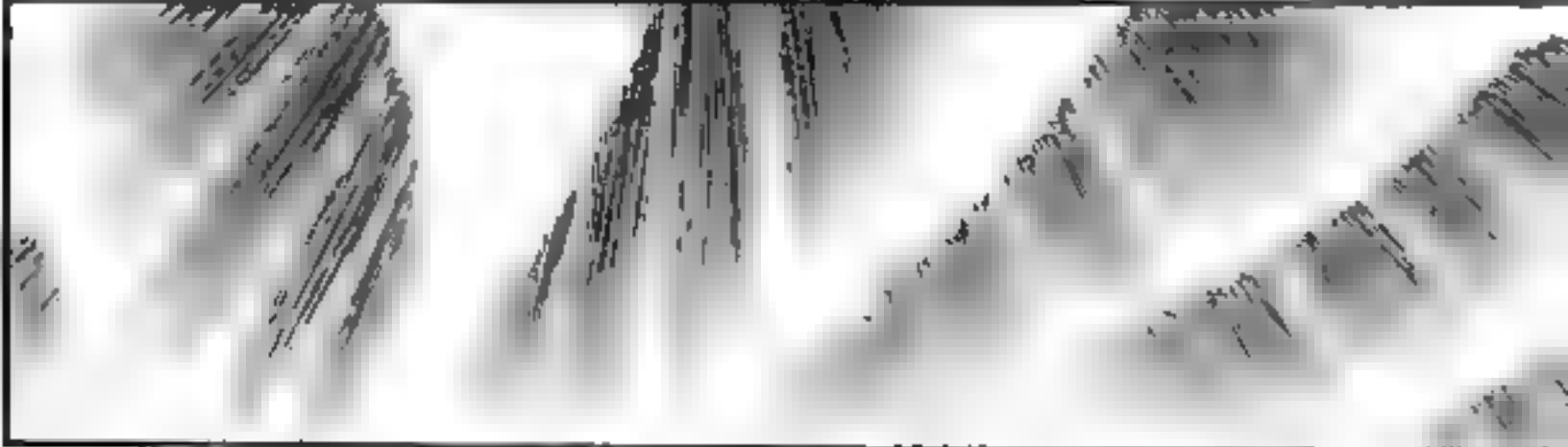
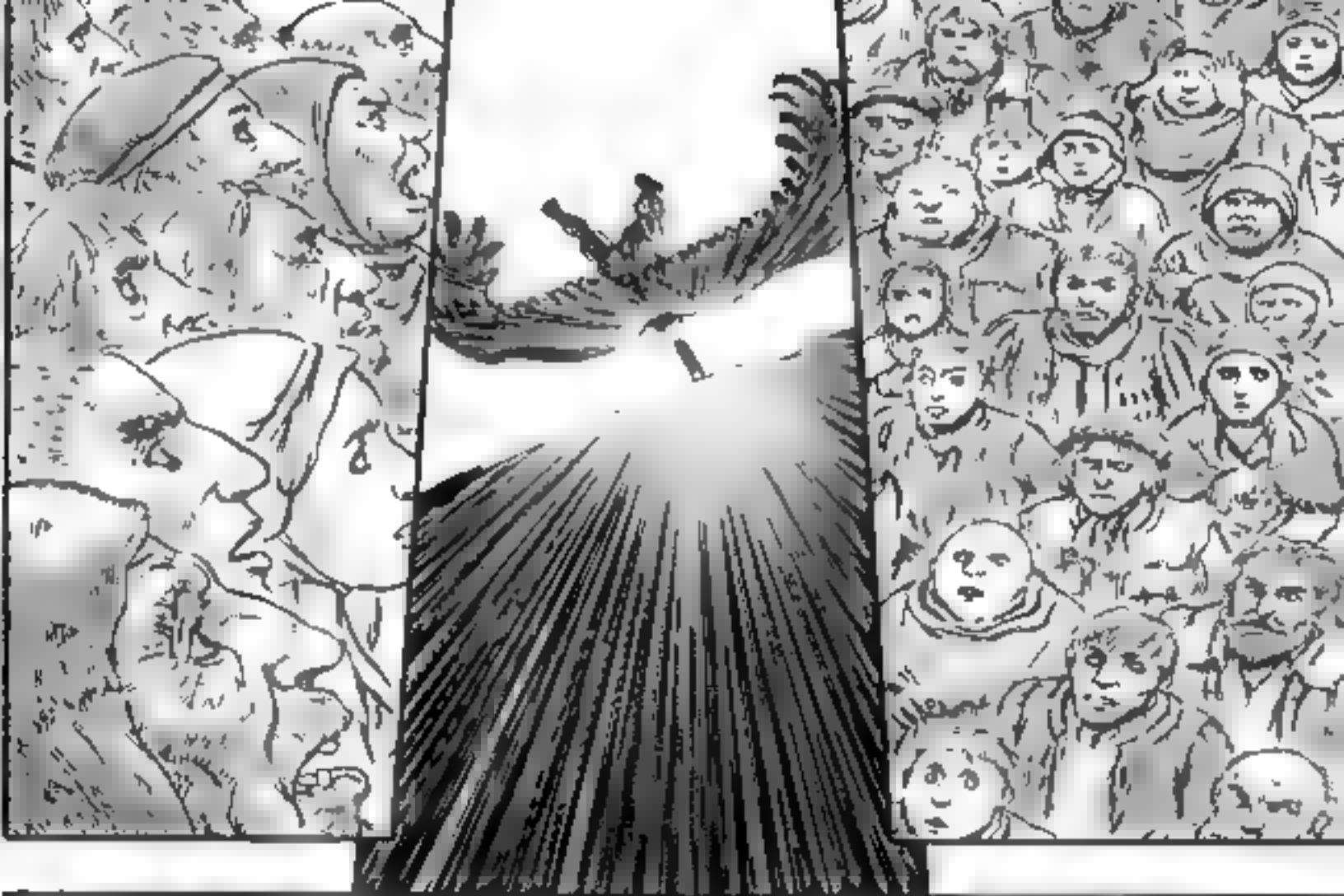
A
20'

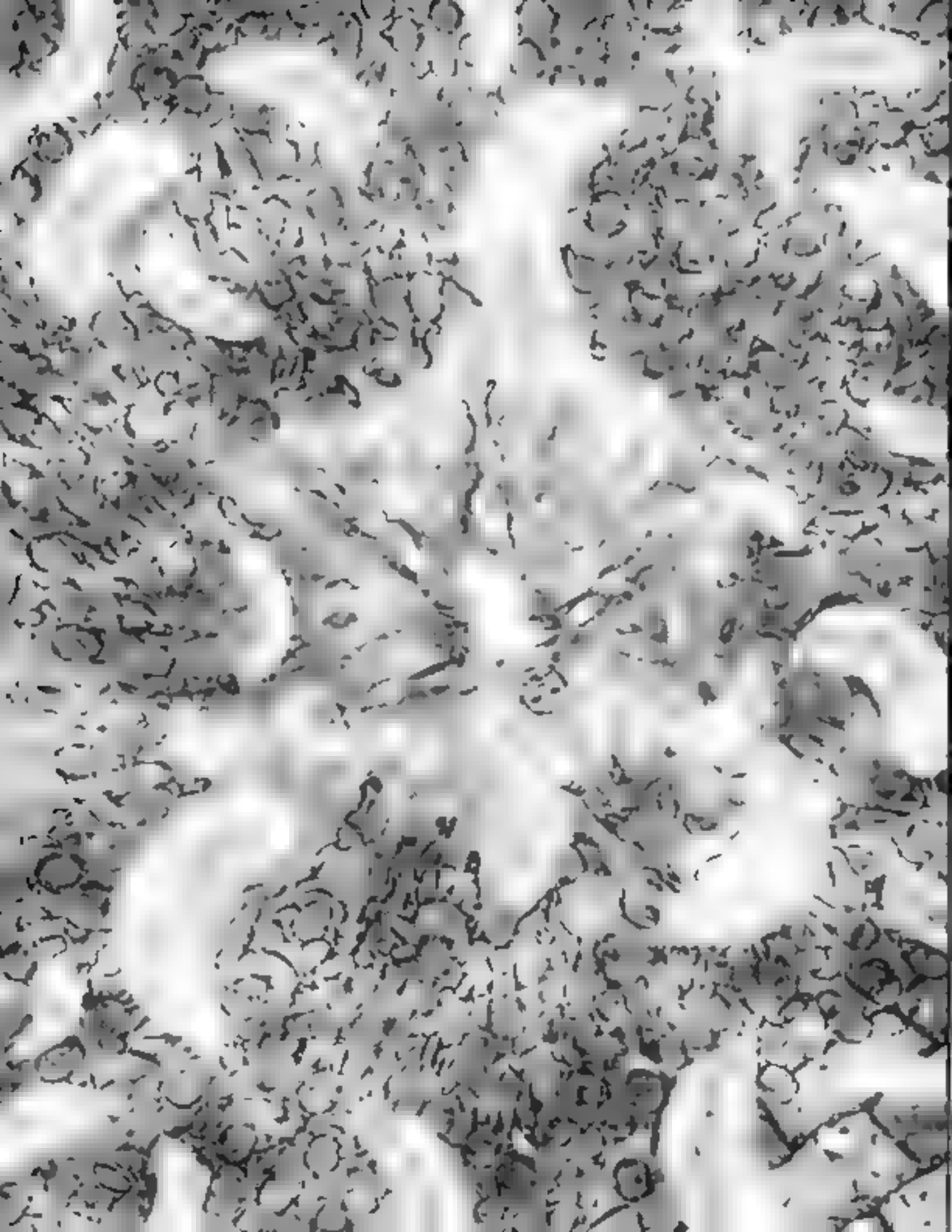
THE
PAGES

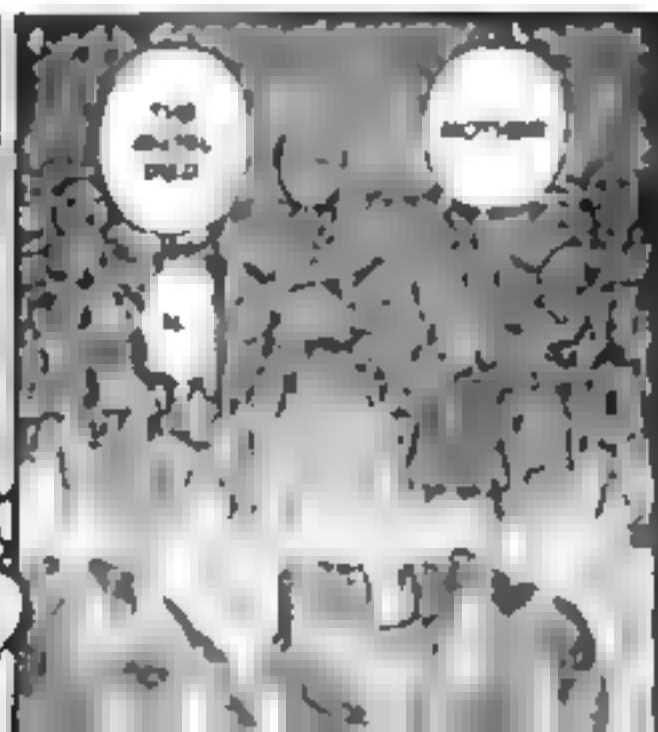
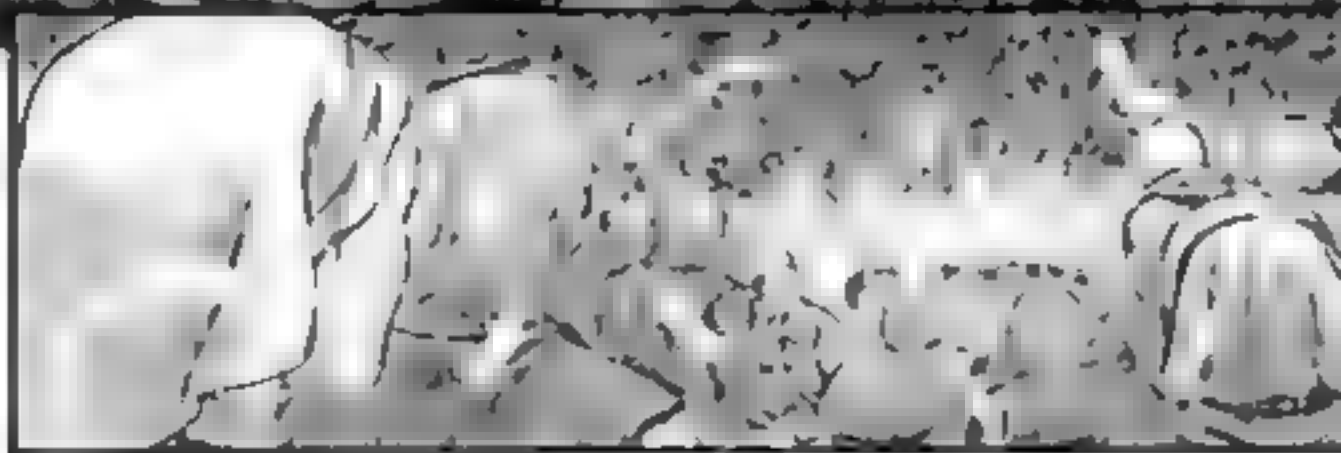
FLY
YOUR OWN
ASS TO
HEAVEN
!!!







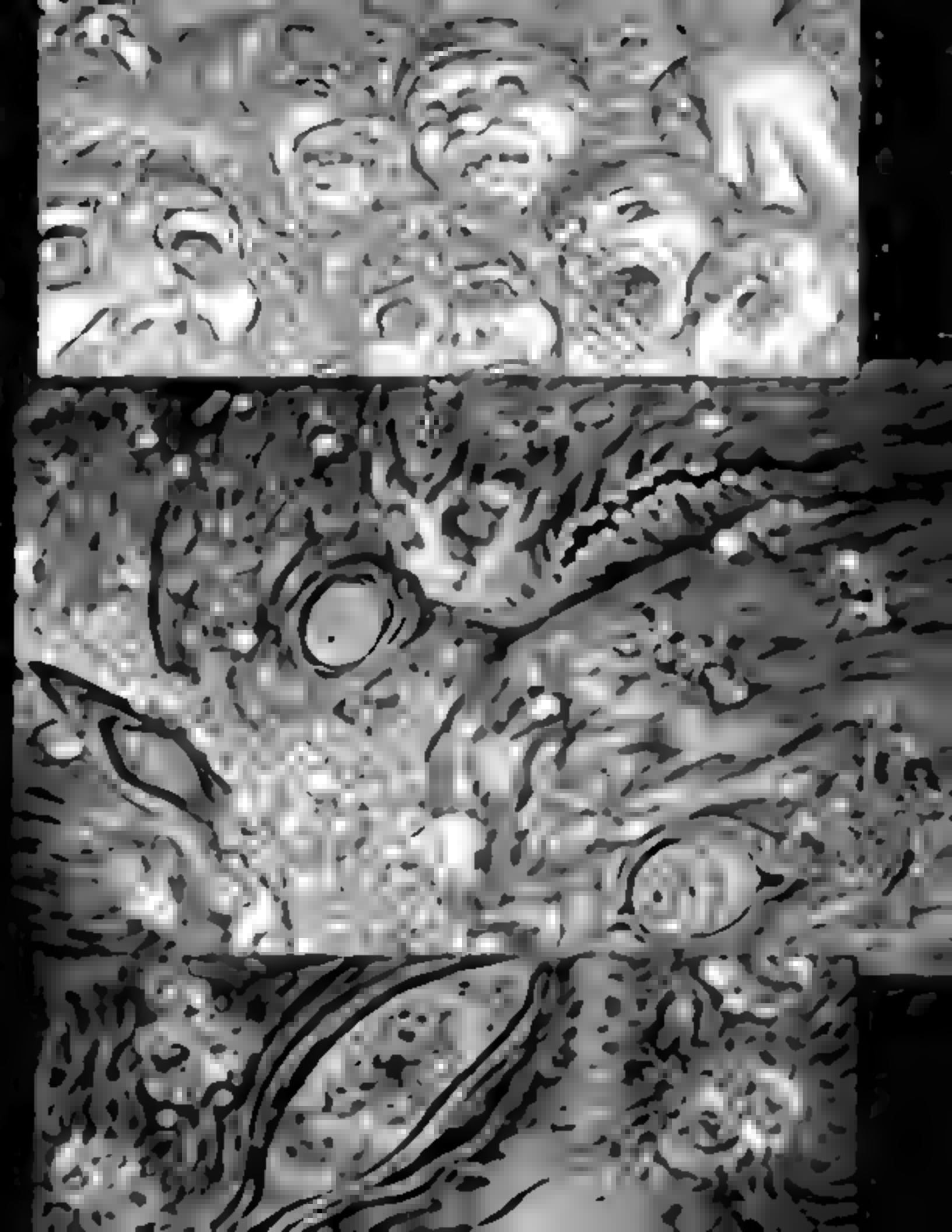


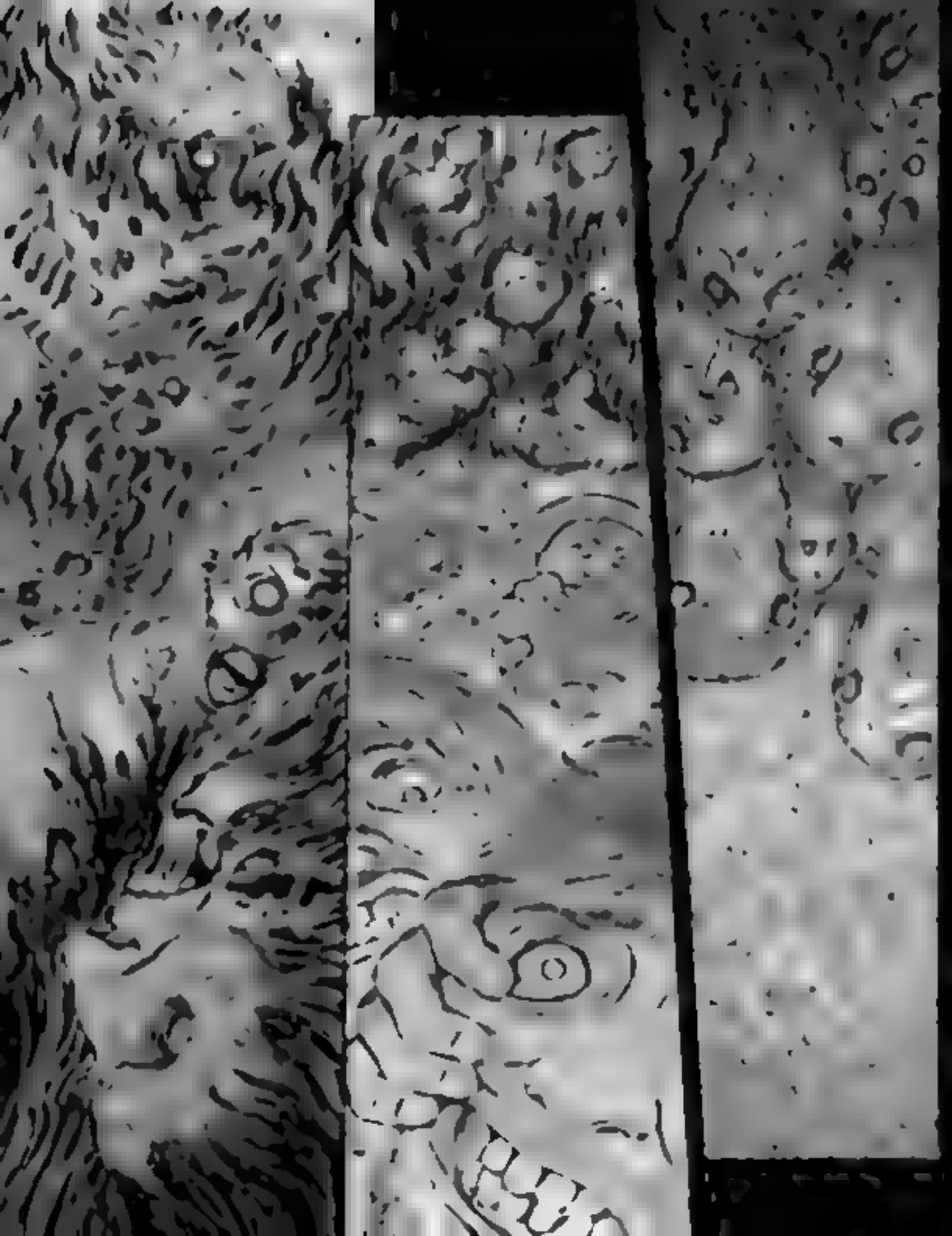


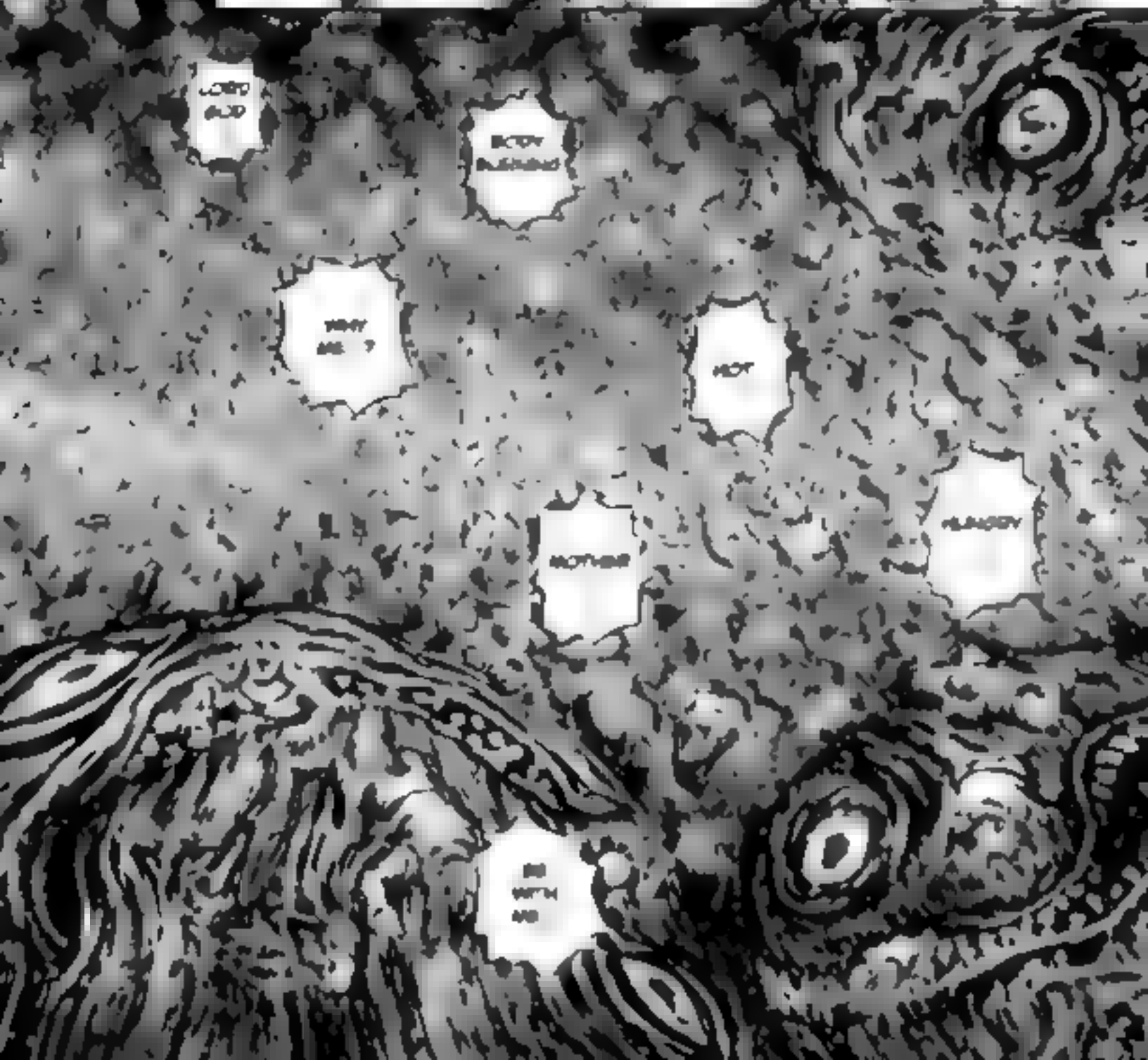


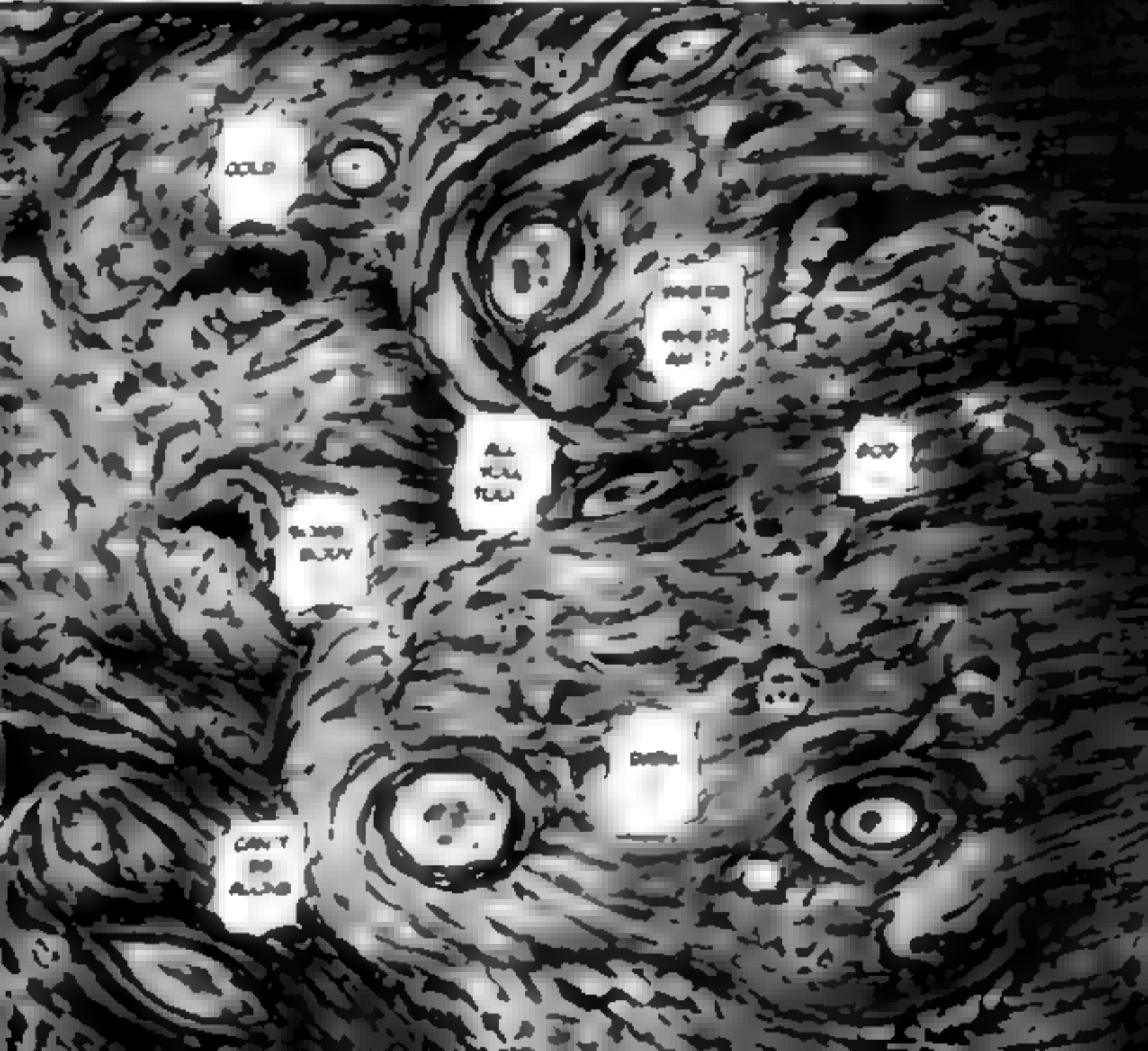


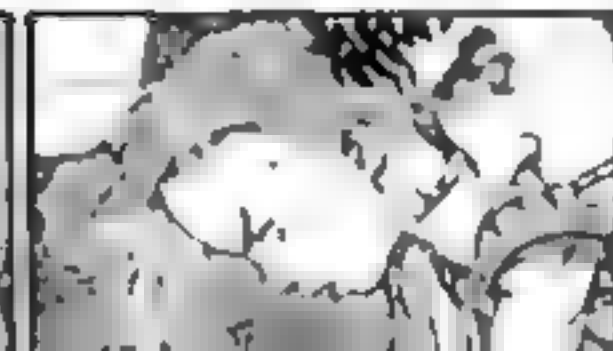
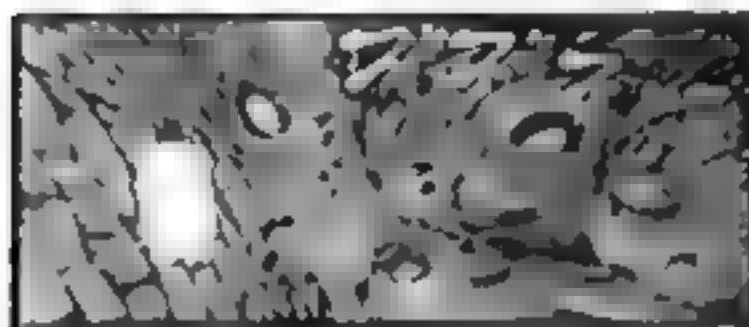






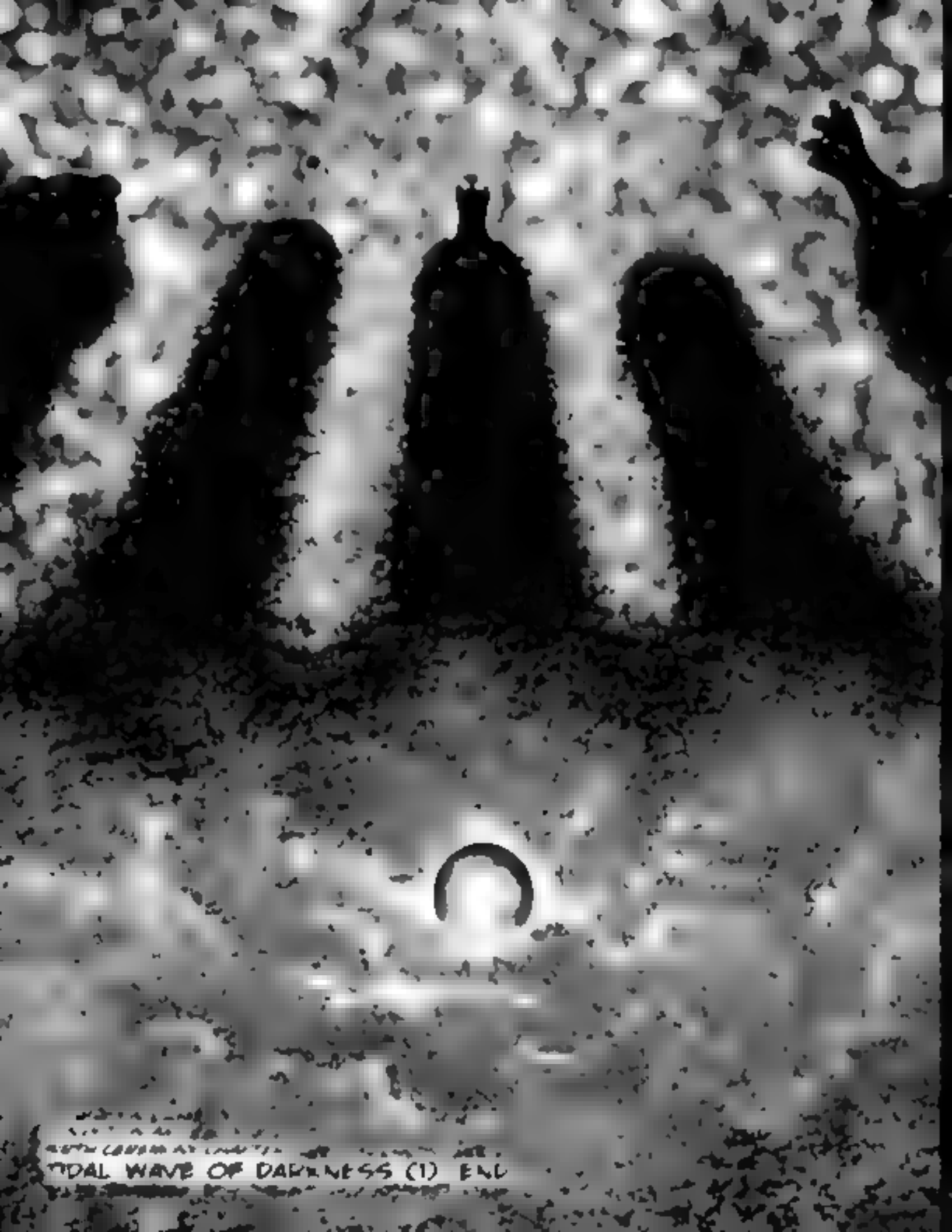












WAVE OF DARKNESS (1) END

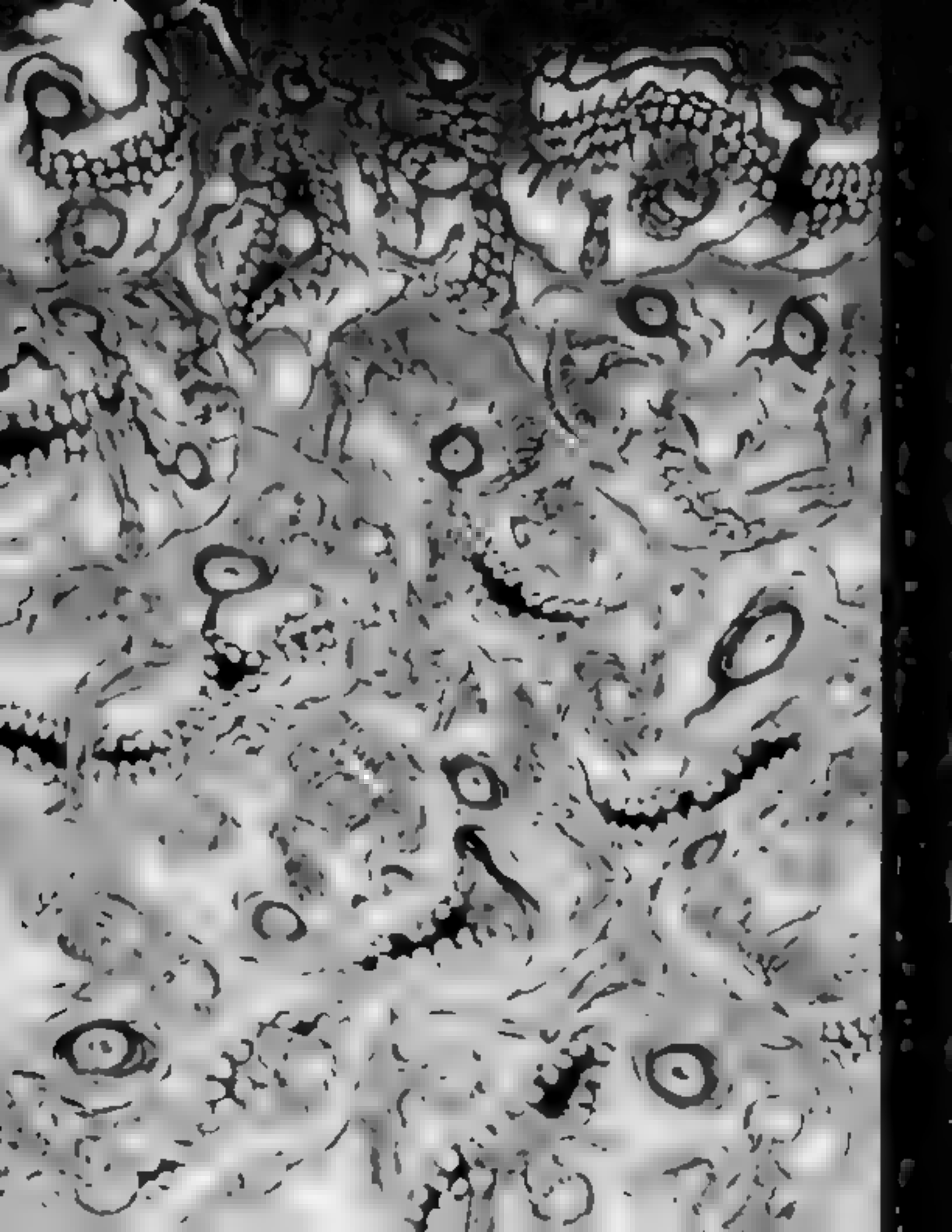
**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

**TIDAL WAVE OF
DARKNESS, PART 2**

断罪篇

生誕祭の章 闇の津波②

BERSERK







THEY
ALL

THE
ONES WHO
DROVE ME
AWAY

WILL
DISSOLVE

THE
ONES WHO
BOUND
ME

THEY WILL
ALL BE
DIGESTED

THEY
MY WORLD
WOULD BE
WHEELS

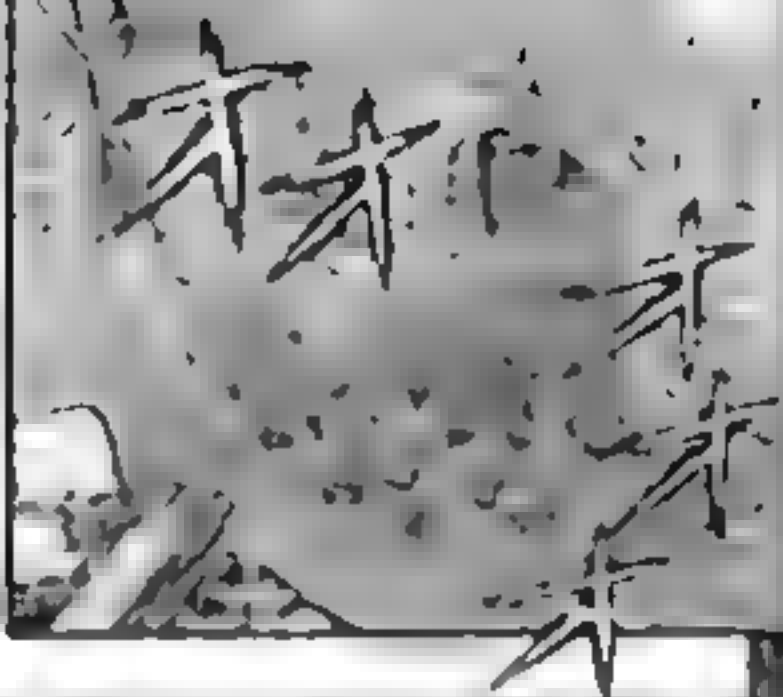
I WILL
ANALYZE



CAN YOU
HEAR IT,
MISSHAPEN
CHILD?

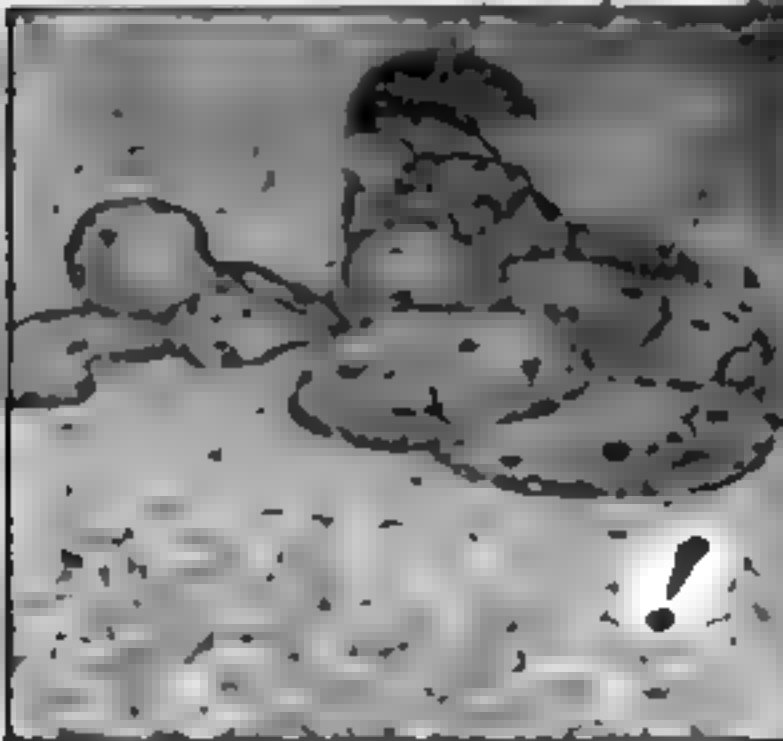
THE
ROARING
LULLABY
OF
DEATH?



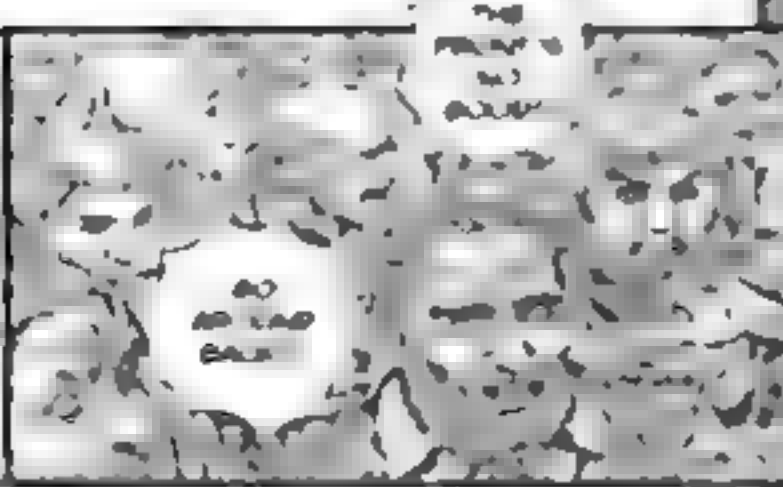


THE
POWER!!

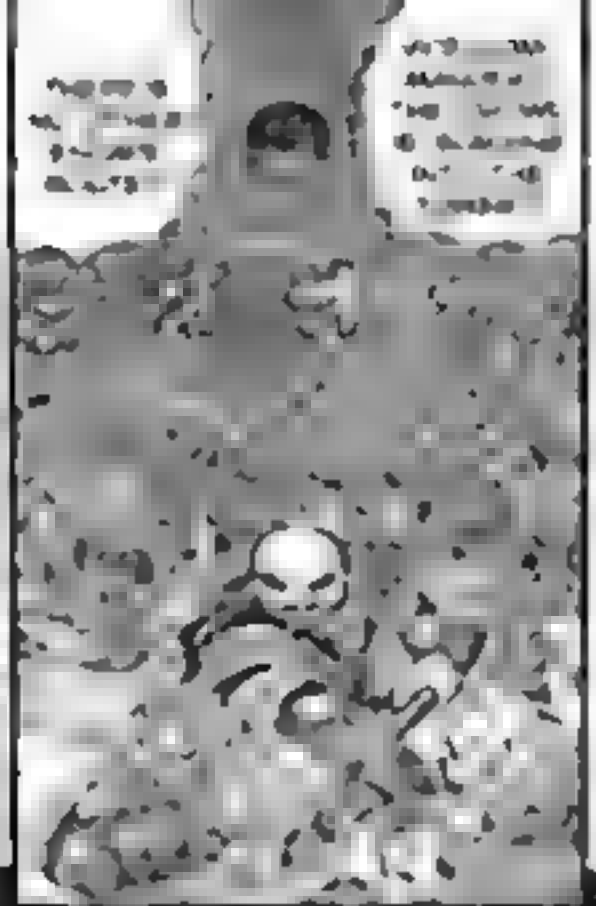
THE
POWER
OF THE
POWER!!

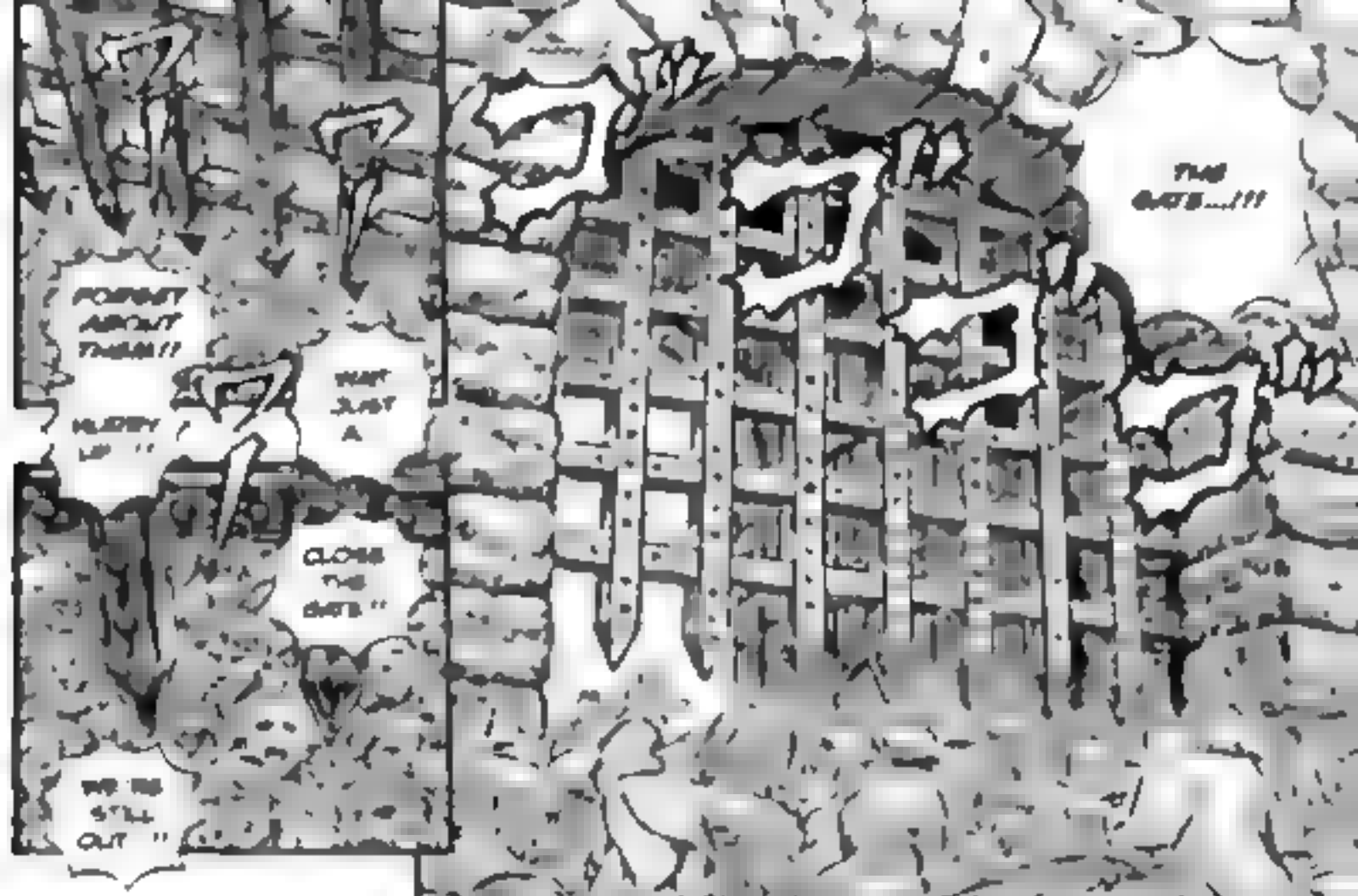


OUT TO
A NEW
PLACE!!



GO
TO
THE
END





FORGET
ABOUT
THEM!!

HAPPY
UP!!

WAIT
JUST
A

CLOSE
THE
GATE!!

WE'RE
STILL
OUT!!

THE
GATE...!!!



THERE'S
STILL
WOMEN AND
CHILDREN!!

NO
WAIT!!



LET ME
IN!!

HOLD
ON!

WAIT!!

カコオオ
No. 1

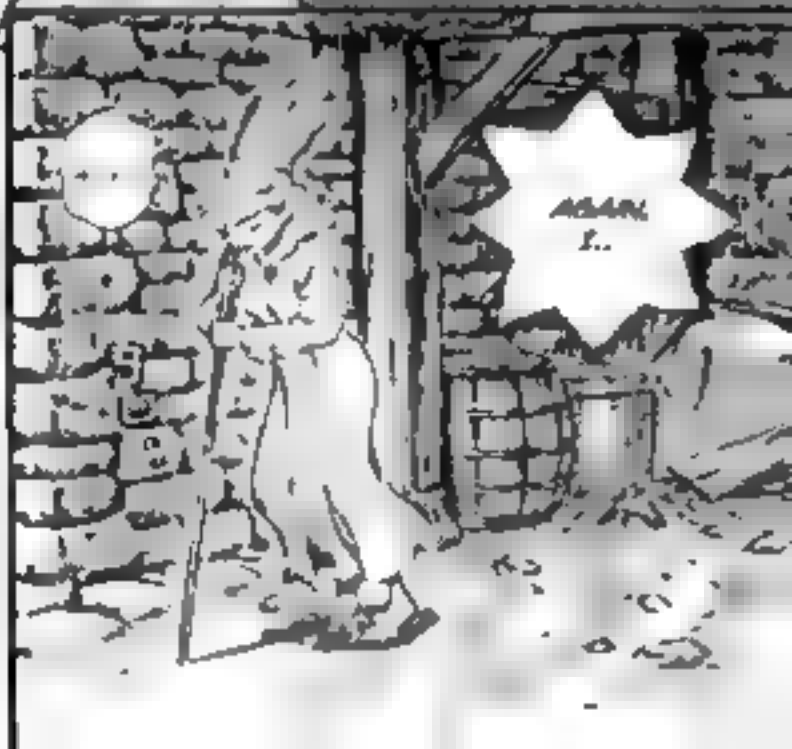
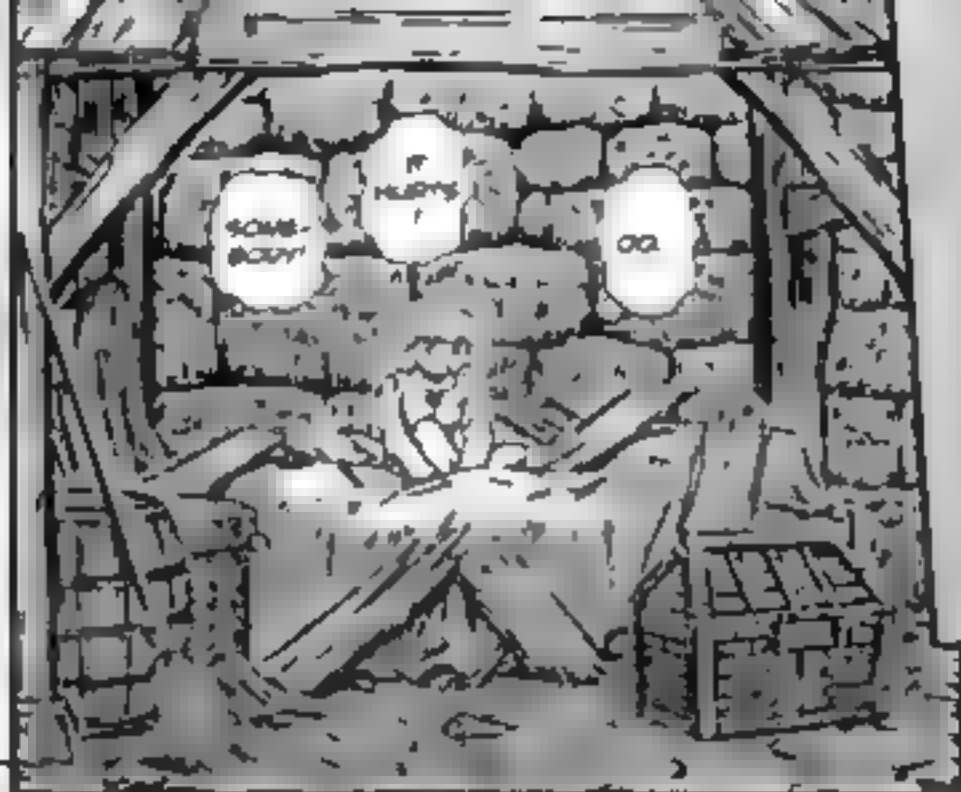


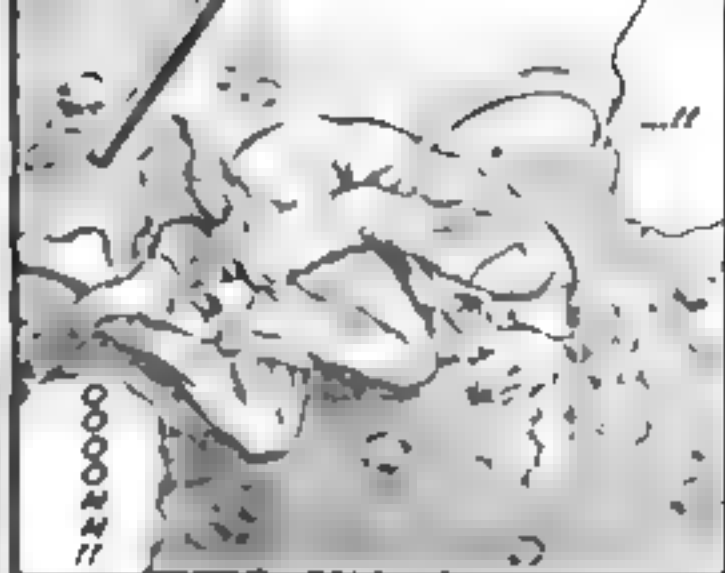
QUEST
MOVE THEY
SLAY...P



QUEST
MOVE THEY
SLAY...P

QUEST
MOVE THEY
SLAY...P



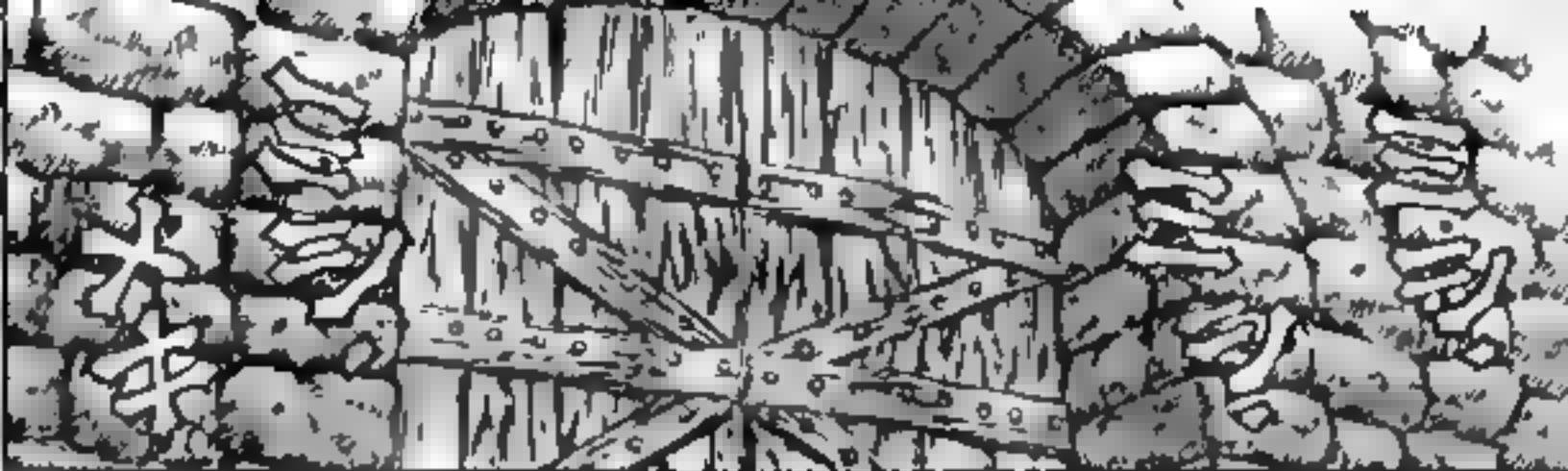




STAMPED
THEIR
CLUTS

AND A
STAMPED
CLUTS





クハクハククハクハククハクハククハクハク



クハクハククハクハククハクハククハクハク



WHAT
DO WE
DO ?



OH,
NO...!!



I CAN'T
POSSIBLY
RUN

IT'LL
CATCH
UP



Y-YES...
BUT...



CAN
YOU
STAND ?

I'LL FIGURE
SOMETHING OUT
FOR MYSELF.

LUCAS?
WHAT
WILL YOU
DO?!

JUST
DO AS
I SAY!

WHY
BUT...

NINA
CLIMBS IN
THIS
BARREL!

THERE'S
NO TIME!
HURRY AND
PUT YOUR
HEAD IN!

I-I
CAN'T DO
THIS.

WHATEVER
HAPPENS,
DON'T
COME OUT

I'M SCARED!
THIS IS
IMPOSSIBLE!

I SAY
I WON'T BE
WITHOUT YOU,
AND I
WON'T!!

I CAN'T
BE
ALONE...

I-I WON'T
LET YOU!

YOU
REALLY ARE
A DEVOUT
CONVARD.

DON'T WORRY,
EVEN WHEN A
SHEEP IS KILLED
BY A SWORD,
THE BARRELS
JUST FLOAT
ALONG.

TWO
CAN'T FIT
IN A
BARREL.

BESIDES,
IF I
GET IN,
WHY
PUT THE
COVER ON?

BUT...

WHAT
ARE YOU
A BABY?

STAY STILL,
HOLD YOUR
BREATH,
AND KEEP
ABSOLUTELY
QUIET!
SHOW ME
WHAT IT
MEANS TO
BE *REALLY*
SCARED!

IF YOU'RE
A COWARD,
YOU MIGHT AS
WELL SHOW
ME THE
SPIRIT OF
A COWARD!

...BE THE
MOST
STUBBORN
SURVIVOR.

SOMEONE
LIKE YOU
MIGHT UNEX-
PECTEDLY..

LUCA...

THERE

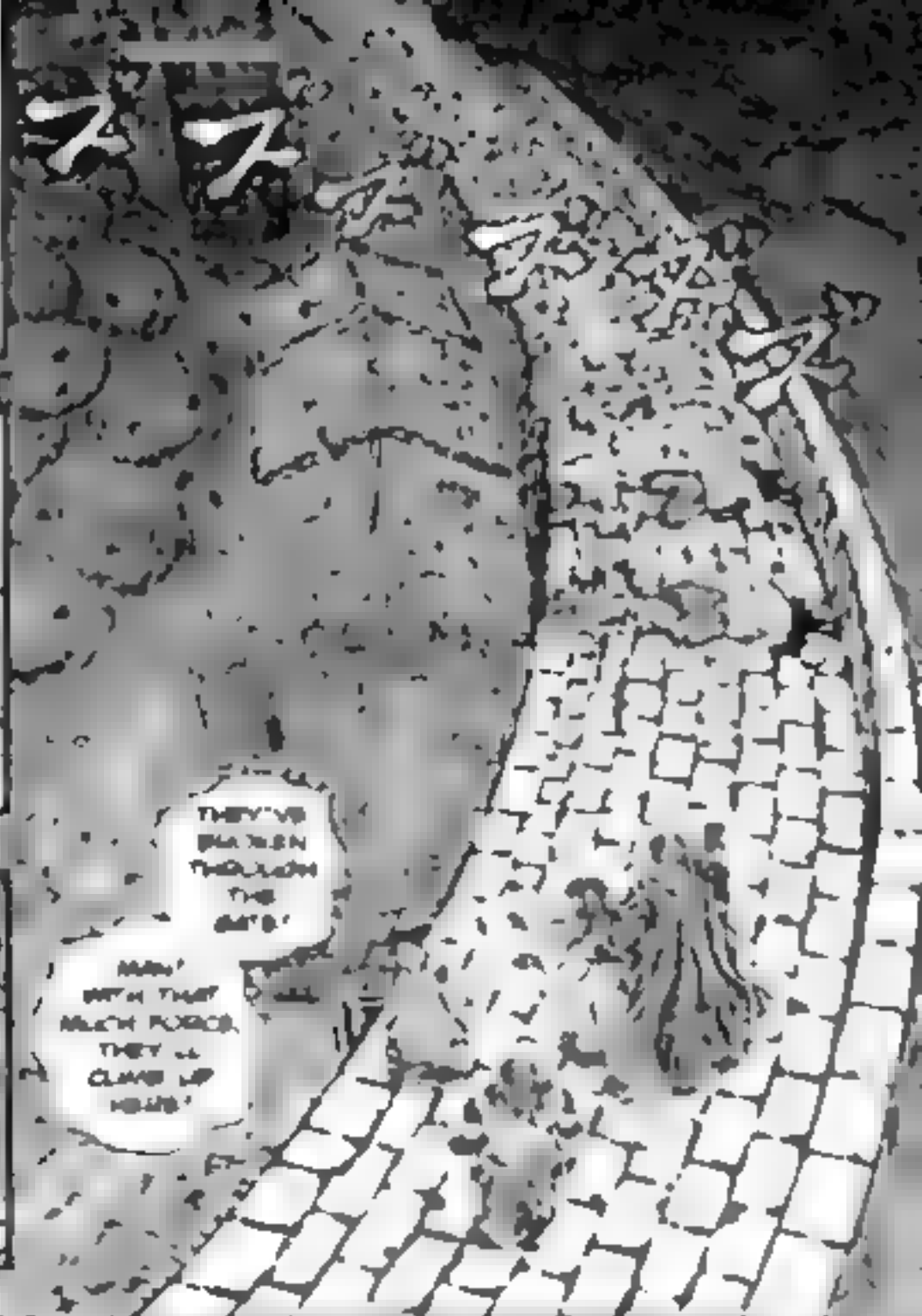
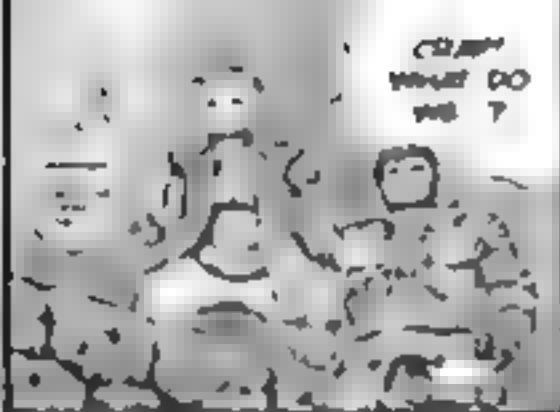
FX BABA

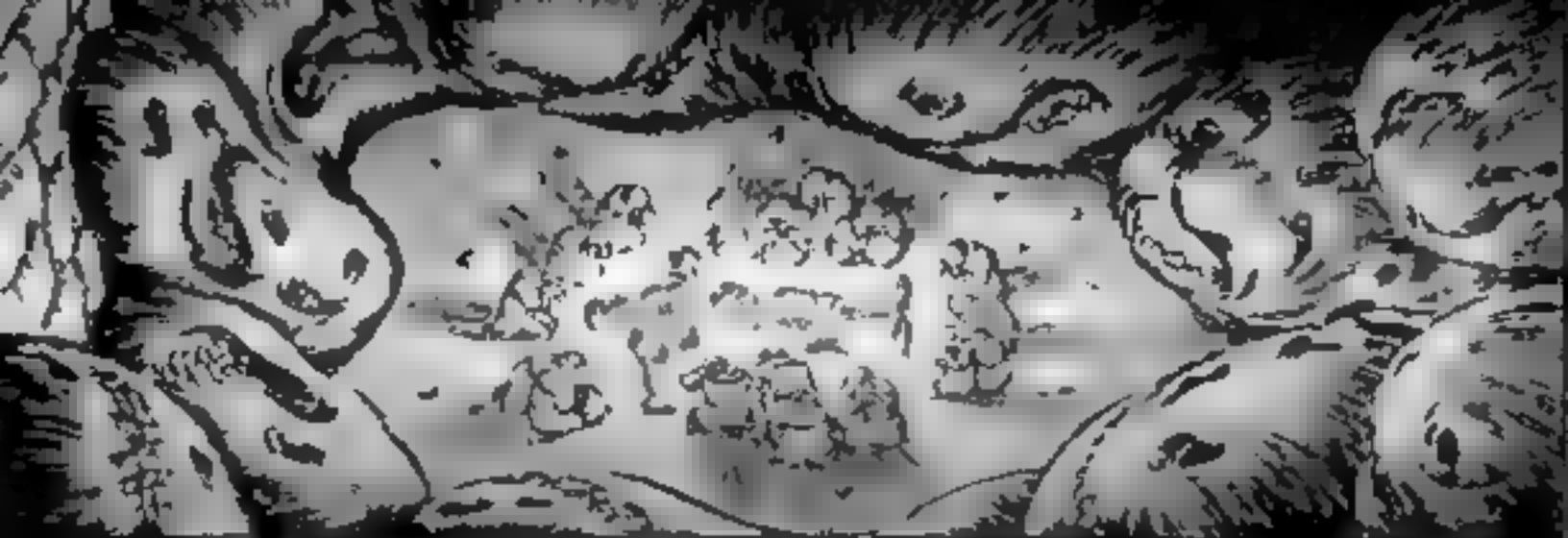


IT WAS BAY BAY BAY BAY BAY



20000





FATHER
MOZOU.



THAT ANGEL'S
MORE USEFUL
DEAD THAN
ALIVE.

HAH! THE
GOOEY STUFF
ANGEL'S FOR.



WELL, AFTER I
KILL THAT
ANGEL.

I OWE-AS
WE HAVE
NO CHOICE.
EVEN
THOUGH I
DETEST
FIRE.



WHOEVER
DOESN'T
WANT TO
DIE, PICK
'EM UP!



!

IN THIS
HOPELESS-
NESS.

MAYBE WE
SHOULD
LEAVE THIS
EXPOSED
PLACE FOR
THE TOWER,
TOO.

HEY,
PIL.

THAT'S LIKE
JUMPING INTO
THE FEAR BOX.
MAKE NO
MISTAKE.
THAT'S WHERE
MOST OF THAT
STUFF'S GONE.

WHERE NO
ONE CAN DO
ANYTHING
BUT CLING TO
SOMETHING?

THIS IS
THE FIRST
PLACE
SUN-
LIGHT'LL
HIT.

BESIDES, IT'LL BE
DARK SOON WHEN
THEY'RE HIT BY THE
SPRING SUN. IT SHOULD
EITHER DISAPPEAR OR
ITS POWER SHOULD
WEAKEN.

LIGHT
WON'T GET
INSIDE THE
TOWER.

HOW
CAN HE
BEHAVE
THIS
WAY?

BEHOLD
SHE, THE
MEANINGLESS
ADVENT
SOMETHING
THAT CAN
JUST A
CASTLE
GATE.

HOW?

SO
PRECISELY,
LIKE IT'S
A MATTER OF
COURSE—PI

WE LAST
WENT
MORNING.
WE WIN.

HOW CAN HE
SPEAK OF
SURVIVING...

SOUND SO
GLASSING.

HOW
CAN HIS
VOICE

HOW? PI

TO MY
EARS?

WE'RE
GONNA
SURVIVE.



...I'D BEEN
...I'D BEEN
...I'D BEEN
...I'D BEEN
...I'D BEEN



A WAY
OUT...

...IS CUT
OPEN.

**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

RESONANCE

断罪篇

生誕祭の章 共鳴

BERSERK



COME ON
COME ON
WE'VE GOT
TO GET
THAT
BURN N
BURN

WAAAAH

WE'VE JUST
TURNED ALL THIS
IN TO ASH
AND WE'VE GOT
TO GET IT
BURNING WITH
BURNING FLAMES

HOT FLAME
BURST

"EXPLOSION" FIRE
ONSTRIKE

DAMNIT!!
NO MATTER
HOW MUCH
WE BURN
THERE'S NO
END!
IT'S ONE AFTER
ANOTHER!!

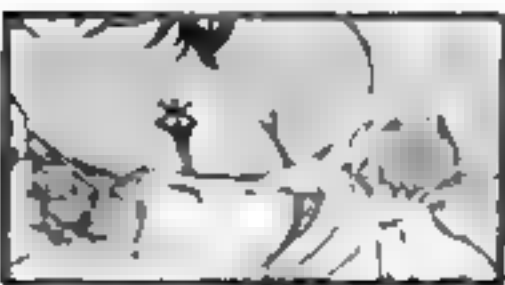


IT'S ALL
OVER
BURNING
AND BURNING
AND BURNING

IT'S
REPEATING
THE FEELINGS
OF THE
PEOPLE WHO
DIED OF
STARVATION
AND STAYING
BURNING

THE
MALICE
OF THOSE
WHO WE
DIED OF
PLAGUE OR
TORTURE
IN THIS
PLACE

WHAT
ARE
THESE
THINGS?



IF EVERYONE WHO DIED EITHER TURNED
INTO THIS CHAP THE WORLD'D BE COVERED
IN IT LIKE A SPOON BY NOW! WHY'S THIS
THE ONLY PLACE
WHERE IT'S
HAPPENING?





IT'S
STRETCH



IT
MUSTN'T
EXIST !!

HE'S RIGHT.
THIS
THIS KIND
OF THING
SHOULDN'T
BE.

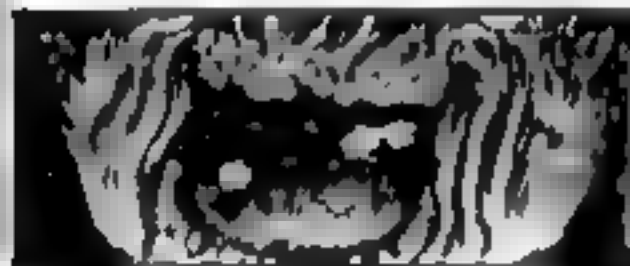
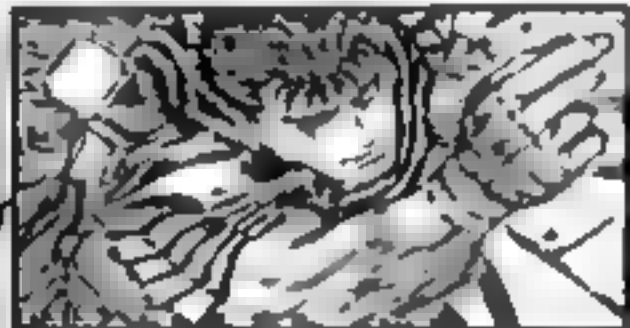


IS THIS
TRULY
FAITH

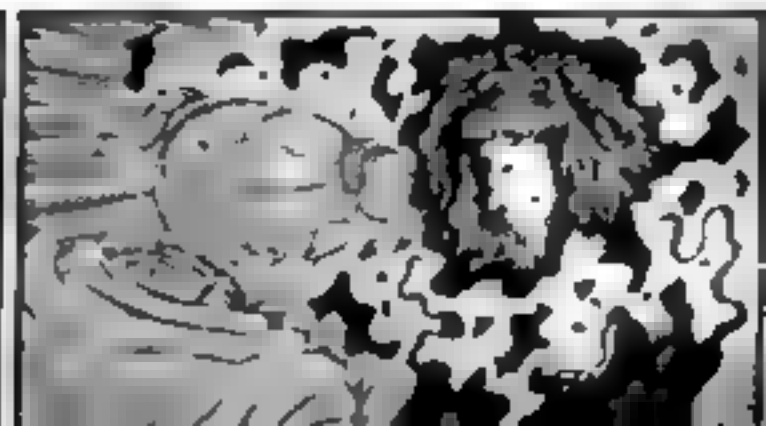
IT IS THE
SAME AS
THAT TIME
LIKE I
BEING IN
A NIGHT
MARE

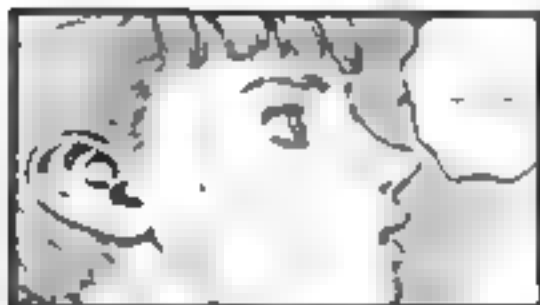


7.8.2008



IGH







IT'S THE ONE
AND ONLY
THING
THAT IS
CERTAIN

WE STAY
WITHOUT
TREATING
THE MOST
OF THIS OVER
WINDLANN
LYNTMAR
LIT



WHAT'S
THAT THING
IN YOUR
HANDS??

IF YOU'RE
PRAYIN',
YOUR
HANDS ARE
CLOSED!!



IT'S
CREEPIN'
UP FROM
BEHIND
US,
TOO!

AM
CRAB?

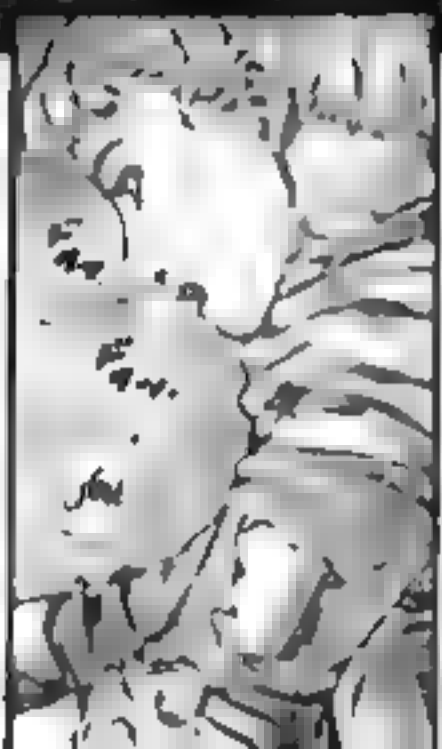


DON'T
PRAY!!



OH
LORD

GET
BEHIND
ME LADY
FACUSE

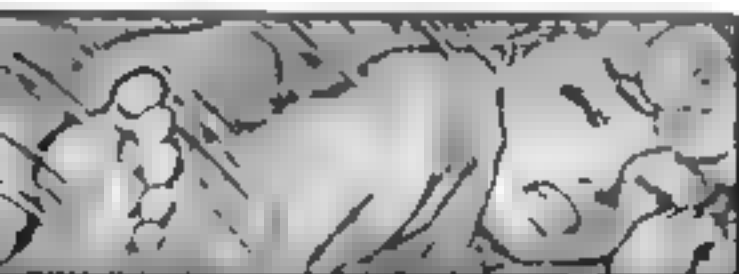




AGH
HH!



NO
OOO!!



ズズズズズ

I'M DEAD,
I'M DEAD,
I'M DEAD,
DEEEAD
!!!

NO
MORE!!
I'M
GONNA
GET
SMASHED
!!



!!!



ENOUGH!!
LET ME
OUT!!

LET ME
OUT OF
HERE!!



AT A
TIME
LIKE
THIS...



RIGHT

...JUST
END UP
DYING
ANYWAY.



BUT..



BUT
THIS IS
WARM...



.....!

**I DON'T
KNOW
YET!!**

**NOT
YET!!**

**THE MORE
BLOOD I
COUGH UP,
THE MORE I
KNOW IT'S
WARM...!!**

**THE MORE I
FEEL SCARED,
THE MORE I
FEEL ALIVE!!**

**"SHOW ME
WHAT IT
MEANS TO
BE REALLY
SCARED!"**

**"HOLD YOUR
BREATH,
AND KEEP
ABSOLUTELY
QUIET!"**

**I'LL
TRY TO,
LUCA.**

**I'LL
TRY...**

**BUT IT
MEANS
I WANT
TO
LIVE!!**

**I'M
SCARED
!!**



ト オ オ オ オ

コ コ コ

ズ

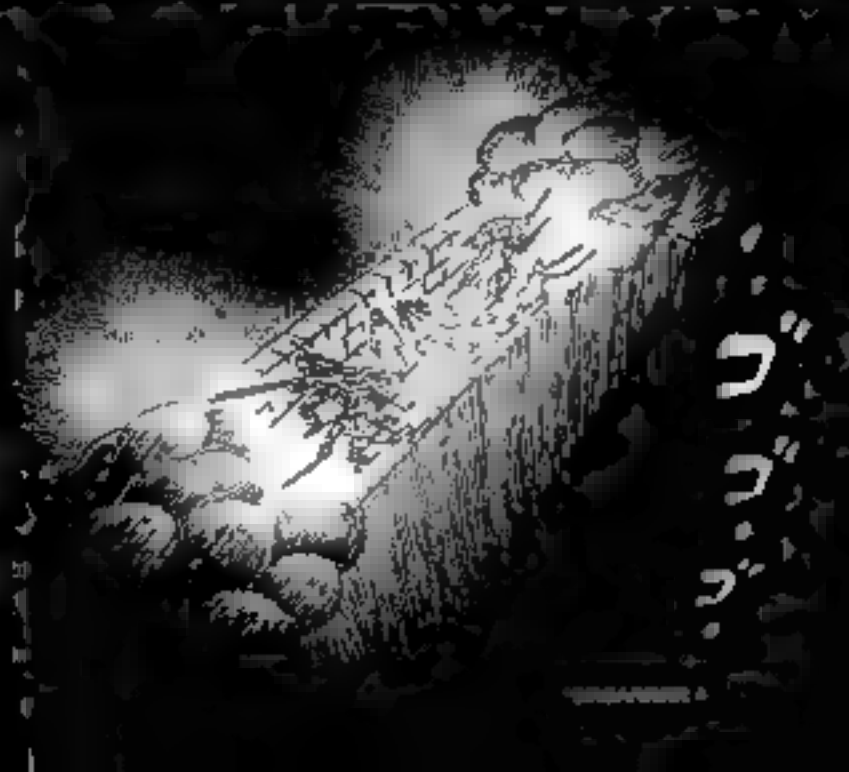
ズ

ズ



ズ
ズ
ズ

ウ
ウ
ウ







THIS'S...

コオオオオオ

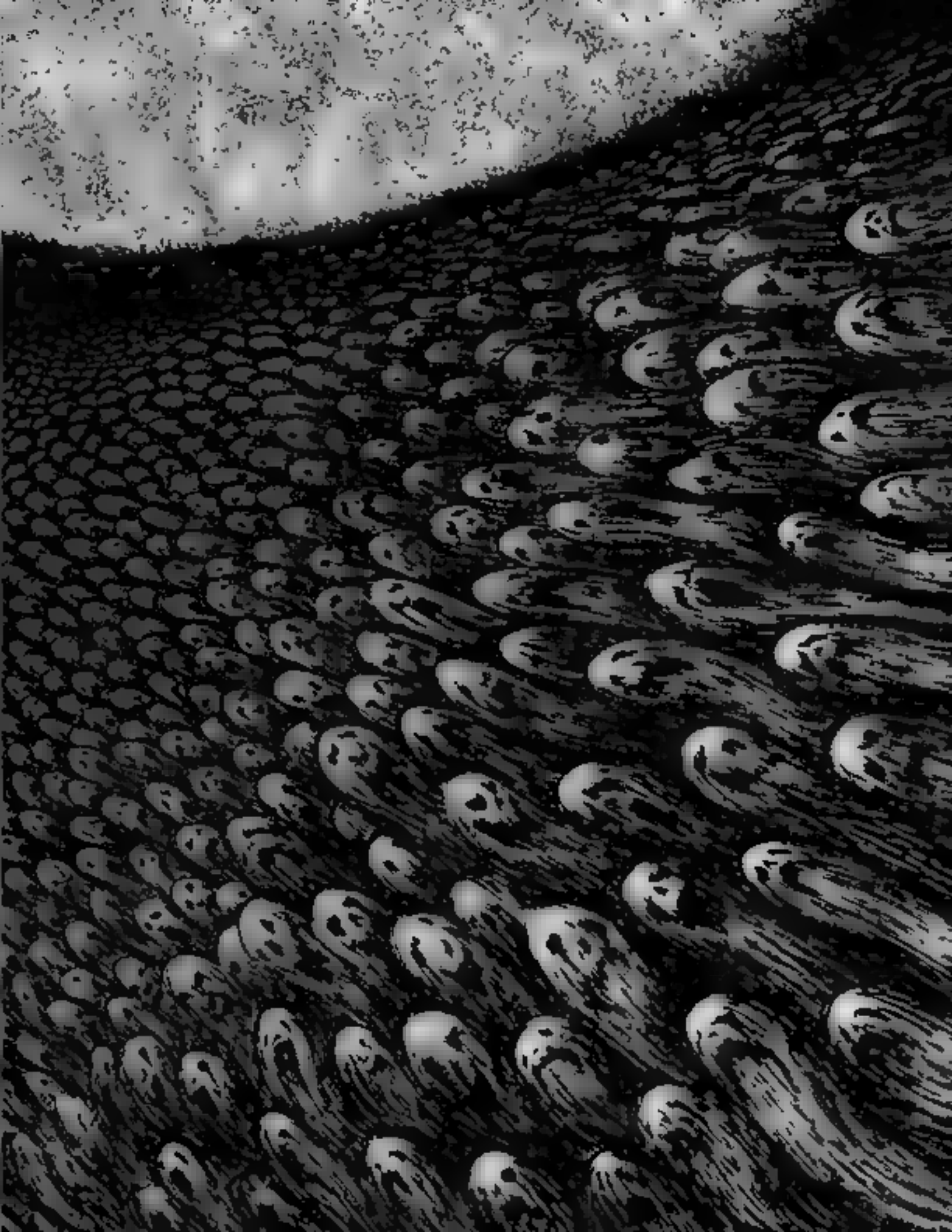
THE
TOWER'S

...OVER-
FLOWING
WITH
MONSTERS !!

ANH!

AH!





THE LIVING,
THE DEAD...

...INCREDIBLE.



ALL
THE SOULS
HERE...

...ARE CRYING
OUT IN
DESIRE FOR
ONE THING.

SEE
ONE
THOUGHT



NOW
ALL
IN MY
ENTIRE
WORLD

IT DOES NOT
THE SAME
THING AS I



EVERY
THING



NO, THE
WORLD I
BRING
FORTH



CRYING
OUT,
DESIRES
ME

WILL BE
FULFILLED
BY ONE
VOICE

EVERYTHING



CONVICTED AND
SENTENCED TO DEATH
RESONANCE AND

断罪篇
生誕祭の章 天墮つ

CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
THE SKY FALLS





THEY'RE
DEMANDIN'
...?!



FX BRRVVVV



THEY'RE
CRYIN'
OUT...!



IT'S
RESONATIN'
WITH THOSE
VOICES...!!

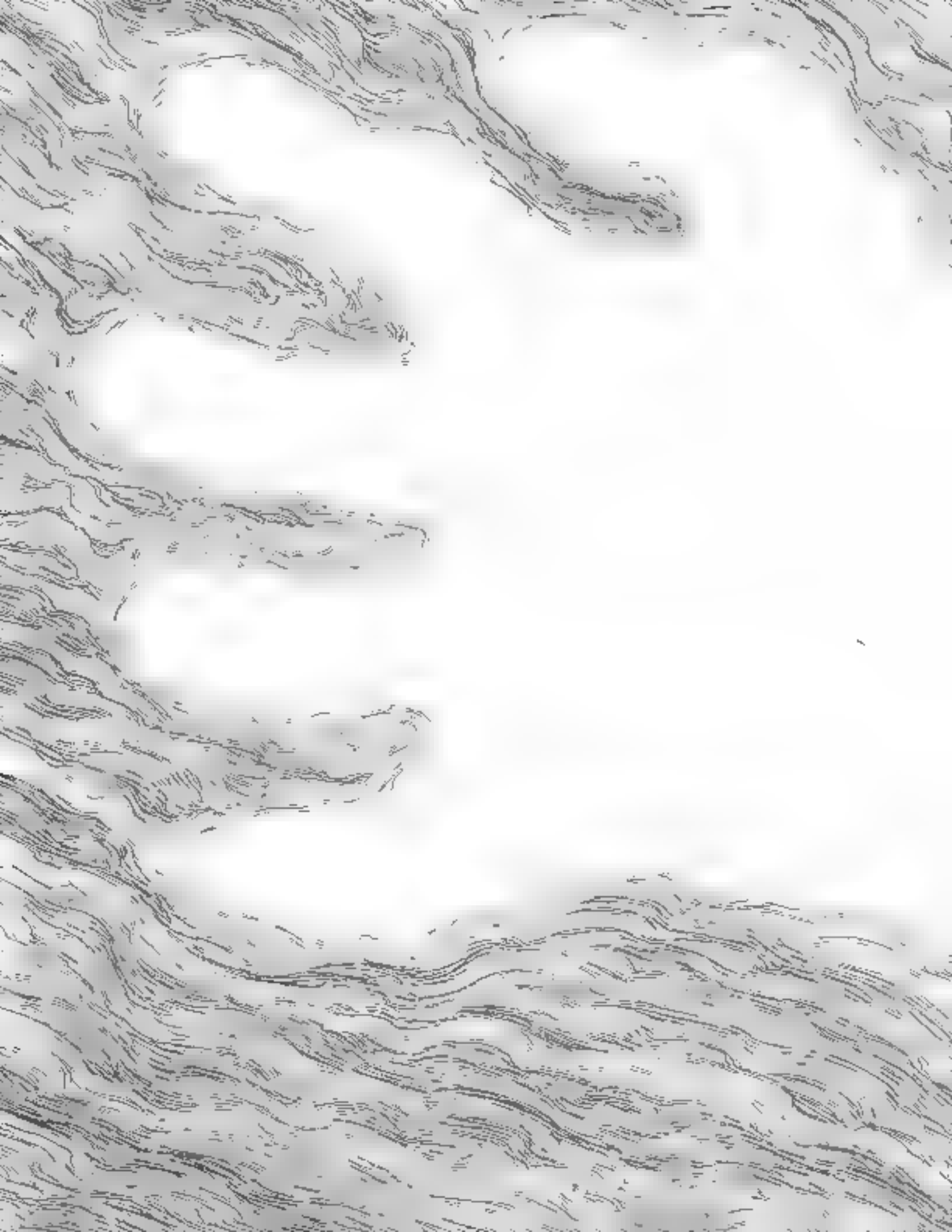
IT'S
THIS!!





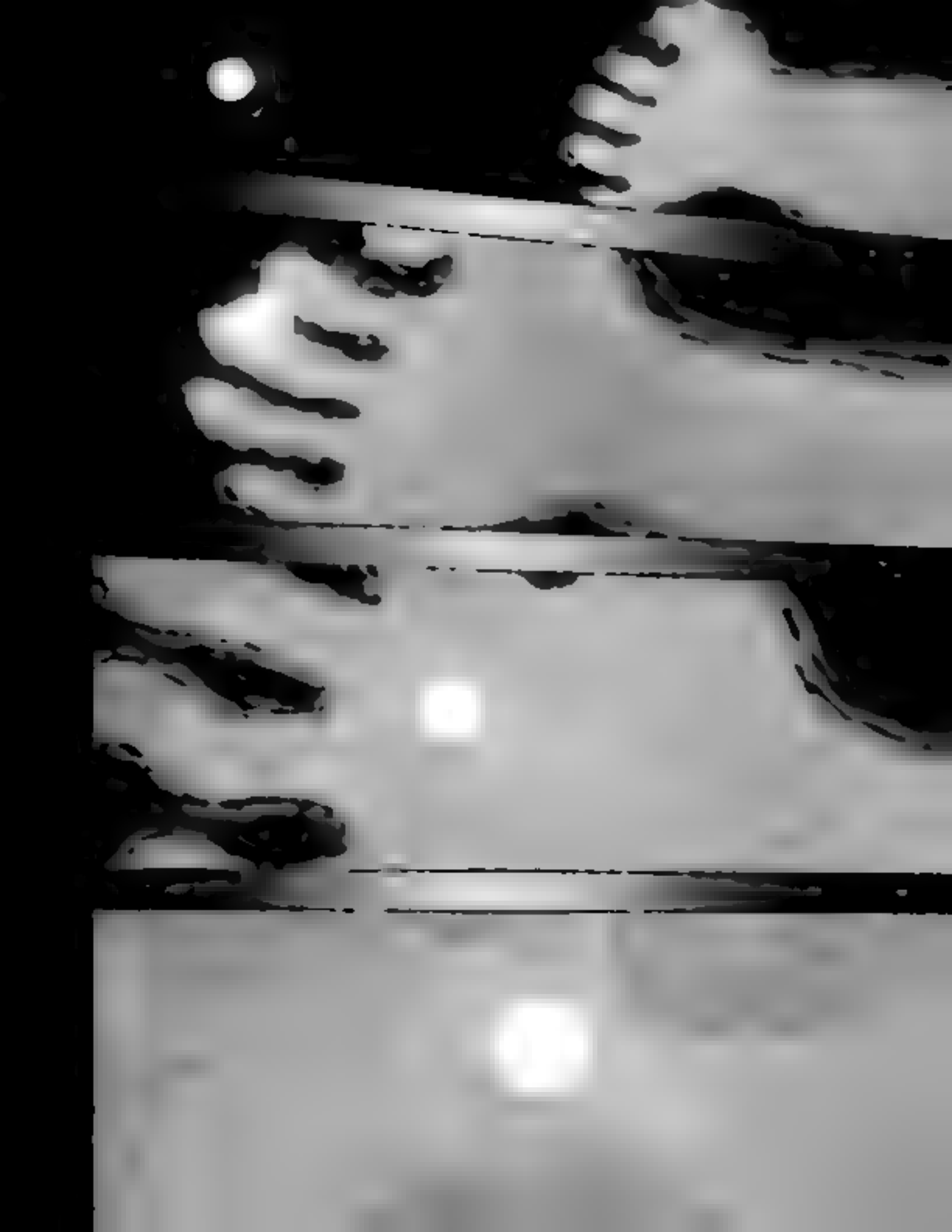
**THIS
INTENSE
PAIN...!!**

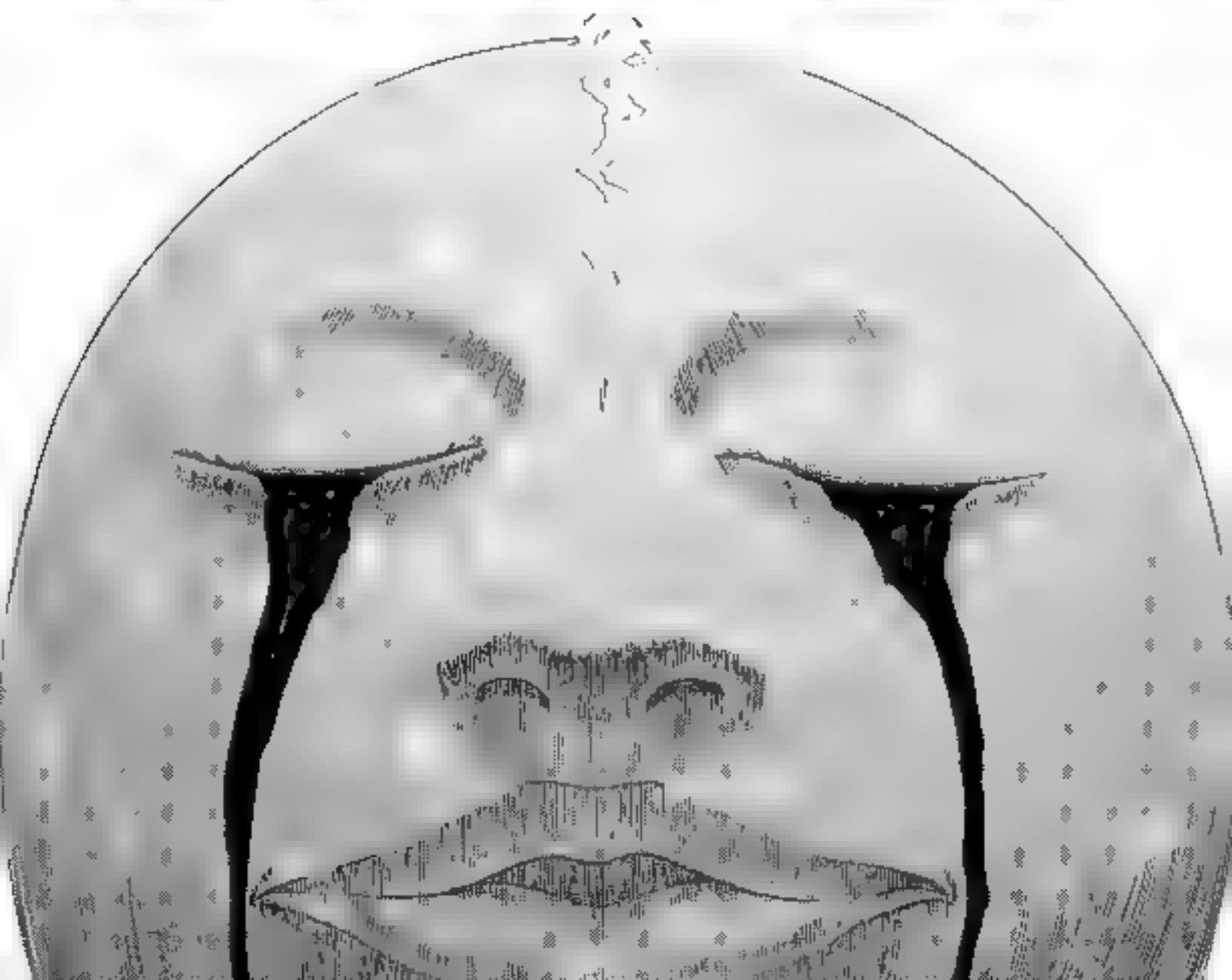
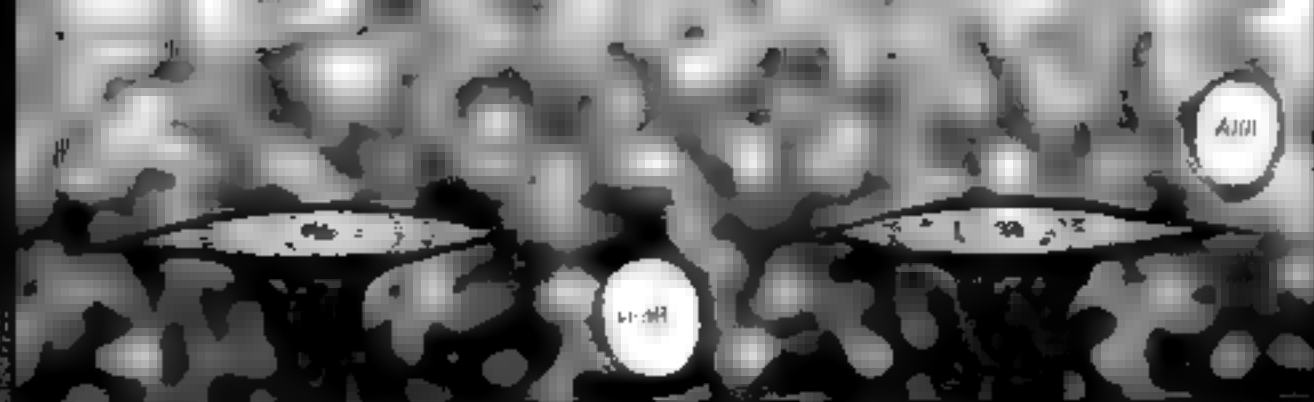


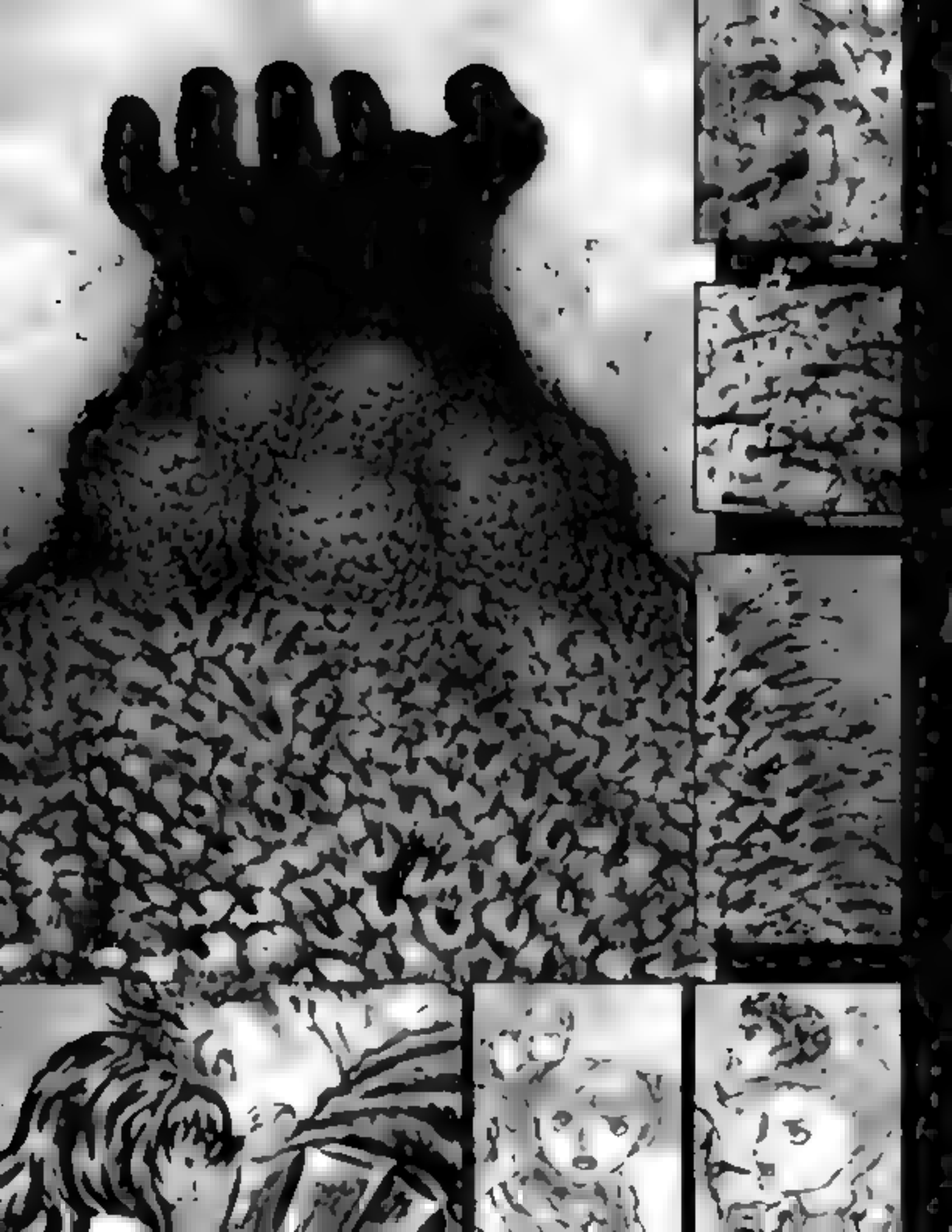




GOD...!











GRIF

コ

コ

コ

コ

コ

コ

コ

コ

コ

コ

コ

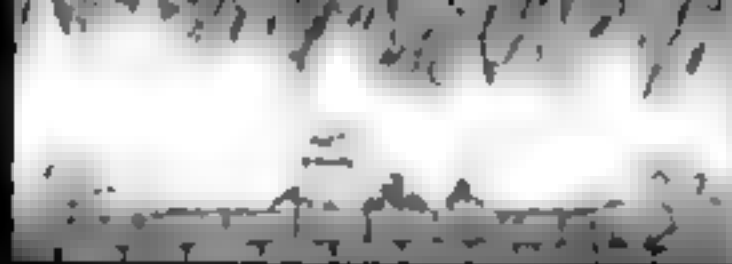


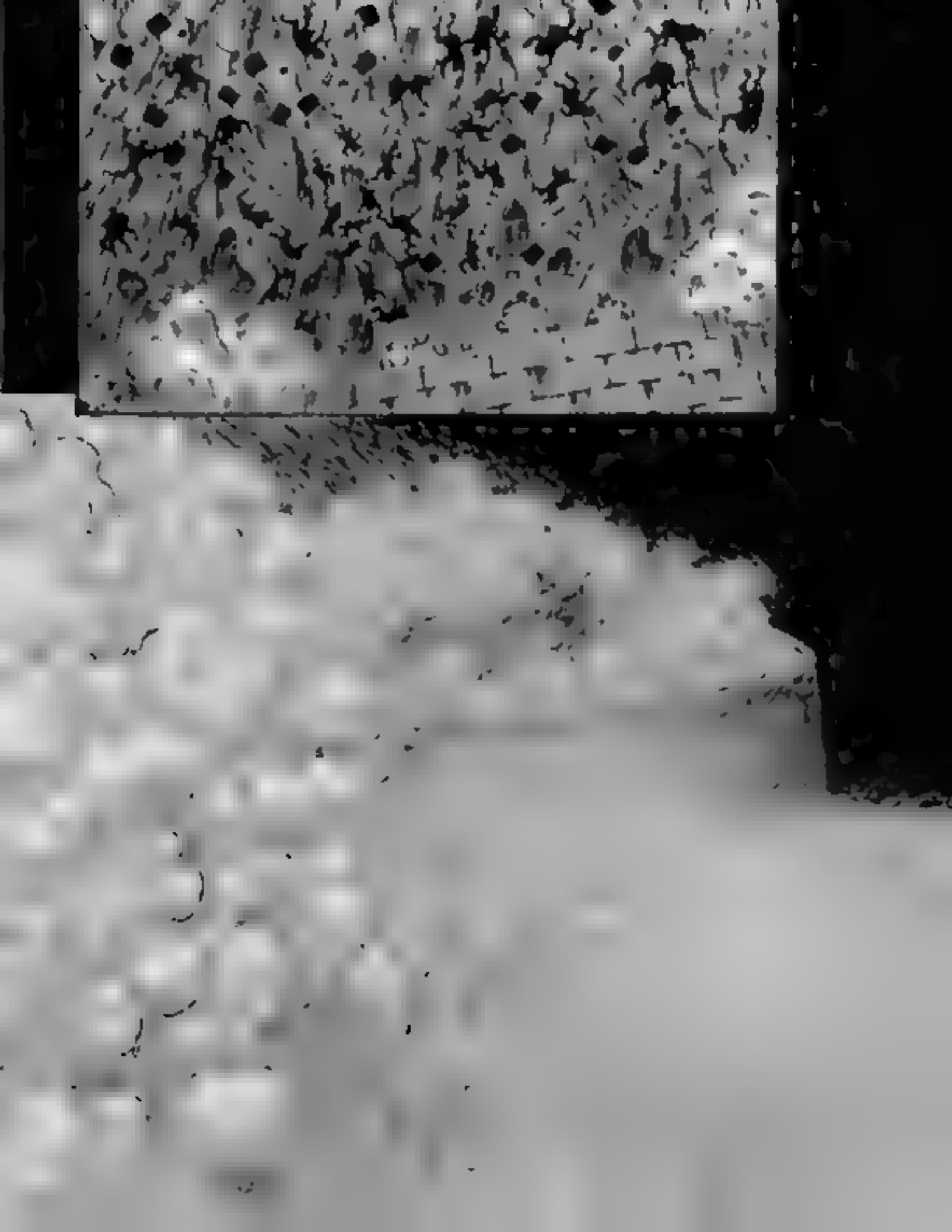
IT WILL COME

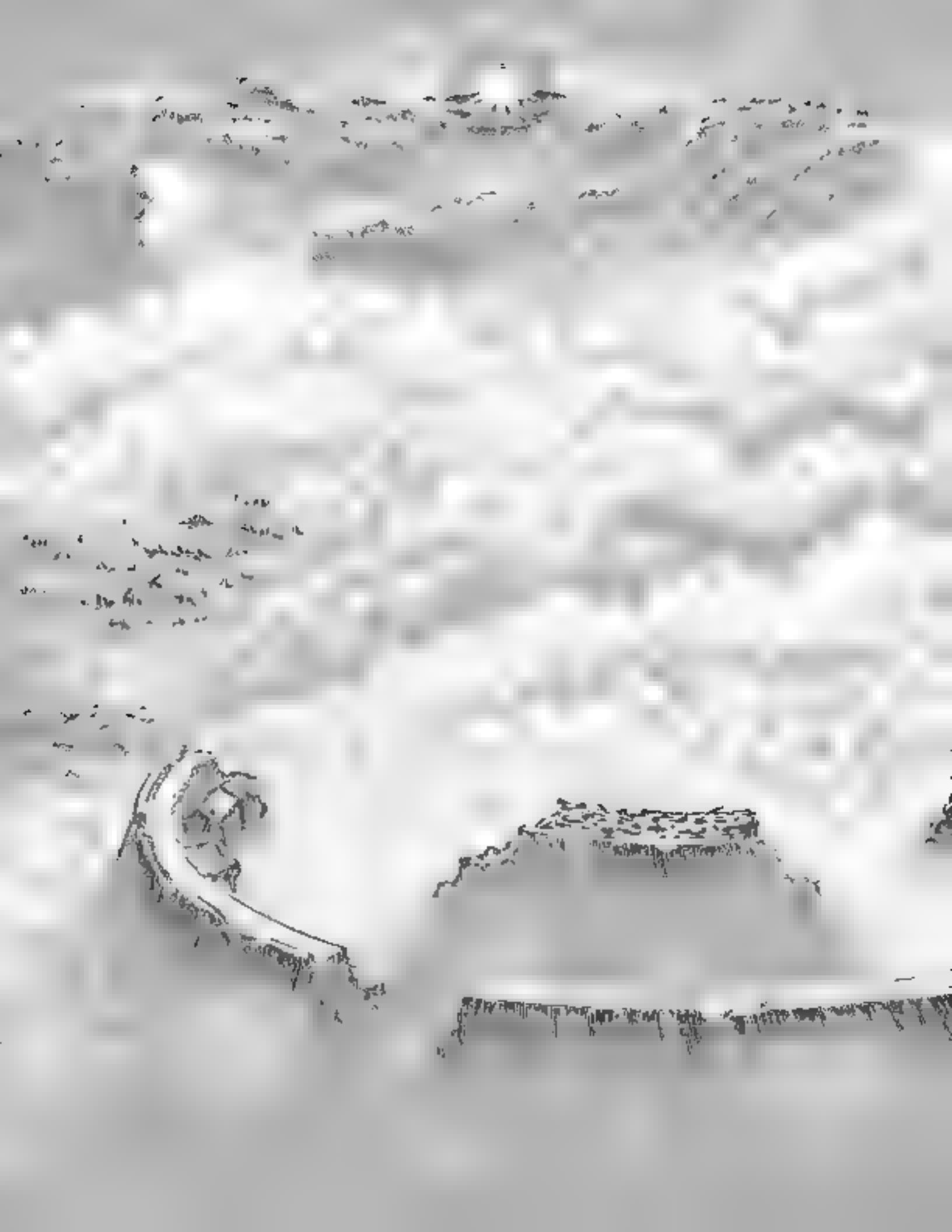
AT THE
HOLY
GROUND
WHERE
BLIND
SHEEP
GATHER
AND
ERECT

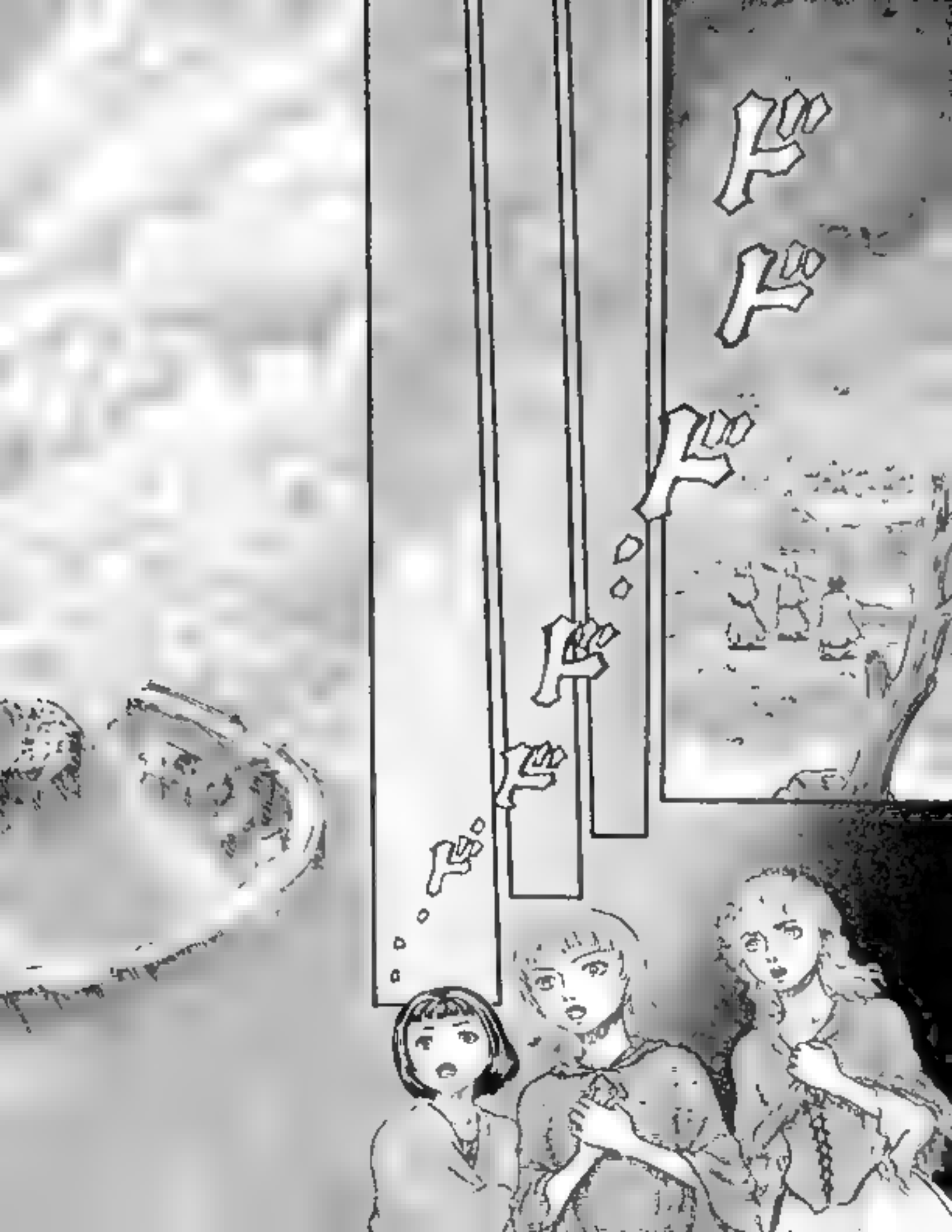
WHEN
THE SKY
FALLS.

A PILLAR
OF FIRE











CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
THE SKY FALLS: END

断罪篇

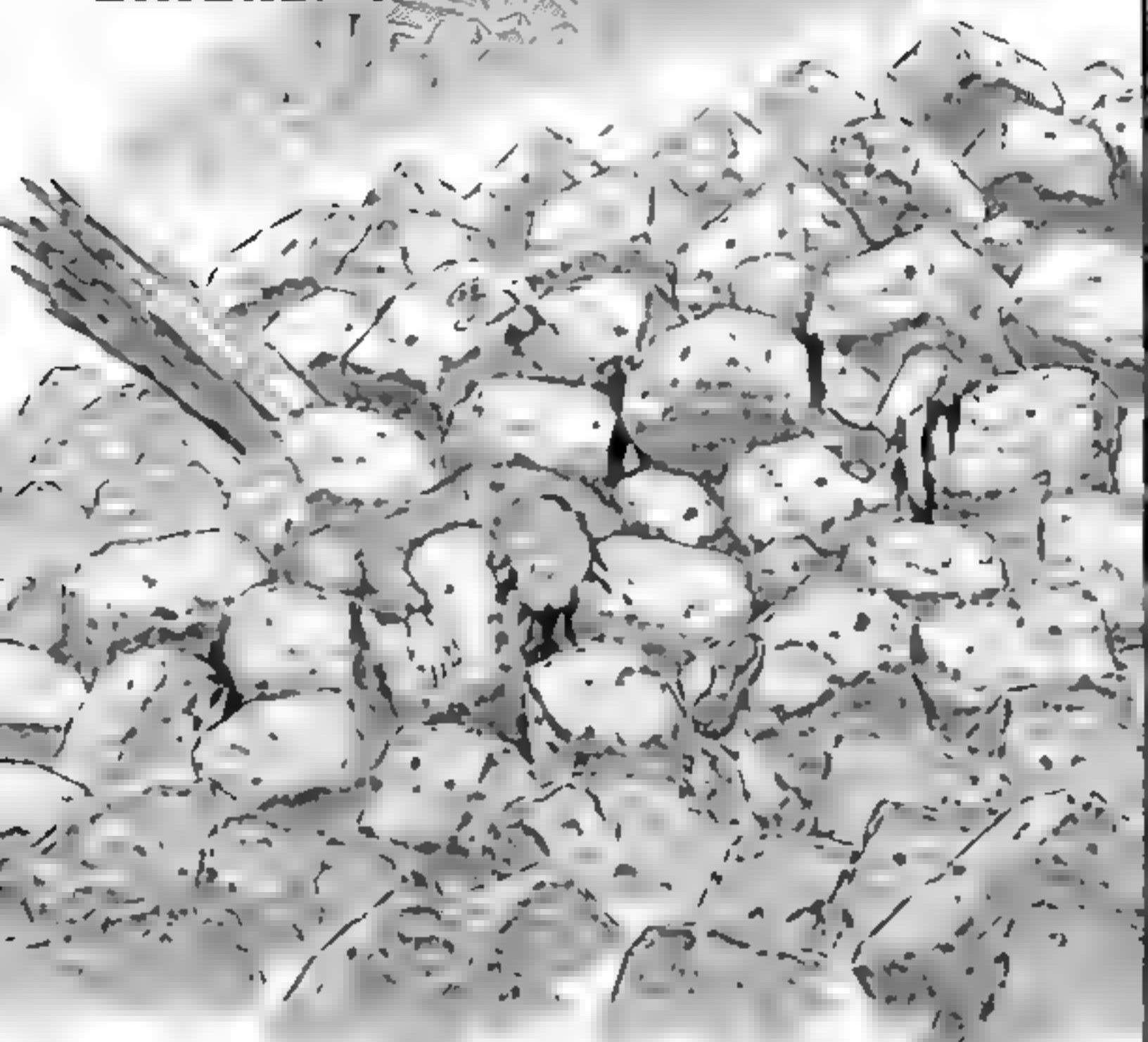
生誕祭の章

院(あかつき)

CONVICTION ARC

BIRTH CEREMONY CHAPTER

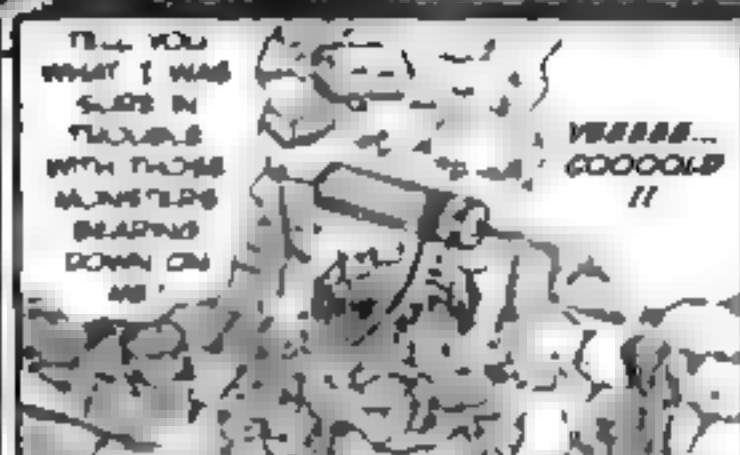
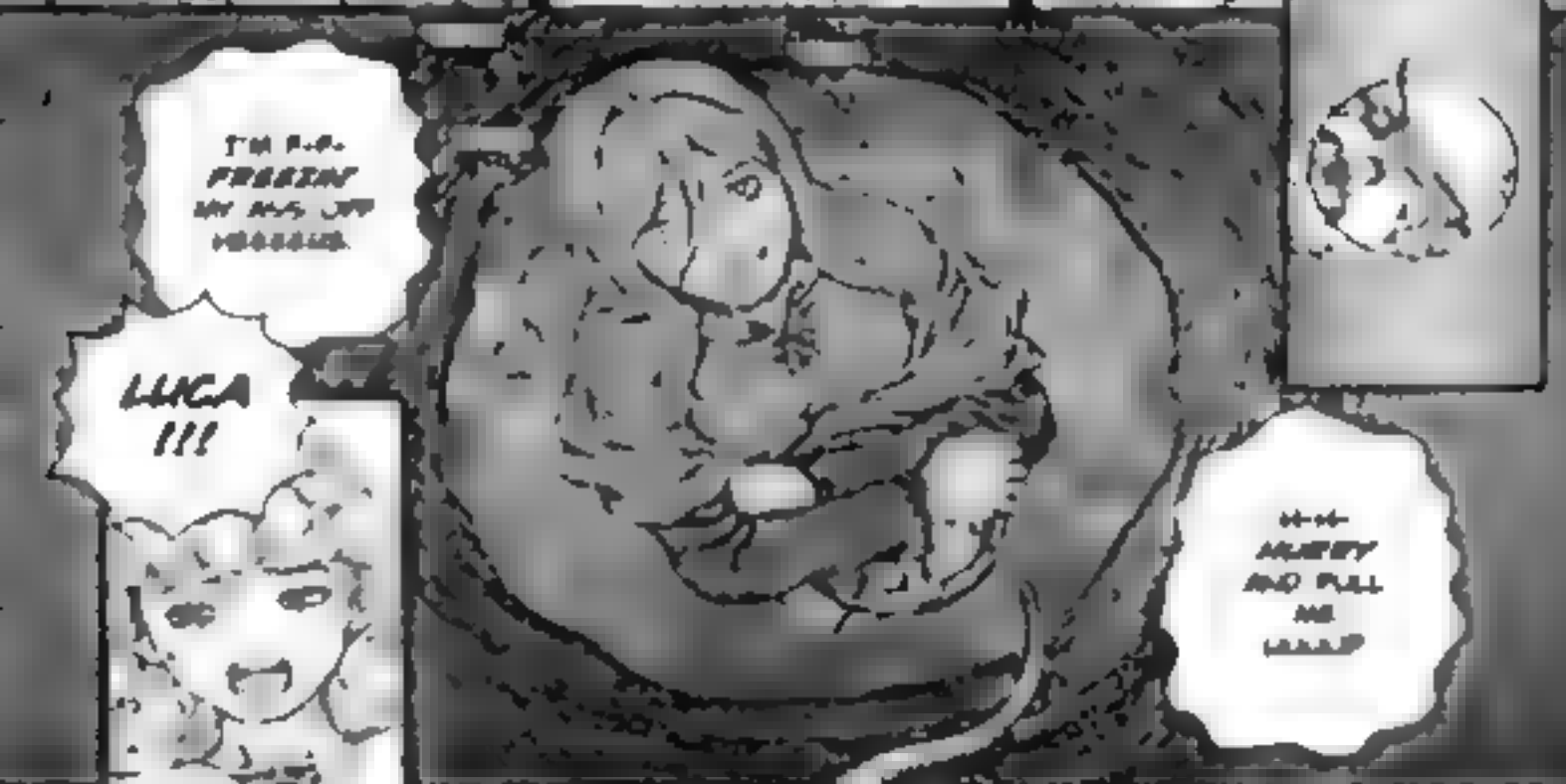
DAYBREAK

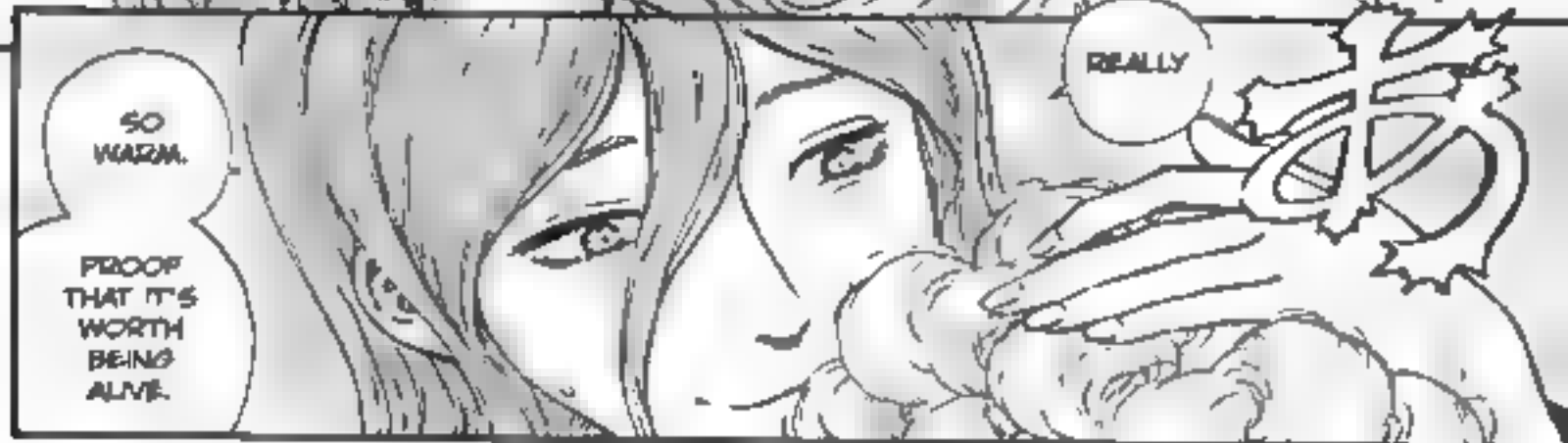












SO
WARM.

PROOF
THAT IT'S
WORTH
BEING
ALIVE.

REALLY



WELL, HMM...
SOME OF
THIS!

IT'S LIKE
FAIRIES
PLAYED SOME
TRICK ON US.

THIS PLACE
REALLY
CLEANED
ITSELF OUT..

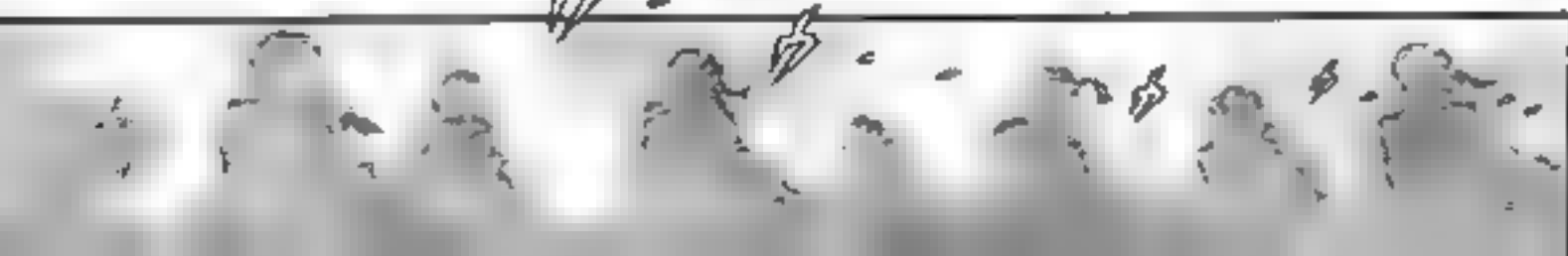
EVEN SO,
AFTER ALL
THAT LOUD
NOISE...



REALLY
LUC—

WELL,
WE
MUST
BE...











STRENGTH
AND
POWER
OF
THE
EARTH
11



THAT PAPA
WAS JUST
AHEAD



NEVERING
LEAVE TO
GIVE ME
LIGHT AND
WARM

IN THIS SILENCE
THERE IS NO ONE WHO
WILLING TO FIGHT
BESIDES THEM

PERSONS
FEEL LIKE
AHEAD

NO
RESPONSE

THEY ARE
SPEAKING A LANGUAGE
THAT IS NOT
THEIR OWN
THEY MUST BE
THEIR OWN

BUT WHY I
DON'T GO
ANYWHERE
UP TO
THE PARTY'S
BROTHER

THEY ARE
TOO WEAK
TO PROTECT THE OLD
AND THE YOUNG





EEEEK!!



IGNORANT
OF THE
WAYS OF
BATTLE

TAKING
WOMEN AND
CHILDREN
HOSTAGE TO
KILL MORE
SOLDIERS



STAY
DOWN !!

IF YOU
MOVE THE
BOMBS
WILL

WHAT
TENACITY

WHAT ARE
YOU DOING ON
OUR HOLY
GROUND?

HEATHENS
!!

AZANTI!

FIRST WE
MUST DEAL WITH
THE SITUATION
AT HAND.

THE DETAILS
CAN WAIT

THE
THREATS
TO THE
LAND
ARE
IMMINENT
AND
WE
MUST
ACT
NOW

WE
MUST
DO
NOW
SHE
SAYS
WE
MUST
DO
NOW

I WAS
BORN JUST
BORN,
BUT
STRANGE
THINGS
ARE
AFOOT

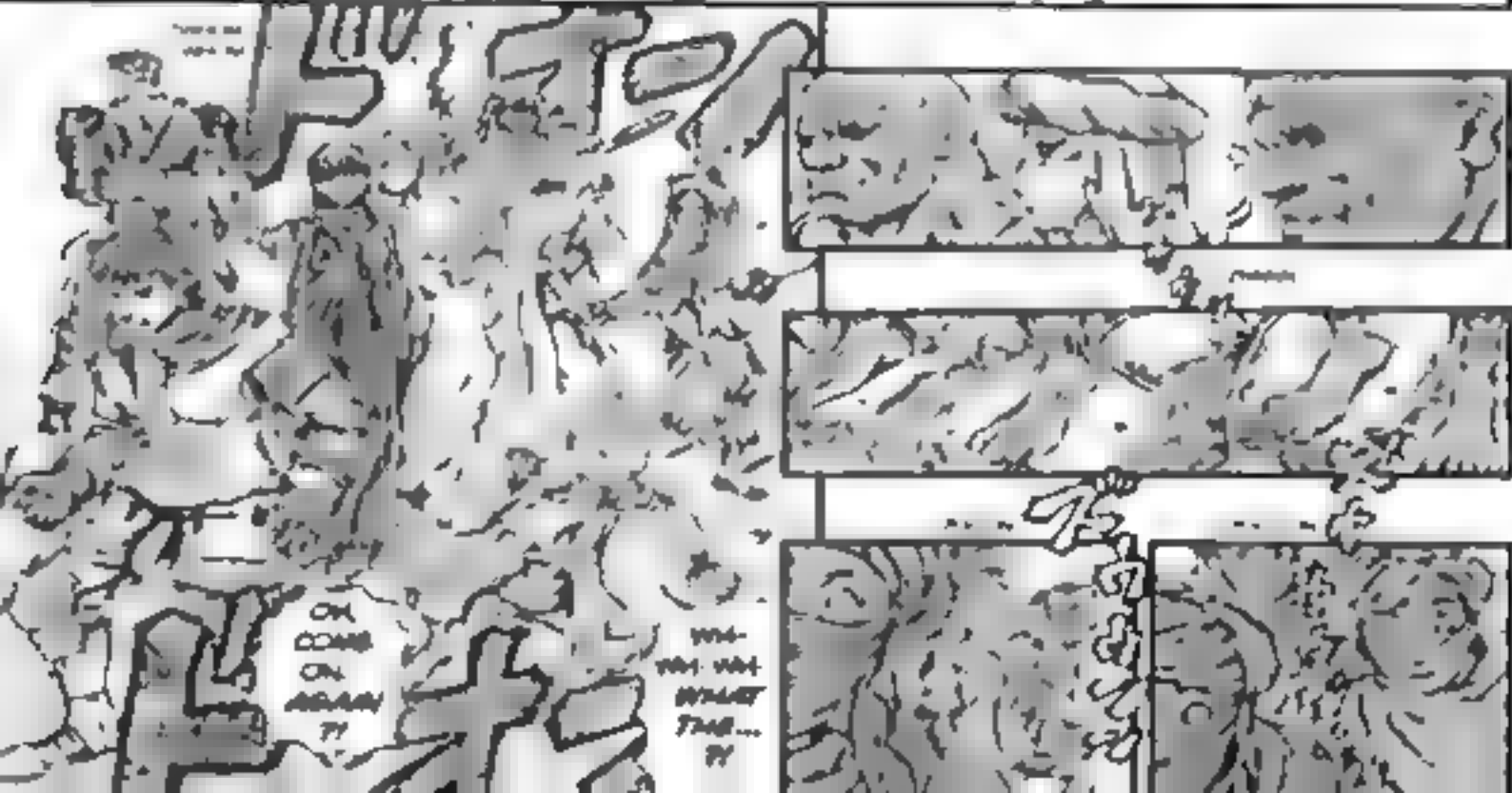
HERE

HERE

HERE



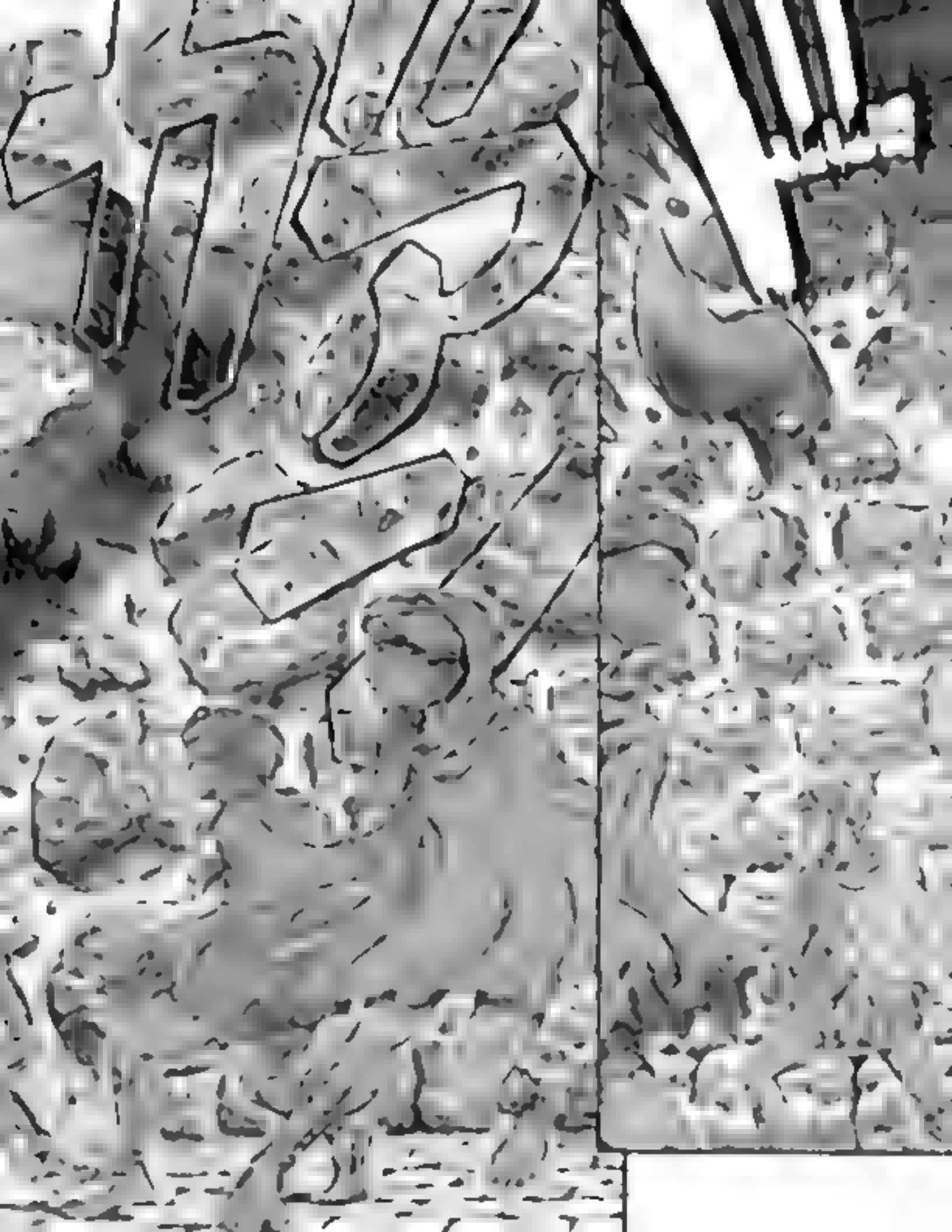
HERE
THEY
COME!

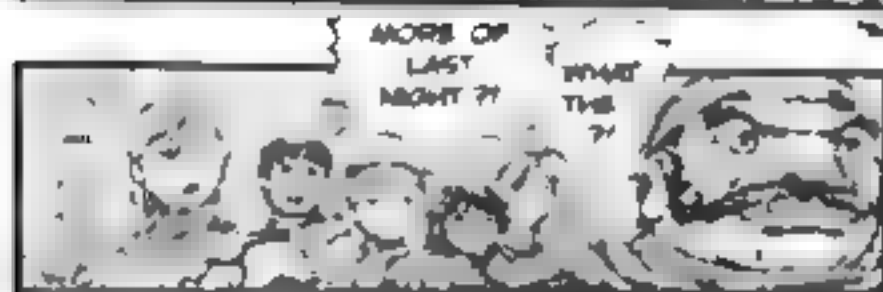


OK
COME
ON
AGAIN
TY

WU
WU WU
WU WU
TAS...
TY







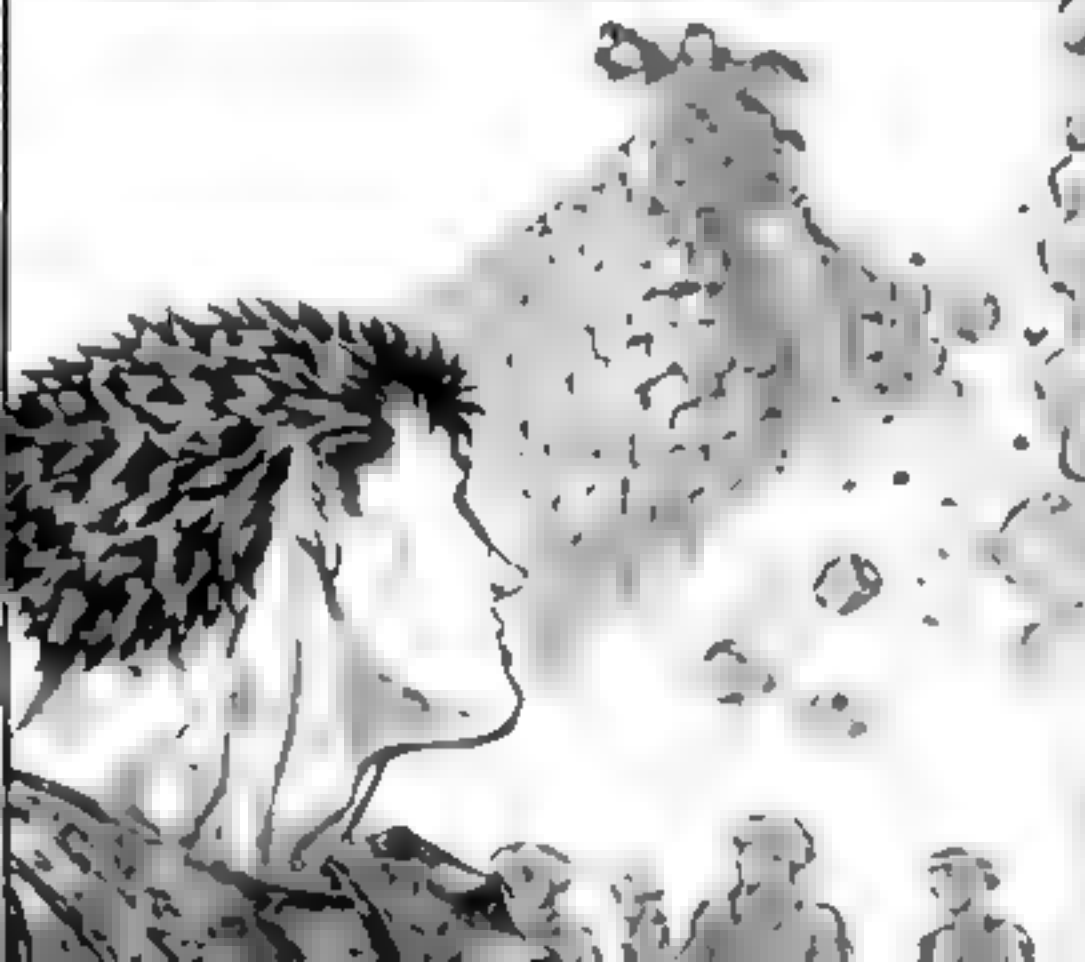




THIS IS
THE
PLACE

AND NO
TIME TO
ADAPTATION
IT IS OUR
TIME TO
SURVIVE!

THIS IS
TRULY
AMAZING





**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY
CHAPTER**

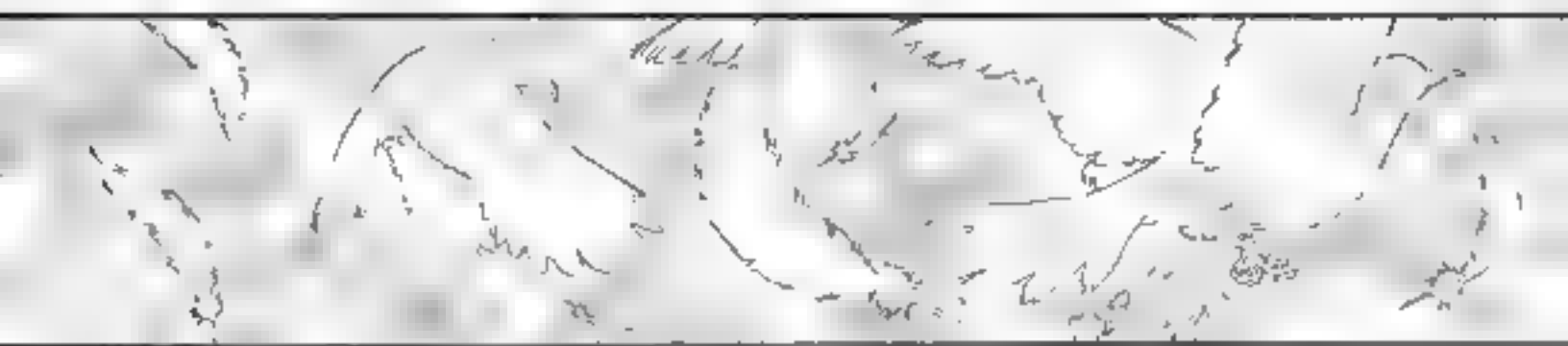
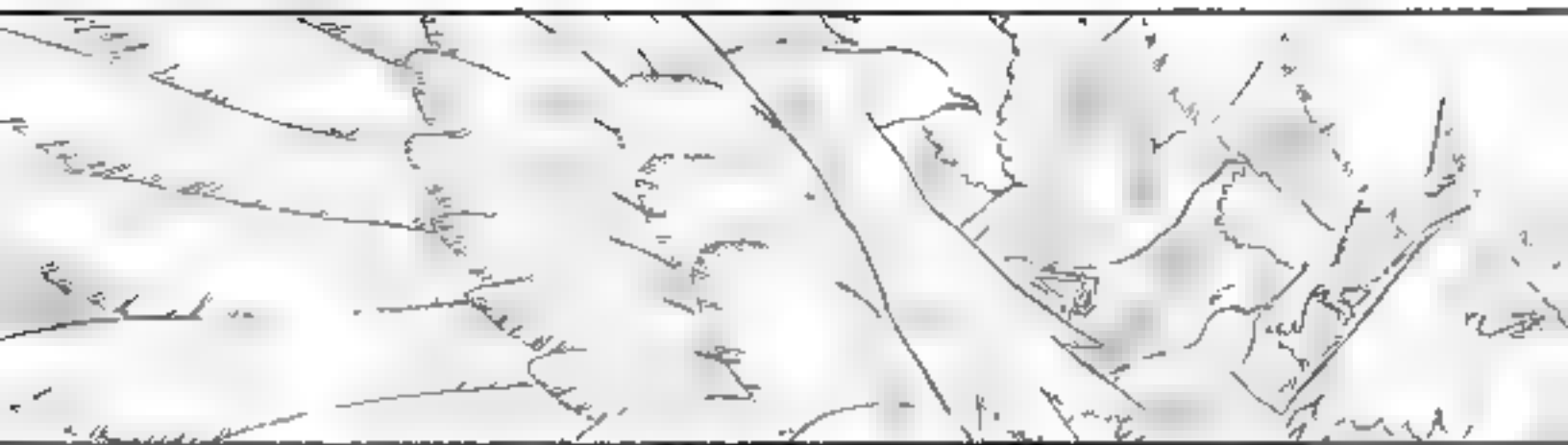
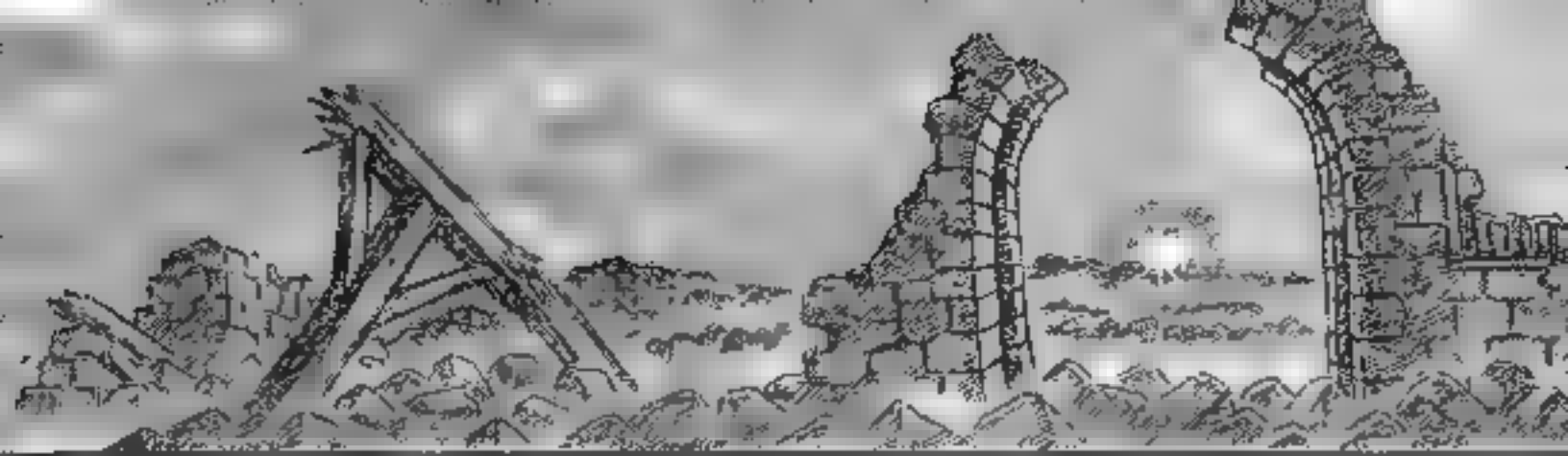
THE ARRIVAL

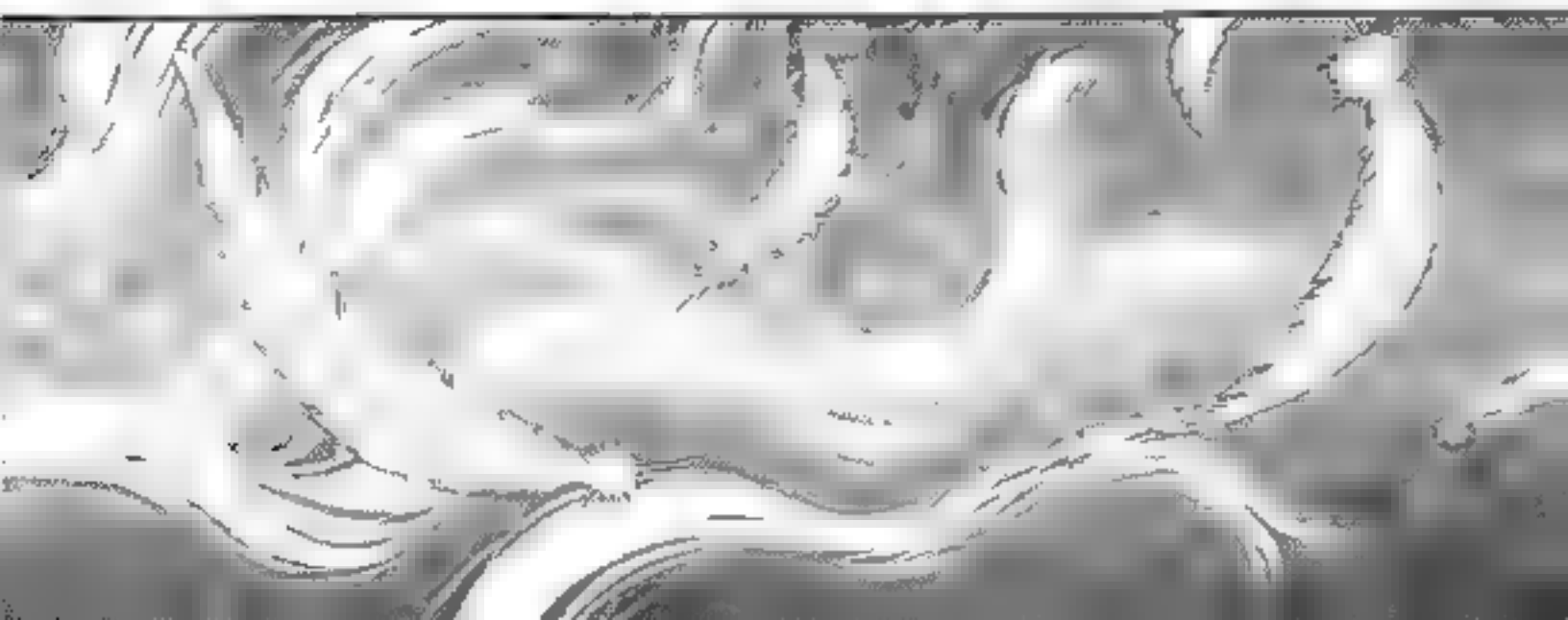
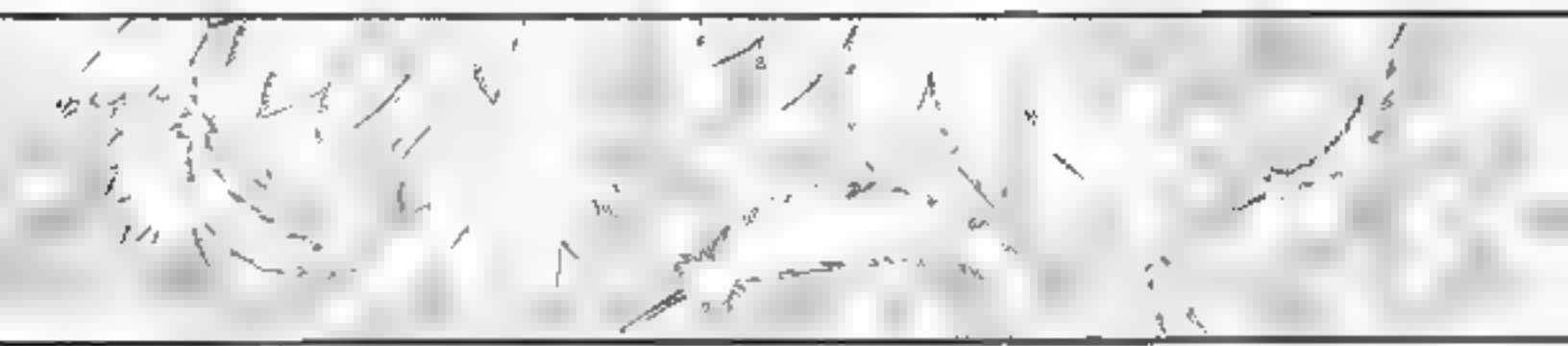
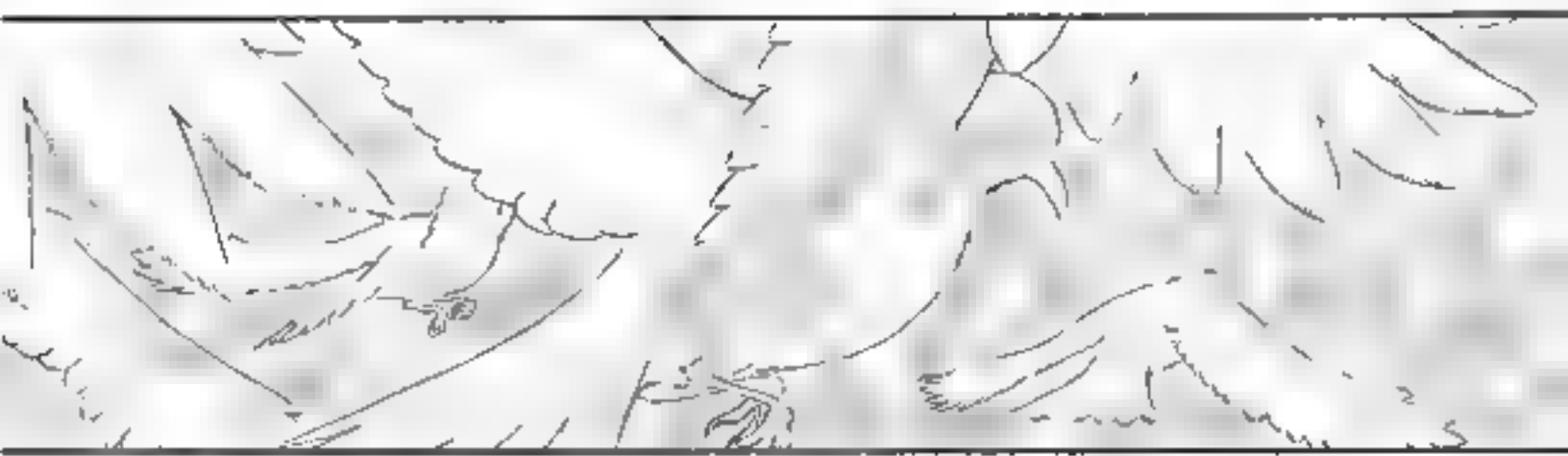
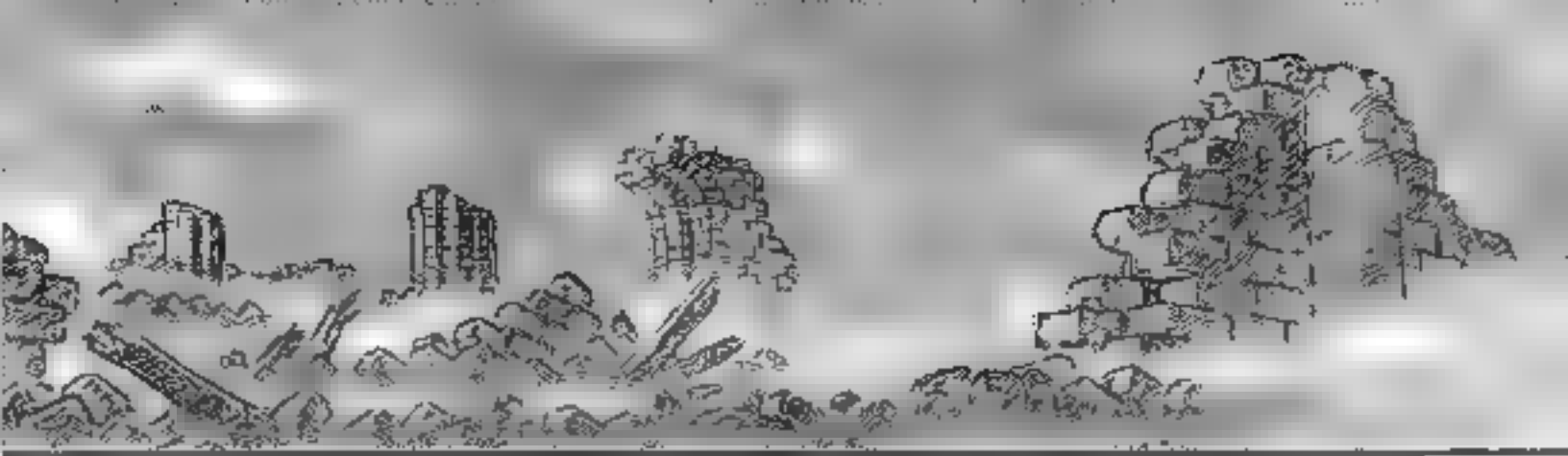
斷罪篇

生誕祭の章 出現

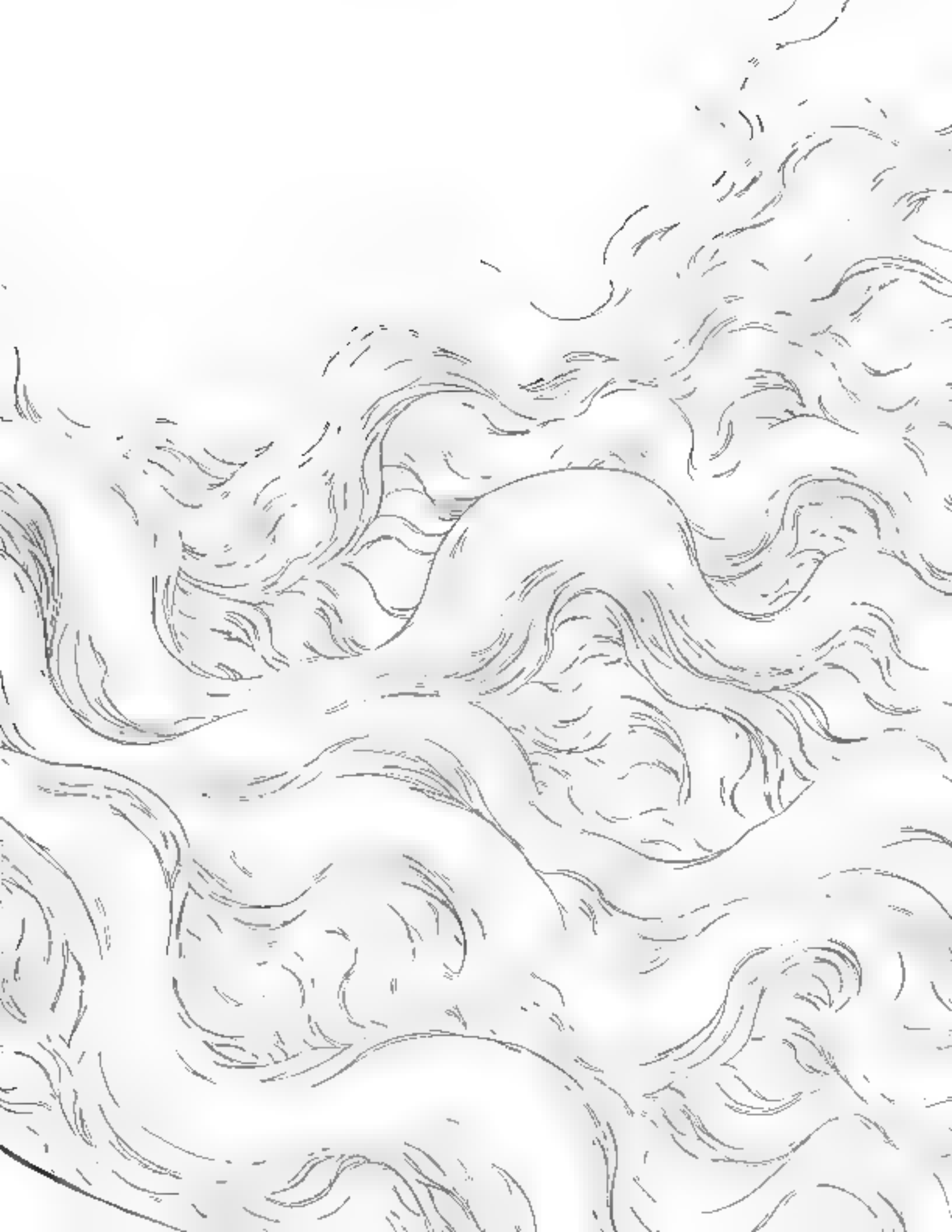
BERSERK

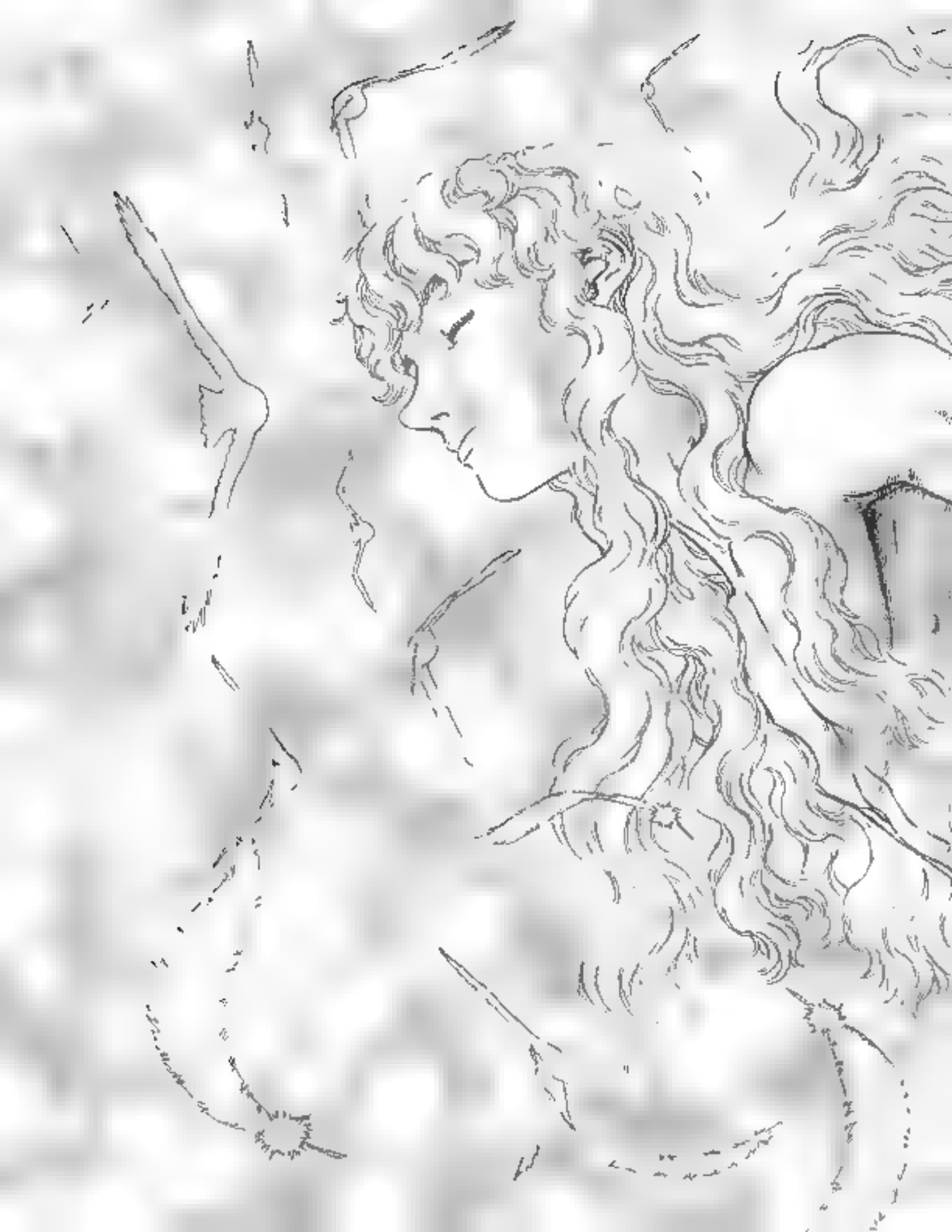


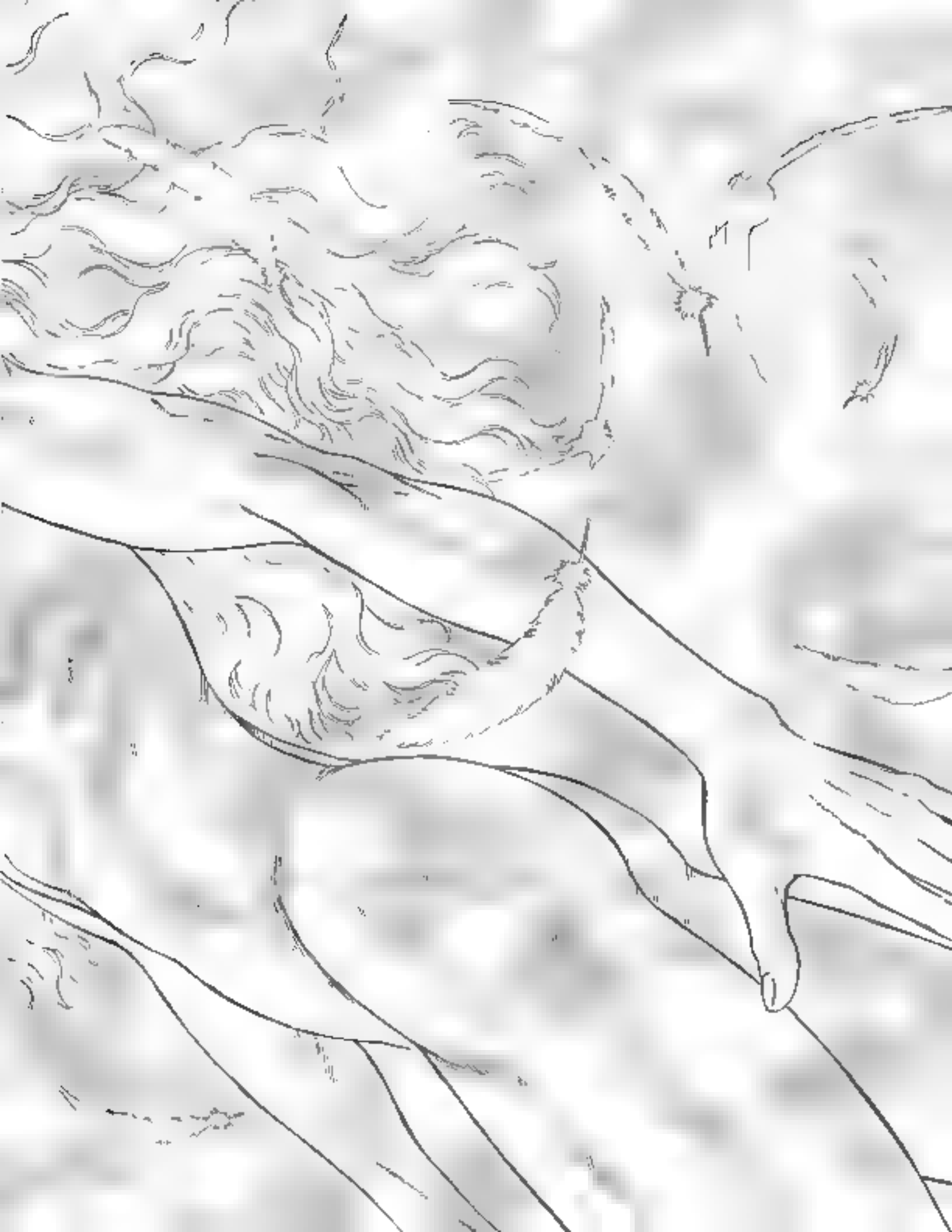






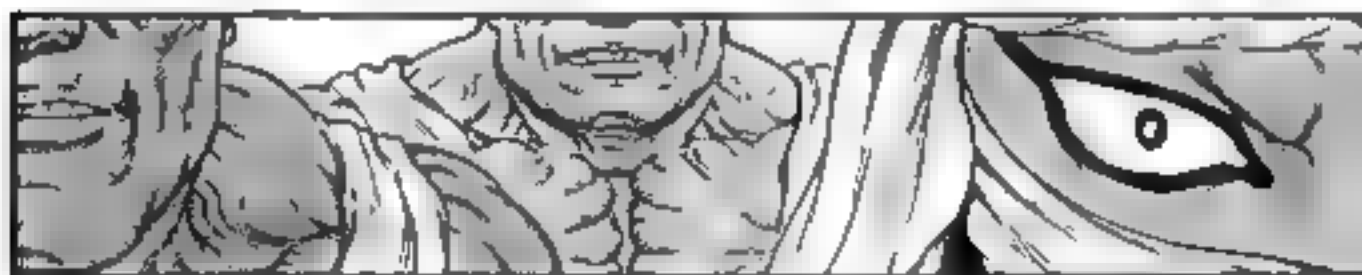








ALL WHO
WERE
THERE...



...AND WERE
ENTHRALLED



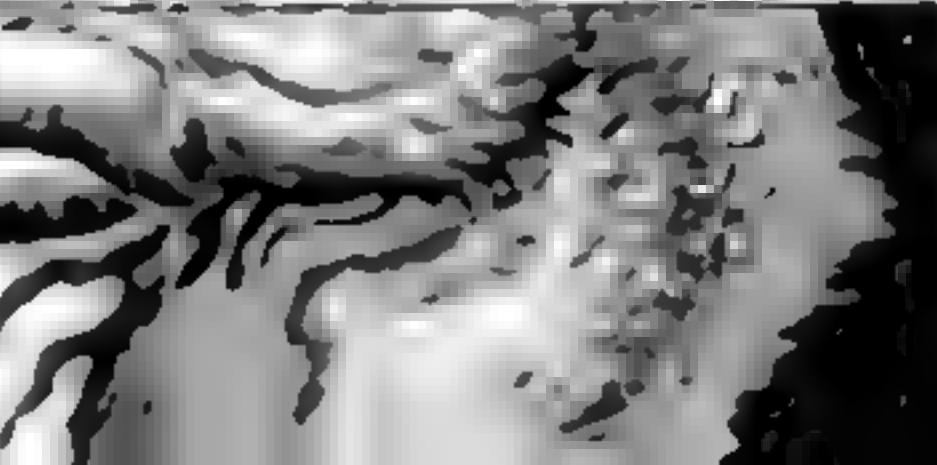
...FORGOT TO
BREATHE...






THE DESTRUCTION







...THAT THE
ONE THEY
DESIRED HAD
COME.



AND THEY
INTUITIVELY...








22

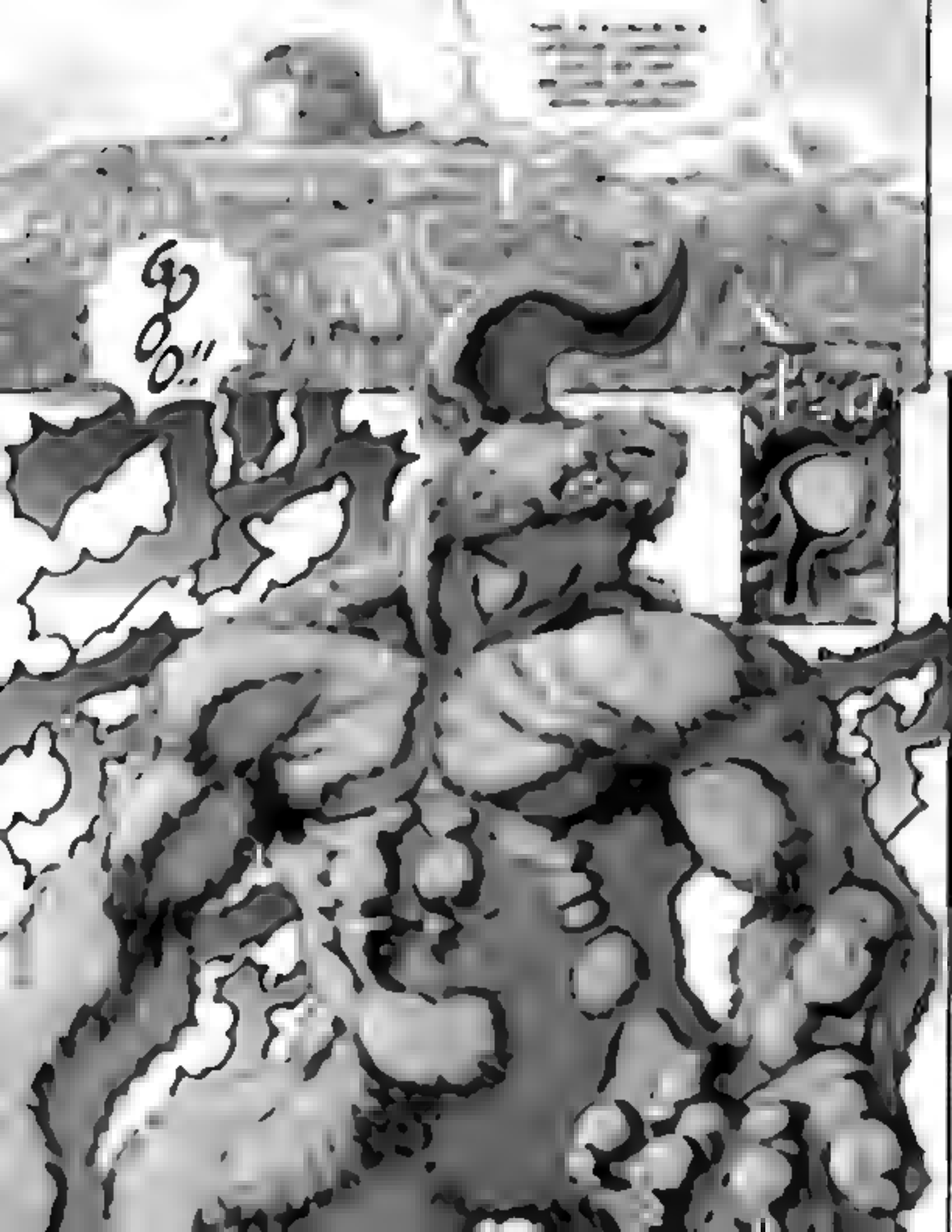
**CAPTURE
THAT
MAN,
ALL OF
YOU!!**

THESE ARE
THE RESULTS OF
THE RESEARCH
CONDUCTED BY
THE RESEARCH
GROUP AT THE
UNIVERSITY OF
SOUTH ALABAMA

THE
 "MAY" 1955
 OF THE
 "MAY" 1955
 OF THE
 "MAY" 1955
 OF THE
 "MAY" 1955

WE ARE A
NON-PROFIT ORGANIZATION
INCORPORATED IN
THE STATE OF CALIFORNIA
FOR THE PURPOSE OF
PROMOTING THE
ARTS AND CULTURE
OF THE WORLD

**THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY
ASTOR LENOX TILDEN FOUNDATIONS
1009 FIFTH AVENUE
NEW YORK, N.Y.**



VIEW OF
THE MOUNTAINS
FROM THE
CITY OF
NEW YORK

100
500

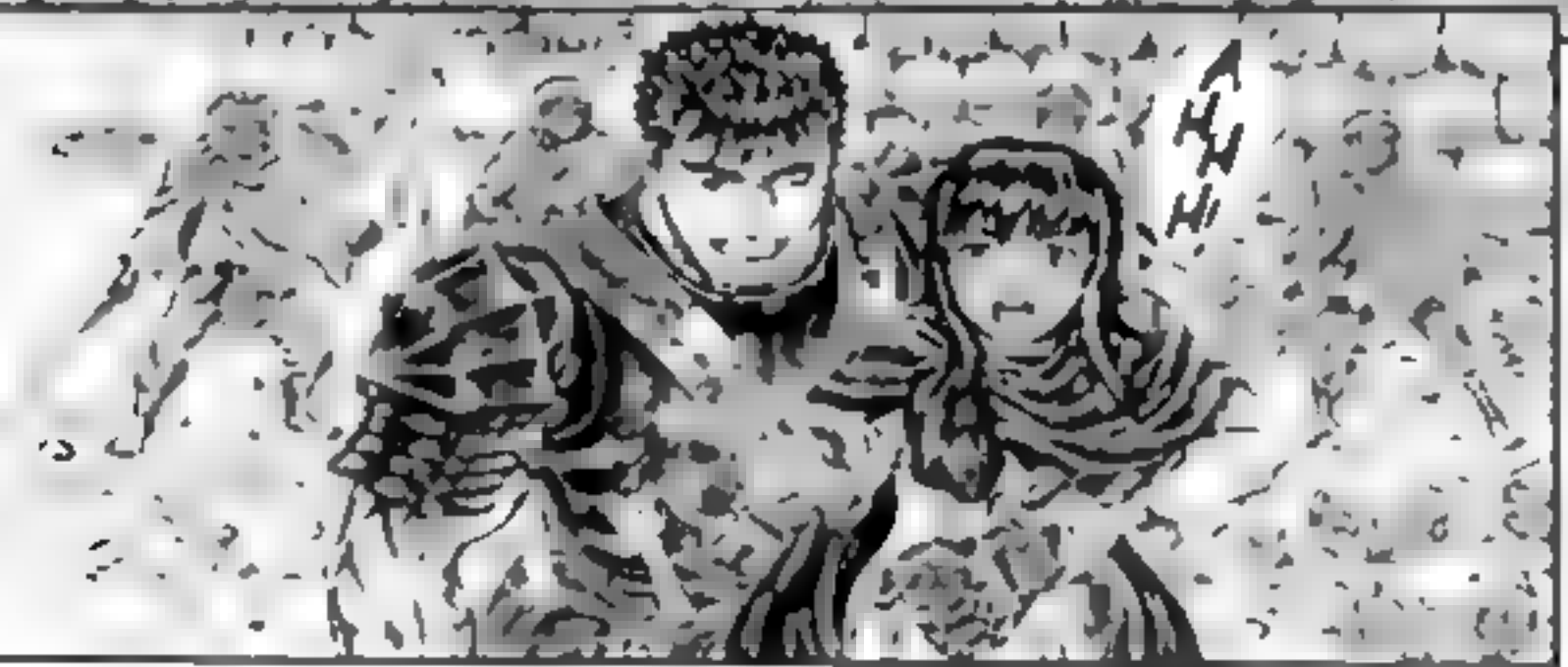
100
500

VIEW OF
THE MOUNTAINS
FROM THE
CITY OF
NEW YORK

100
500









CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
THE ARRIVAL: END

断罪篇 生誕祭の章 決意と旅立ち

CONVICTION ARC BIRTH CEREMONY CHAPTER

DETERMINATION AND DEPARTURE

WE MUST
GET AS
FAR FROM
ALBION AS
WE CAN!!

MAKE
NASTE
!!

THEY
CAN'T
STILL
BE--

NO!!

WHEN
IT'S BLAME
AND THE
SHOOTER
MAN??

HANDS
OFF
PRIVATE
!!

SHOVE
IT!!

HAVEN'T
YOU HAD
ENOUGH
YET??

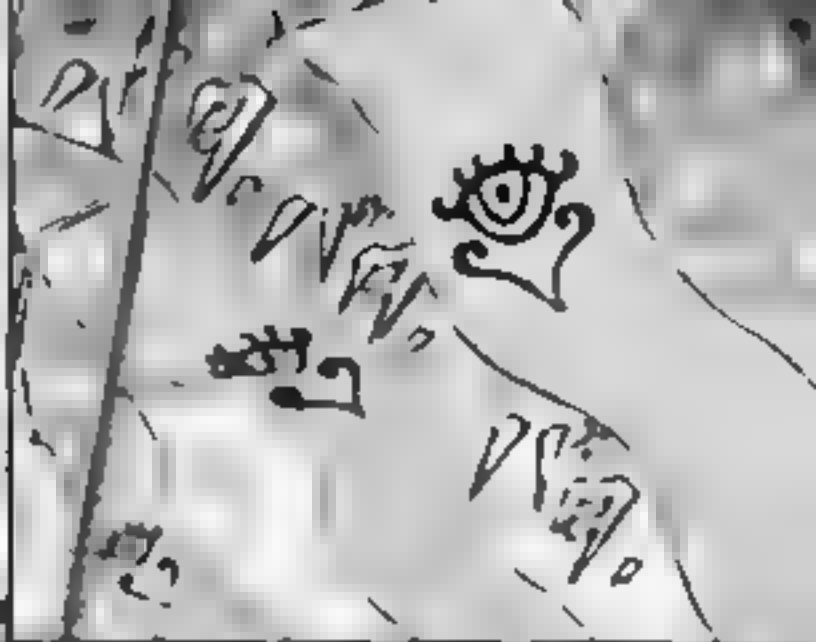
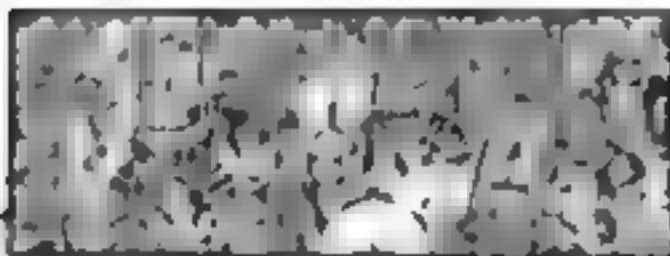
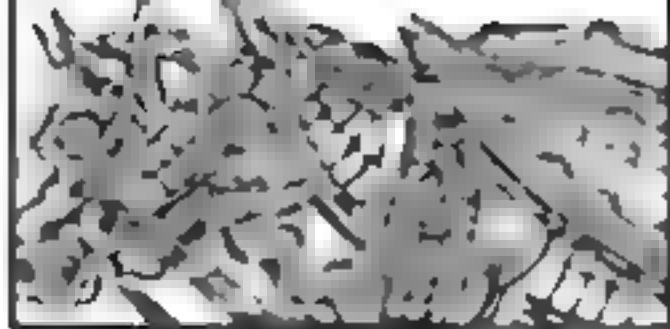
WHAT
!!













WE'LL
DESCEND
THE CLIFF
AND ESCAPE
ALONG THE
RIVER!

THEY
HAVEN'T
NOTICED
US!



WHAT
CHOICE HAVE
WE GOT?!!
IT'S REALLY
LIFE OR
DEATH THIS
TIME!!

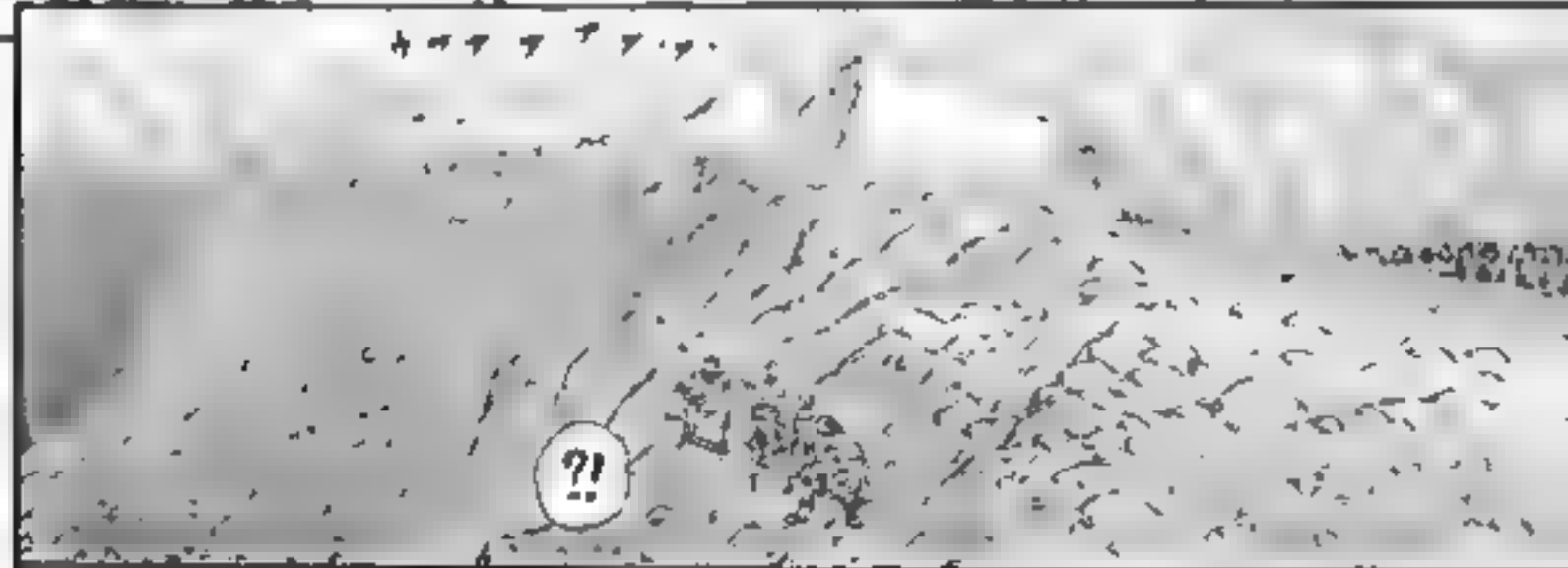
YOU'RE JUST
GONNA LEAVE NO...
THOSE TWO?!



EVEN THE
KRISHNAN
MAIN
ARMY..!!



SON
OF A
BITCH!



?!
..

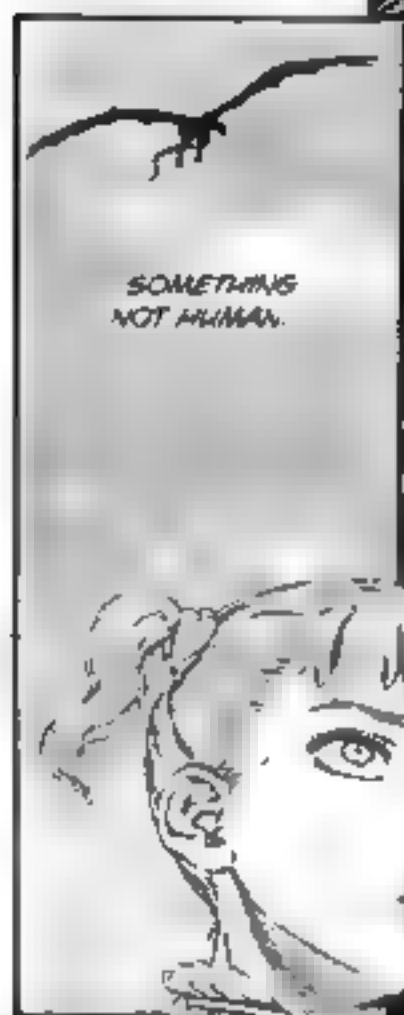
THE RAINBOW ARMY



WHAT
THE-?!

WHA
-?

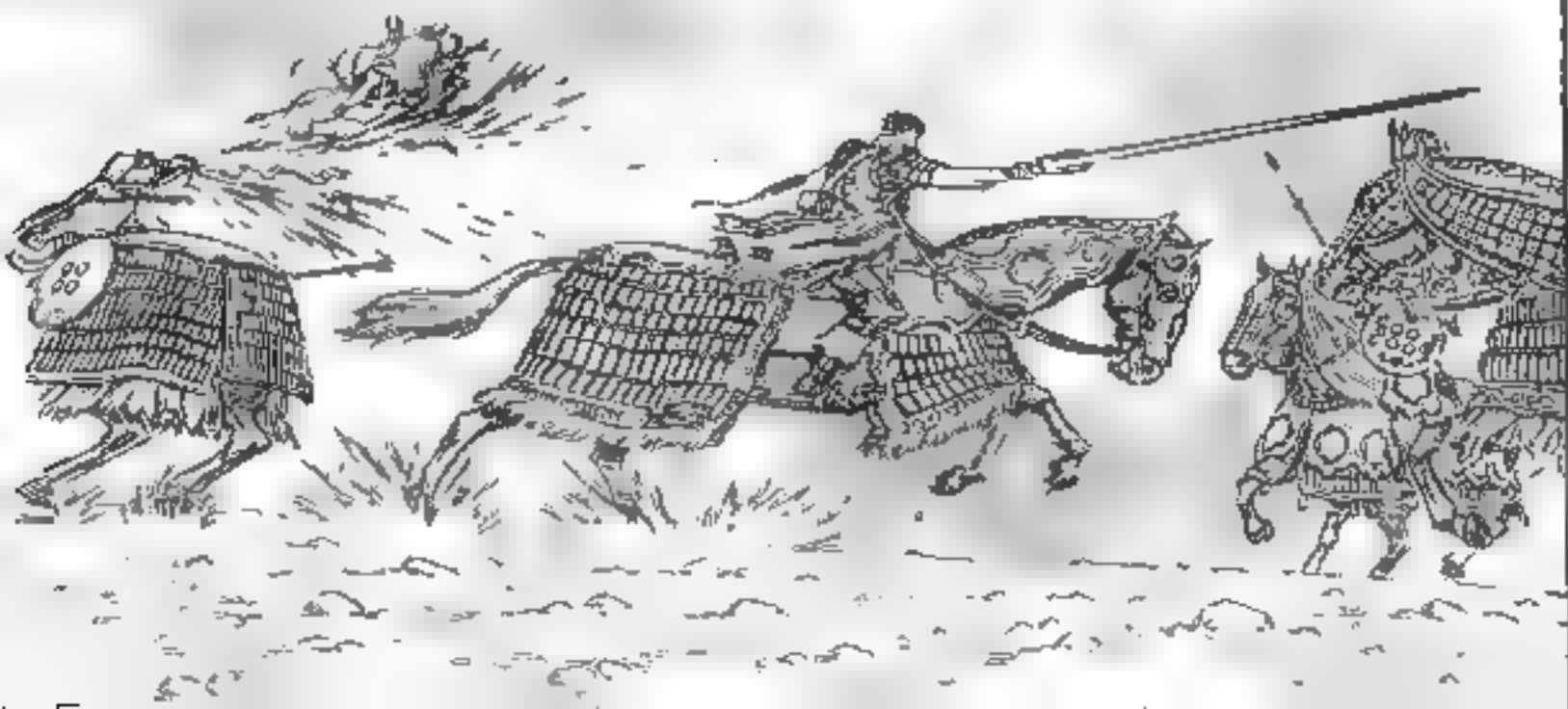




SOMETHING
NOT HUMAN.



'FX A-441H





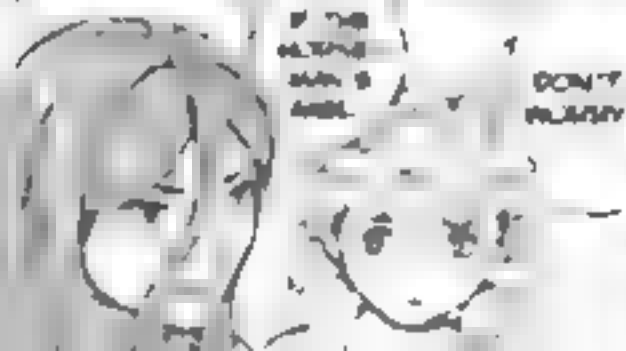
BUT CAN
THEY USE
THESE
BONES
TO
LIVE
AGAIN?

THEY DO
STILL CHASE

I'M
SURE
HE'LL DO
WHAT IT
TAKES TO
PROTECT
BLADE

IF THE
BONES
DON'T
HELP

DON'T
WASTE



IT'S IRONIC ALL THOSE
WHO CLUNG TO GOD,
TAKING REFUGE IN THE
TOWER DIED WHEN IT
COLLAPSED UNDER
THEIR OWN WEIGHT.



I DON'T
EXACTLY
CARE TO
PRAY
EVER
AGAIN
AT THIS
POINT.

THE NONBELIEVERS
WHO DIDN'T RELY
ON GOD, BUT
INSTEAD HIGHTAILED
IT OUT OF THE
REFUGES SINCE
WERE THE ONES
WHO SURVIVED.



THAT'S
NOT IT
AT ALL.



IT'S
NOT
MANY...

IT'S
NOT
MANY...

...BUT
SOME
PEOPLE
BESIDES
US MADE
IT

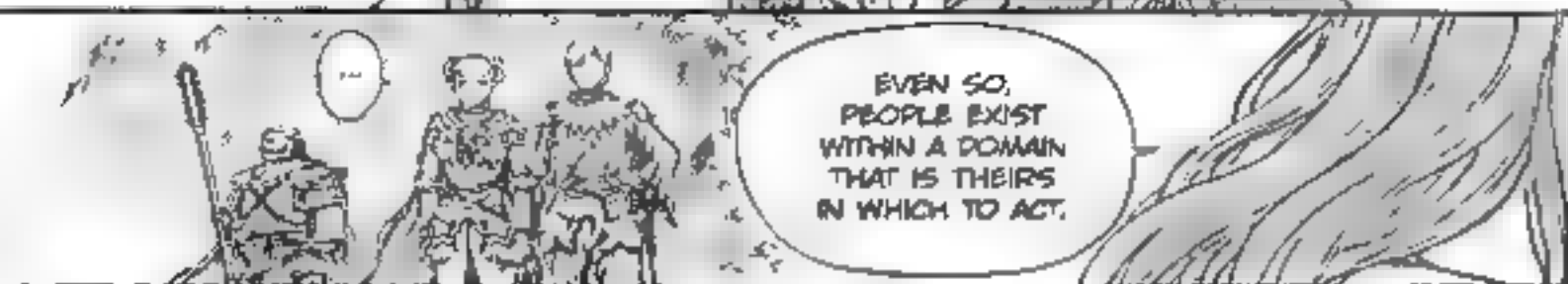


THOSE WHO ACTED IN ORDER TO LIVE UNTIL THE END, WITHOUT LOSING THEMSELVES TO FEAR AND WHAT WAS HAPPENING AROUND THEM, ARE THE ONES WHO SURVIVED PROPERLY.

WE DON'T KNOW WHAT "GOD" IS THINKING, BUT BOTH FORTUNE AND MISFORTUNE ARE THRUST UPON PEOPLE.

..IS DIFFERENT THAN TRYING TO ESCAPE FROM FEAR.

TRYING TO GO ON LIVING...



EVEN SO, PEOPLE EXIST WITHIN A DOMAIN THAT IS THEIRS IN WHICH TO ACT.



THE CHICK THAT DIED WITHIN THE EGG.



OH, THIS?

LILCA, WHAT'S THAT FOR?

A LONELY ONE LIKE HIM IS SLEEPING ALONE UNDER ALL THAT RUBBLE.

I THOUGHT I WOULD PAY HIM TRIBUTE.



HE DIED WITHOUT EVER HATCHING..

WITHOUT EVER MEETING OR KNOWING ANYONE -

...HOWEVER MUCH A SINNER...

AT LEAST ONE PERSON...



...DOESN'T MAKE
MUCH DIFFERENCE
WHAT I THINK
OF IT.

IT'S NOT
EVEN A
QUART
ABSTRACT

...WHAT'S
IN STORE
FOR THE
WORLD?

BUT IF HIS
WISH WAS
GRANTED...

FARE
WELL!

TAKE CARE,
LADIES!!

AND THE
BEST.

I'LL TAKE
A RAIN
CHECK!!

SNEAK SNEAK SNEAK

I-I'M
IN A
HURRY!!

YOU COULD
HAVE ONE ON
THE HOUSE
AS THANKS.

GAHH

TALK
ABOUT A
POUSE

THOSE
WERE
SOME
RESTLESS
PEOPLE.

NOW
THOSE

...ONE
THING
BOTHERS
ME.

IT'S
JUST...

HE DIDN'T
EVEN BARE
AN EYE AT
THAT
MONSTER.
NOBODY.

DIDN'T I SAY
SO? AS LONG
AS THAT
SWORDSMAN
IS WITH HIM.
NO WORRIES.

I WONDER
IF SHE'LL
BE OKAY

TRUE

IT WOULD
HAVE BEEN NICE
TO AT LEAST
SAY GOOD-BYE
TO ELANE

AND THE
POWER TO
BE WITH
SOMEONE...

THE
POWER TO
PROTECT
SOMEONE..

...ARE
DIFFERENT

THAT'S
NOT TRUE.

SHE
ALWAYS
HAS
TIME TO
WORRY
ABOUT
PEOPLE.

THE ONE
WHO'S
REALLY
STRONG
IS LUCA.

NO.

IT'S
A BAD
HABIT
OF
MINE.

BUT
NOW I'M
BEING
OVERLY
MATERNAL

THAT'S
THE BEST
THING
FOR ME.

I'M
SURE...

...I'LL
STAY AT
LUCA'S
SIDE,
LISTEN
TO HER,
AND LET
HER
PROTECT
ME.

ALL THIS HAS
MADE ME REALIZE
MY OWN DISGRACE
AND FOOLISHNESS
SO MUCH,
IT'S SICKENING.

YEAH, IT'S
GOTTEN WELL
ENOUGH
THAT I CAN
GO ALONE.

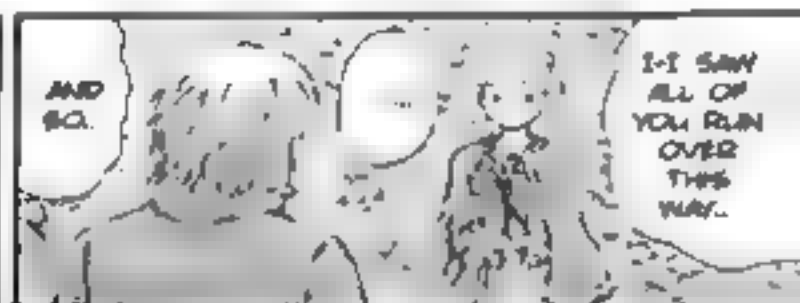
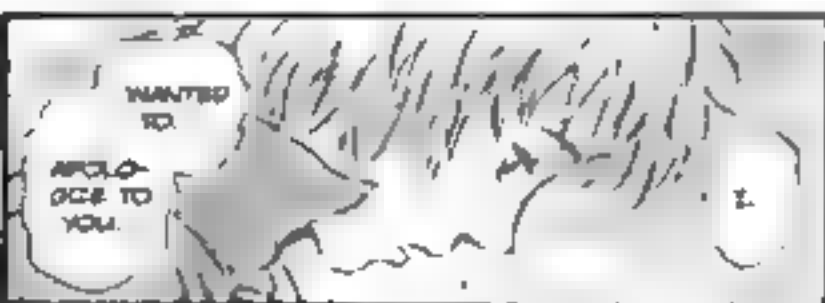
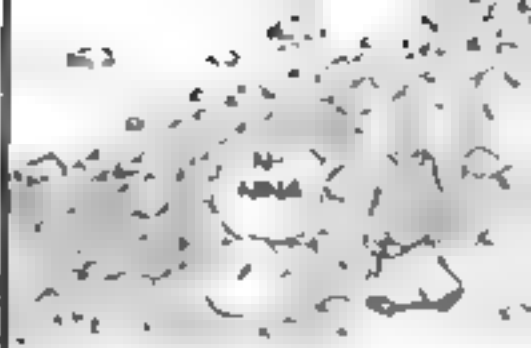
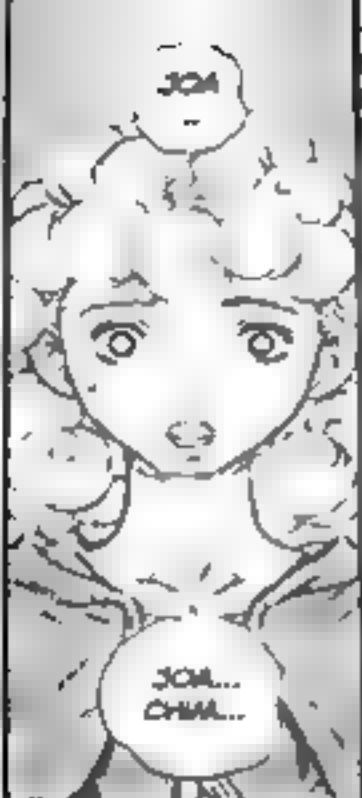
I COULD
NEVER
RUNG HER

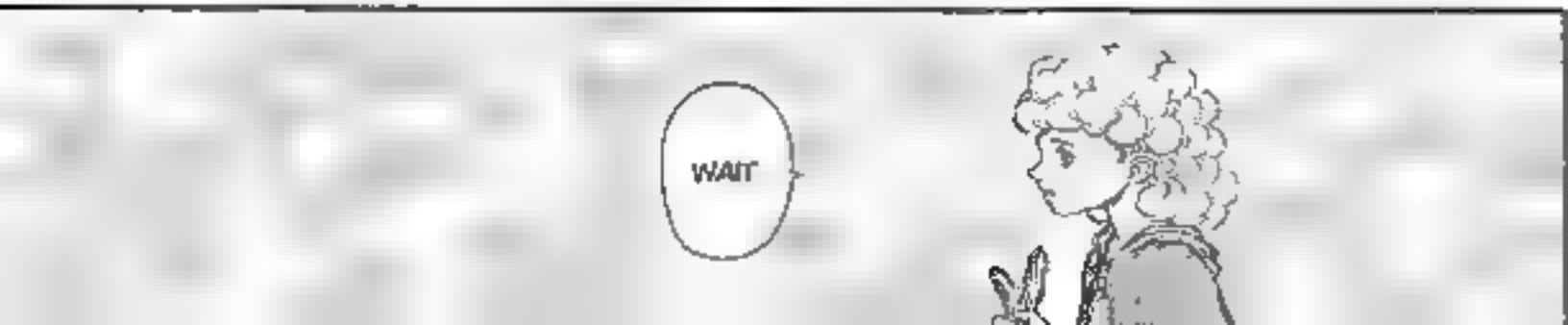
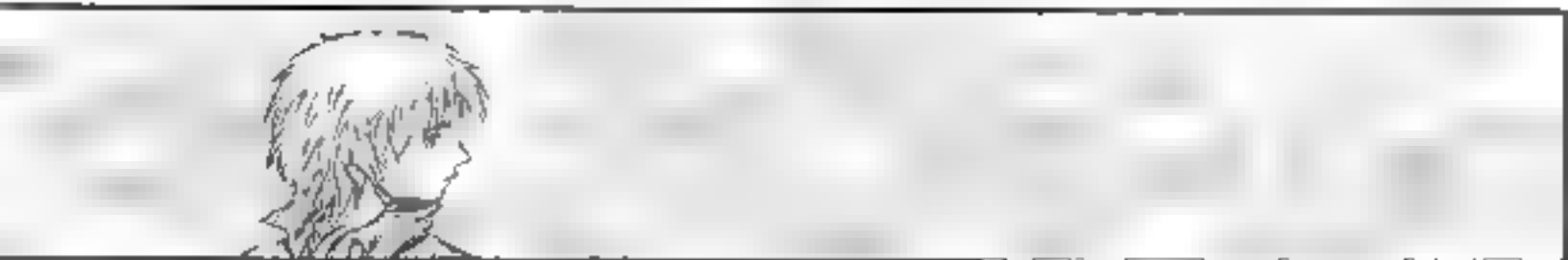
ARE
YOU
OKAY?

I'M
GOING
TO COOL
MY FOOT
OFF.

NOW
THAT I
KNOW
THAT...

NO,
ACTUALLY
I'M
RELIEVED.





IT DISAP-
PEARED LIKE
A SAND
CASTLE

THE
TOWER OF
RUBBLE.

ALL TOO
FRAGILE

FRAGILE

WAS IT
SO EMPTY
A THING?

THE
THING I
HAD
FAITH IN.

THE
THING I
STOOD
FOR.

TO ESCAPE
FRANTICALLY
THE
DARKNESS
OF THAT NIGHT
FROM MY
CHILDHOOD

TO
ESCAPE
FEAR..

IT WAS
NOTHING
MORE THAN
DIVERSION.
HIDING MYSELF
BEHIND ORDER
AND AWE

NO,
NOT
THAT

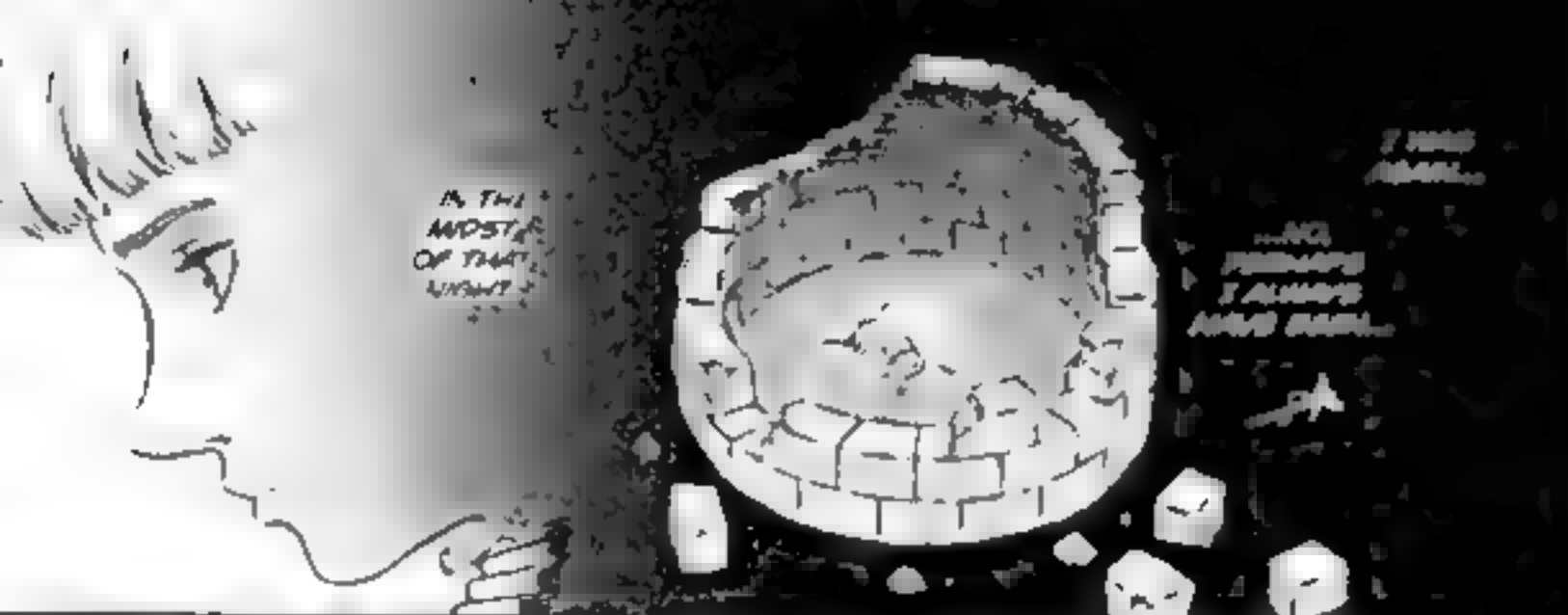
FAITH

MY
FAITH
WAS
SULLIED

EVEN IF IT
WAS ONLY AN
"OCCASIONAL"
OUTLET FOR
DESPAIR

IN THE
FACE
OF SUCH
OVER-
WHELMING
DARKNESS

BUT ALL THIS
DIVERSION..
WHICH SHOULD
HAVE PROTECTED
ME WAS
BLUSHED AWAY
SO EASILY



IN THE
MIDST
OF THAT
NIGHT

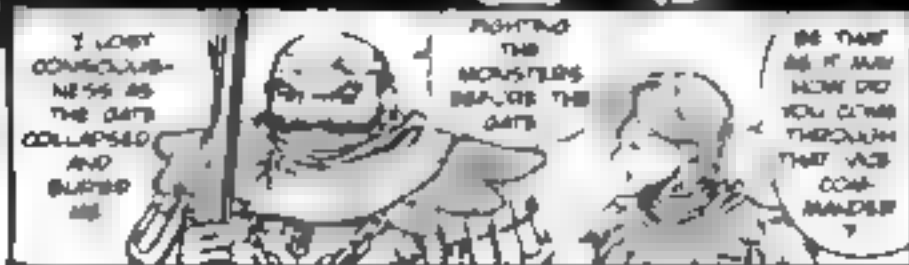
I WAS
ASLEEP...

...AND
SOMEONE
I ALWAYS
TRUSTED...



I HAVE
SURVIVED
KNOWLEDGE

AGAIN.



I LOST
CONSCIOUS-
NESS AS
THE GATE
COLLAPSED
AND
BURIED
ME.

FIGHTING
THE
MONSTERS
BEFORE THE
GATE.

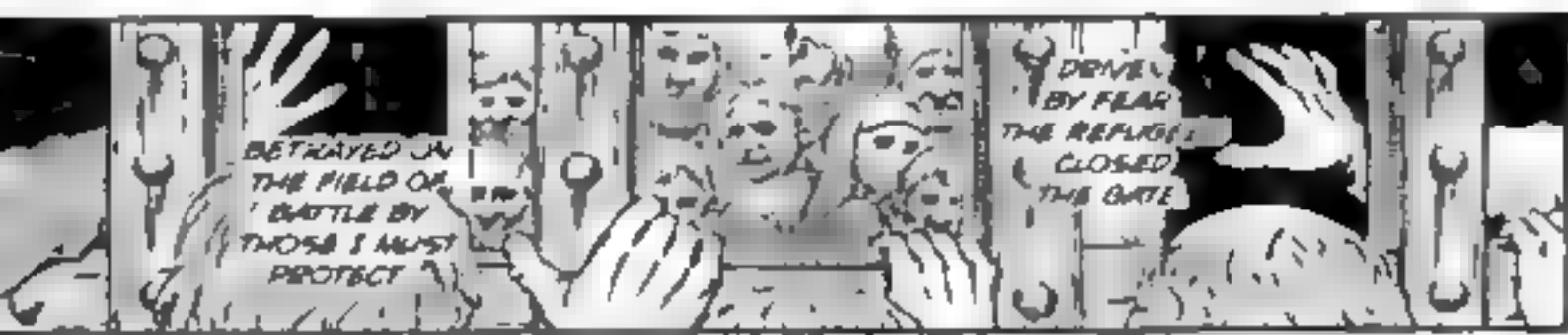
BE THAT
AS IT MAY
HOW DID
YOU CLIMB
THROUGH
THE WALL
COMMANDER?



WHAT AN
UNLUCKY
FLIGHT

MY IRON
CLUB ACTED AS
A SUPPORT
THAT KEPT ME
FROM BEING
CRUSHED...

BUT WHEN
I CAME TO
I WAS THE
ONLY ONE STILL
ALIVE BENEATH
THE RUDELS



BETRAYED ON
THE FIELD OF
BATTLE BY
THOSE I MUST
PROTECT

DRIVEN
BY FEAR
THE REFUGEE
CLOSED
THE GATE



NO DOUBT
ALL THE
KNIGHTS FELT
CHAGRINED

TO LIVE LONG
ENOUGH TO HAVE
THAT BITTER
EXPERIENCE AGAIN...
WHAT A LUCK.

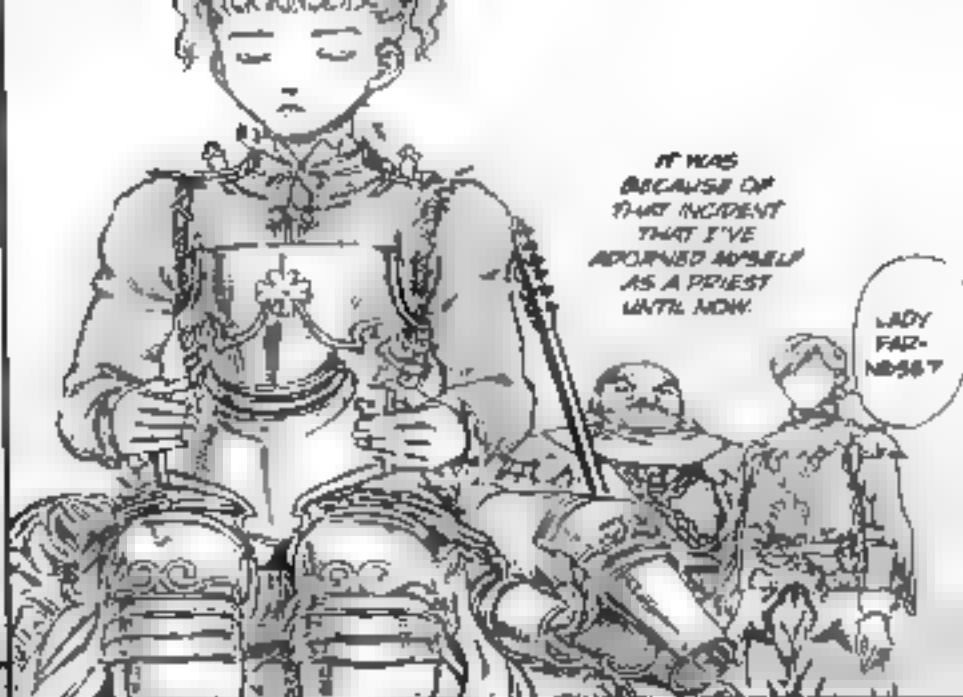
I'M
DEPART-
ING.



ARE WE
RETURNING
TO THE
HOLY CITY,
THEN?

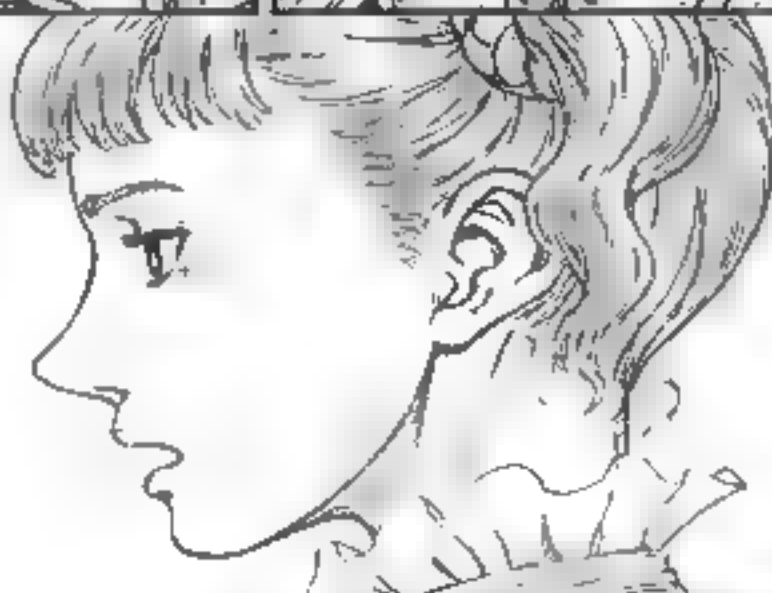


IT WAS
BECAUSE OF
THAT INCIDENT
THAT I'VE
ADORNED MYSELF
AS A PRIEST
UNTIL NOW.



LADY
FAR-
NEST

...FOLLOW
THE BLACK
SWORDS-
MAN.



I WILL...



YOU HAVE
BEEN MOST
HELPFUL, VICE-
COMMANDER.

WELL,
THAT IS
THE WAY
OF
THINGS.



WH-
WHAT
?!

TELL THAT
TO THE
HOLY SEE
AND MY
FATHER.

I'M
RENOUNCING
MY
VOCATION.

Y-YOU
MUSTN'T!
WE MUST
RETURN
TO GIVE
OUR
REPORT
..!

WH-
?!





I WHO
CONTINUED
TO LIVE
IN FEAR

ALMOST
AS IF IT
WERE MY
DESTINY



WAIT,
YOU TWO!

NO
WAIT A
MOMENT



TO BREAK

HERE'S
SOME
GOOD
BYE
TO
THE
END

THANKS

THIS IS
OVERSTATION

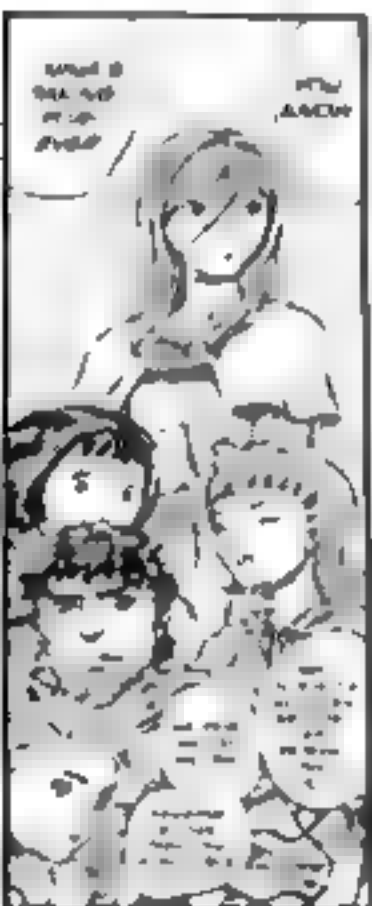
THEN
ULTIMATELY
IT TOOK
SHAPE AND
APPEARED
BEFORE
MY EYES.

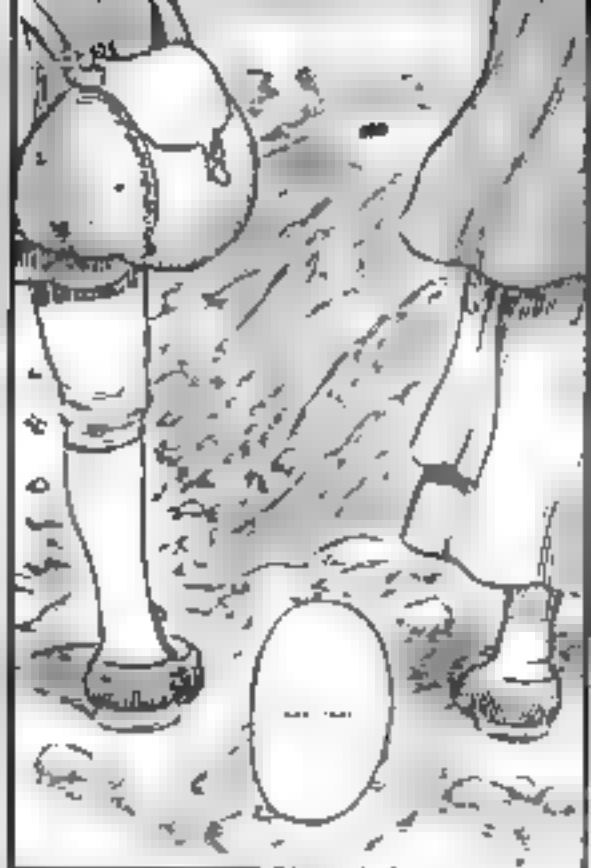
I NEVER
ESCAPED
FROM THAT
CHILDHOOD
DARKNESS
AFTER ALL.



THE ONLY
ONE
STANDING
IN THE
DARKNESS.

I WAS
BROUGHT
ALONG WITH
THE BLACK
SWORDSMAN







AND
THEY HATE
SOMEONE
JUST
BECAUSE
THEY'RE
WEAK.

A PERSON
HURTS
SOMEONE
JUST
BECAUSE
THEY'RE
STRONG.



I...I KNOW
THAT WELL
ENOUGH...
THAT'S WHY...

...THE SAME
WEAKNESS
AND SINS
AS I.



...THINK I'LL
GO WITH
THIS MAN
WHO IS
BURDENED
WITH...

...WE CAN BOTH
BECOME JUST
A LITTLE
KINDER AND
STRONGER.



BECAUSE
IF I'M
WITH HIM,
I HAVE
A GOOD
FEELING...

...WHO CAN
TRUST OTHERS
WITHOUT
CLINGING
TO THEM.

I WANT
TO BE
SOMEONE...

KEEP ON
LIVING...

I WANT
TO LIVE...

...AND
SEE YOU
AGAIN...

...ONCE I CAN
SMILE WITH
YOU WITH
SINCERITY.

...WITHOUT
CLINGING OR
FEARING...

...TROUBLE-
SOME
GIRL..

SHE
REALLY
IS A...



**...THE
SHAPE OF
THE WORLD
BEGAN TO
CRUMBLE.**

**THAT DAY,
STARTING WITH
THE FISSURE
OPENING ON
THE FRONTIER...**

**CONVICTION ARC
BIRTH CEREMONY CHAPTER
THE END**

COMICS & GRAPHIC NOVELS / MANGA / HORROR

BERSERK

**KENTARO
MIURA**

21

三浦建太郎

Guts, the feared Black Swordsman, is on the rampage . . . and it's personal. Mozgus, the malefic master Inquisitor of the Holy See, in his murderous campaign against heretics, has captured Guts' former lover Casca and has her at the ready to be burned at the stake in the Tower of Conviction, little knowing that Casca's demonic Mark of Sacrifice is drawing hideous dark powers to the Tower. It'll take everything Guts has and more to defeat Mozgus—who is much, *much* more than a man—and even if he can, will he be able to save Casca from the hordes of Hell amidst the inquisitor's disintegrating citadel?

Created by Kentaro Miura, *Berserk* is a crashing manga leviathan, a perfect storm of impassioned action, impious horror, and improper humor that makes your most twisted nightmares play like treasured childhood memories. Cry "Havoc"!

This collection is translated into English but oriented in right-to-left reading format, as originally published.



**FOR READERS 18+
FOR MATURE
READERS**